

خواندن و درک مطلب متون فارسی
برای فارسی آموزان (سطح پیشرفته)

محمد باقر میرزایی حصاریان

سپاسگزاری

تقدیم به خانواده‌ی عزیزم

در پدید آمدن اثر حاضر افراد زیادی نقش داشته‌اند. بی‌تردید اگر پیشنهادات اصلاحی آنان نبود، کاستی‌های کتاب خود را بیشتر می‌نمایاند. در اینجا بر خود لازم می‌دانم از مرکز آموزش زبان فارسی تشکر کنم که این اثر را به عنوان منبع درس خواندن تعیین نمود و از این طریق نقاط ضعف و قوت کار با کمک همکاران فرهیخته شناسایی شد. همچنین از دانشگاه بین‌المللی امام خمینی(ره) بسیار سپاسگزارم که مسوولیت چاپ کتاب را پذیرفت. از خانم گلپور و خانم مهدوی نیز به ترتیب به خاطر ویرایش علمی و صفحه‌آرایی اثر و پیشنهادات سودمندانه صمیمانه سپاسگزاری می‌نمایم. اما بیش از همه باید از همسر مهربانم قدردانی کنم که با تشویق و همراهی پیوسته او کار سامان گرفت.

در پایان امیدوارم کتاب حاضر گام موثری در تکمیل منابع لازم برای یادگیری و تقویت زبان فارسی به حساب آید و مدرسان و خوانندگان با استفاده از آن، مولف را از نظرات سودمند خود بهره‌مند سازند.

فهرست

۸	پیشگفتار
۹	سخنی با فارسی آموز
۹	سخنی با معلم
۱۱	چپ دست ها چه طور زندگی می کنند؟
۱۹	نگاهی به خانه سالمندان
۲۹	روزی که جهان تا صبح نخوابید
۳۷	شما چه طور آدمی هستید؟
۴۷	سبزترین شهر جهان
۵۷	خانه، درخت، خورشید، در نقاشی کودک
۶۵	رنگ و اثرات آن در جسم و روان
۷۳	بخند تا...
۸۱	آنها فکر شما را می خوانند!
۸۹	پیام های اسرارآمیز دنیای خواب
۹۷	تفاوت مغز مردان و زنان
۱۰۵	بیاید باکتری بخوریم!
۱۱۵	کنسرت آفرینش
۱۲۳	کم آبی در جهان، یک دنیا خطر
۱۳۳	تولدی دیگر!
۲۲۷	فهرست واژگان
۲۶۱	فهرست منابع

ویراستار علمی: لیلا گلپور

دانشگاه بین المللی امام خمینی(ره)

پیشگفتار

پیشنهاد می شود فارسی آموز ابتدا بدون استفاده از فرهنگ لغت و یا کمک معلم، معنای واژه های جدید را جدا و در متن حدس بزنده، به طوری که در درجه اول معنای کلی و در درجه ای بعد معنای جزئی متن را دریابد. پس از طی این مراحل چنانچه هنوز سوالی باقی مانده باشد، از فرهنگ لغت یا معلم کمک گرفته شود. در هنگام خواندن متونی که بخش هایی از آنها جدا شده نیز خواننده باید با مراجعه ای مستمر به متن و توجه به نشانه های ارتباط، متن ها را بازسازی کند. پس از خواندن در بخش درک مطالب متن خواننده براساس متن، درستی، نادرستی یا نامشخص بودن عبارات را مشخص می کند. منظور از نامشخص این است که در متن آن موضوع بیان نشده هر چند که ممکن است درست یا نادرست باشد.

در بخش بحث گروهی فارسی آموز باید با مقایسه میان عبارت ها (بخش ساختار جمله) و واژه ها (بخش ساختار واژه) و کشف درک مطالب اصلی و فرعی متن، درک روابط منطقی و ارجاعات متنی، کشف و درک ساختار زبانی، گنجاندن مهارت مکالمه و نوشتن در جهت تقویت و افزایش بازدهی خواندن، اشاره کرد.

هدف این کتاب در وهله ای نخست تقویت و ارتقاء مهارت خواندن و درک مطلب فارسی آموزان بزرگسال غیر ایرانی سطح متوسط است هر چند افراد دیگری همچون فارسی آموزان ایرانی نیز به تناسب سطح مهارت زبانی خود می توانند از آن بهره ببرند. متون انتخابی برگرفته از روزنامه ها، مجلات، سایت ها و کتاب های معاصر بوده که برخی از آن ها برای سادگی درک متن توسعه فارسی آموزان با اعمال حداقل تغییرات، مناسب سازی شده اند. از ویژگی های بارز درس ها که بر مبنای اصل و الگوی واحدی تهیه شده، می توان به جذابیت، اصالت و تنوع متون، تقویت راهبرد حدس های هوشمندانه، درک پیکره بندی، درک مطالب اصلی و فرعی متن، درک روابط منطقی و ارجاعات متنی، کشف و درک ساختار زبانی، گنجاندن مهارت مکالمه و نوشتن در جهت تقویت و افزایش بازدهی خواندن، اشاره کرد.

دسته

چپ دست ها چه طور زندگی می کنند؟





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

- ﴿ عبارت‌های زیر از متن اصلی جدا شده است. متن را با دقت خوانده و سعی کنید جای هر عبارت را در متن حدس بزنید.
- برای حدس خود دلایل مناسب داشته باشید.
- الف. مردھای ژانپنی حق داشتند زنان چپ‌دستشان را طلاق دهند.
- ب. آیا چپ‌دستی یا راست دستی یک صفت یا خصیصه ژنتیکی (ارثی) است؟
- پ. به نظرتان چپ‌دست‌ها را چه طور می‌شود شناخت؟

پیش از خواندن

چارلی چاپلین، لئوناردو داوینچی، پیکاسو، بتهوون و افراد معروف دیگر را می‌شناسید. مهم‌ترین ویژگی مشترک این آدم‌ها، چپ‌دست بودنشان است. سازمان جهانی چپ‌دست‌ها نخستین بار در سال ۱۹۷۶ تأسیس شد. این سازمان روز ۱۳ آگوست، برابر ۲۲ مرداد را روز جهانی چپ‌دست‌ها معرفی کرد و از آن پس کوشید تا به کمک دانش روز، وسایل مورد نیاز چپ‌دست‌ها را فراهم کند. در ایران هم انجمن چپ‌دست‌ها در روز ۱۶ آذر ماه سال ۱۳۸۵ فعالیت خود را آغاز کرد. در یک نگاه کلی می‌توان گفت ۱۱ تا ۱۳ درصد جمعیت ۵

۱۰ تا ۲۰ سال جهان چپ‌دست هستند؛ حدود ۱۴ درصد مردھا و ۱۲ درصد زن‌ها. بر طبق آثار به جا مانده از دوران قدیم، سابقه‌ی چپ‌دستی انسان‌ها به میلیون‌ها سال قبل می‌رسد. مطالعات انجام شده روی جنین‌های مختلف، نشان داده که ۸ درصد از جنین‌ها هنگامی که در رحم هستند، انگشت شست خود را می‌مکند. از ۱۵

واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معانی را دارند یا خیر؟

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ۱۰

✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید

۲۰

۱۵

۲۰

۲۵

۱. راست دستی بهتر است یا چپ‌دستی؟ چرا؟
۲. علت چپ‌دستی بعضی از افراد چیست؟
۳. مشکلات چپ‌دست‌ها بیشتر است یا راست دست‌ها؟ توضیح دهید.

حدس بزرگ

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید

فعل	قید	اسم	اسم	صفت
تأسیس شدن	به طور کامل	جنین	تبیعیض	مشترک
مکیدن	به طور معمول	رحم	تجسم	چپ دست
به چشم خوردن	اشتاباً	آفرینش	خصیصه	عامیانه
طلاق دادن	ماقادر	رشد و نمو	اهانت آمیز	جادوگر
چپ افتادن	وجود	شوم	وجود	ناشی
تبنیه کردن	چش	خلق	اشیاء	نیم کرده
وادار کردن	کارایی			ناجر
آویزان کردن	تحقيق به عمل آمدن			چپول
سر و کار داشتن	سروکار			نظمی
کوشیدن	راهبه			به جا مانده
به کار رفتن	امار			سلط
پنداشتن	حرکات			
برگزیدن	جالبایی			
انتقال صورت گرفتن	شطرنج باز			
در اقلیت بودن	گونه			
گران تمام شدن				

در صورتی که پدر و مادر راست دست باشند، امکان چپ‌دست شدن فرزندشان ۱۰ درصد و در صورتی که هر دو چپ‌دست باشند، امکان چپ‌دستی فرزند ۴۰ درصد است. در هر حال هنوز هیچ گونه ارتباط ژنتیکی برای چپ‌دستی کشف نشده است علاوه بر این، چپ‌دستی نمی‌تواند به طور کامل ارثی یا ژنتیکی باشد؛ عوامل محیطی رشد و نمو و حتی شرایط اجتماعی و فرهنگی هم در آن دخالت دارند. وجود هورمون مردانه تستسترون در مقادیر زیاد، فعالیت بخش راست مغز و سمت چپ بدن را بیشتر می‌کند و این یکی از دلایل آمار بالاتر چپ‌دستی‌ها در جنس مذکور است. جالب است بدانیم، چپ‌دستی در بعضی نقاط جهان، مانند شرق اروپا، جنوب و جنوب شرقی آسیا بیشتر از نقاط دیگر به چشم می‌خورد.

در فرهنگ‌های گوناگون، واژه‌های متفاوتی برای چپ‌دست‌ها به کار می‌رود که بعضی عامیانه‌اند، بعضی اهانت آمیز و بعضی هم قسمتی از هر دو. در قدیم، چپ‌دستی را عیب و ایراد می‌دانستند. اسکیموها فکر می‌کردند که چپ‌دست‌ها جادوگرند، در زبان لاتین، چپ را sinister می‌گفتند که به معنی شوم و نحس و بد یمن است. در زبان فرانسه برای دو واژه‌ی چپ و ناشی، یک کلمه (gauche) به کار می‌رود و در زبان آلمانی کلمه linksch هم به معنی چپ‌دست و هم به معنی آدم ناجور است. در زبان فارسی هم هنوز بسیاری از مردم، راست را درست می‌پنداشند و چپ را بد و نادرست می‌دانند؛ اصطلاحاتی مانند چپول، چپ بودن خواب زن و با کسی چپ افتادن، نمونه‌هایی از این طرز تلقی است. در زمان‌های گذشته راهبه‌های وابسته به کلیسا کاتولیک ایالت متحده دانش آموzan چپ‌دست را تنبیه می‌کردند و آن‌ها را وادار می‌نمودند که از دست راست استفاده کنند؛ در مدارس هلند، معلمان تمایل داشتند دانش آموzan با دست راست بنویسن؛ در نتیجه دانش آموzan با دست راست می‌نوشتند و با دست چپ بیسیمال بازی می‌کردند. روش است که چپ‌دست‌ها در اقلیت هستند و این گاهی اوقات برایشان گران تمام می‌شود؛ یعنی در رفتار با آن‌ها، نوعی تبعیض پیش می‌آید.

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حروف بزنید

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--------------|-------------|--------------|-------------------|--------|-----------|--------|------------|--------------------|--------------|----------------|--------|----------------------|-------------|--------|----------------|--------|-----------------------|
| ۱۳. مدرسه‌ها | ۷. دیده شدن | ۱. تلاش کردن | ۱۴. کم جمعیت بودن | ۸. عیب | ۲. اثراها | ۹. نحس | ۱۵. آفرینش | ۳. بچه در شکم مادر | ۱۶. وظیفه‌ها | ۱۰. تصویر کردن | ۴. صفت | ۱۷. انتقال انجام شدن | ۱۱. طرز فکر | ۵. اگر | ۱۲. مجبور کردن | ۶. رشد | ۱۸. بعد از آن/سپس/بعد |
|--------------|-------------|--------------|-------------------|--------|-----------|--------|------------|--------------------|--------------|----------------|--------|----------------------|-------------|--------|----------------|--------|-----------------------|

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

در تحقیقات به عمل رابطه‌های جالبی میان دست غالب و مهارت‌های شناختی نشان داده شده است: چپ دست‌ها در وظایفی که به تجسم فکری و ذهنی اشیاء مربوط است، مسلط‌ترند و شاید به همین دلیل شطرنج چپ دست موفقیت بیشتری به دست می‌آورند. برای افراد چپ دست، جهت طبیعی گردش، بر خلاف جهت حرکت عقربه‌های ساعت است. مطالعه بر روی کودکان چپ دست نشان می‌دهد که آن‌ها تمایل بیشتری به آفرینش و خلق اشیا دارند. همچنین قدرتشان در یادگیری مطالب شفاهی و ریاضیات بیشتر است. تحقیقات جدید می‌گوید سرعت تفکر در افراد چپ دست، هنگام انجام کارهایی مانند بازی‌های رایانه‌ای و حرکات ورزشی، سریع‌تر از افراد راست دست است. محققان استرالیایی در مطالعه‌ای جدید اعلام کرده‌اند که انتقال اطلاعات میان دو نیم کره‌ی راست و چپ دست، سریع‌تر صورت می‌گیرد و این مسئله موجب می‌شود چپ دست‌ها هنگام انجام کارهایی که با اعضای هر دو طرف بدن سر و کار دارد، کارایی بالاتری از خود نشان دهند.

بحث کروی

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید

تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

وسایل مختلف را به طور معمول برای راست دست‌ها می‌سازند؛ از وسایل آشپزخانه و قیچی گرفته تا صفحه کلید رایانه وغیره. حتی سلام نظامی، دست دادن، همه باید با دست راست باشد.

چپ دست‌ها در انتخاب گونه‌ی اول برای بوسیدن، با هم فرق دارند و همین باعث برخورد بینی‌ها می‌شود! در مهمانی‌ها هم برخی چپ دست‌ها اشتباهاً از لیوان بغل دستی شان می‌خورند! چپ دست‌ها در سینما و تئاتر بیشتر دست دارند در سمت چپ دست‌ها اشتباهاً از لیوان بغل دستی شان می‌خورند! چپ دست‌ها می‌کنند و گاهی در گذاشتن پرونده و کتاب در قفسه هم جهت دیگری را بر می‌گزینند. در تحقیقات به عمل آمده، رابطه‌های جالبی میان دست غالب و مهارت‌های شناختی نشان داده شده است: چپ دست‌ها در وظایفی که به تجسم فکری و ذهنی اشیاء مربوط است، مسلط‌ترند و شاید به همین دلیل شطرنج بازان چپ دست موفقیت بیشتری به دست می‌آورند. برای افراد چپ دست، جهت طبیعی گردش، بر خلاف جهت حرکت عقربه‌های ساعت است. مطالعه بر روی کودکان چپ دست نشان می‌دهد که آن‌ها تمایل بیشتری به آفرینش و خلق اشیا دارند. همچنین قدرتشان در یادگیری مطالب شفاهی و ریاضیات بیشتر است. تحقیقات جدید می‌گوید سرعت تفکر در افراد چپ دست، هنگام انجام کارهایی مانند بازی‌های رایانه‌ای و حرکات ورزشی، سریع‌تر از افراد راست دست است. محققان استرالیایی در مطالعه‌ای جدید اعلام کرده‌اند که انتقال اطلاعات میان دو نیم کره‌ی راست و چپ دست، سریع‌تر صورت می‌گیرد و این مسئله موجب می‌شود چپ دست‌ها هنگام انجام کارهایی که با اعضای هر دو طرف بدن سر و کار دارد، کارایی بالاتری از خود نشان دهند.

پرس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

- | |
|--|
| ۱. چپ دست‌ها نسبت به راست دست‌ها خوش اخلاق‌ترند. |
| ۲. انجمن چپ دست‌های ایران هم‌زمان با سازمان جهانی چپ دست‌ها تأسیس شد. |
| ۳. درصد از جنین‌ها هنگامی که در رحم هستند، انگشت شست راست خود را می‌مکند. |
| ۴. تحقیقات بسیاری درباره‌ی علت زنگی چپ دستی در حال انجام است. |
| ۵. چپ دستی در مردها بیشتر از زن‌ها است. |
| ۶. در همه جای دنیا چپ دستی به یک اندازه به چشم نمی‌خورد. |
| ۷. در فرهنگ مردم اسپانیا، چپ دستی، خیلی خوب می‌باشد. |
| ۸. در سال‌های گذشته در بعضی جاه‌ها، چپ دست‌ها به خاطر چپ دستی تنیبه می‌شدند. |
| ۹. اصطلاح با "کسی چپ افتادن" در زبان فارسی معنای مثبت دارد. |
| ۱۰. چپ دست‌ها بعضی از کارها را نسبت به راست دست‌ها، بهتر انجام می‌دهند. |

▶ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصادرها به صورت فعلی استفاده شود.

دک ساختار

ساختار جمله

۱. دخالت داشتن:
۲. در صورتی که:
۳. به چشم خوردن:
۴. پنداشتن:
۵. بر خلاف:
۶. در اقلیت بودن:
۷. گران تمام شدن:
۸. چپ افتادن:
۹. مطالعه:
۱۰. سرو کار داشتن:
۱۱. مکیدن:
۱۲. وادار نمودن:
۱۳. انتقال صورت گرفتن:
۱۴. از آن پس:
۱۵. اهانت آمیز:
۱۶. تبعیض پیش آمدن:
۱۷. به کار رفتن:

▶ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

می‌توان گفت(که) ۱۱ تا ۱۳ درصد جمعیت ۱۰ تا ۲۰ سال جهان چپ دست هستند.

می‌توانیم بگوییم(که) ۱۱ تا ۱۳ درصد جمعیت ۱۰ تا ۲۰ سال جهان چپ دست هستند.

هنگامی که چپ دست‌ها بازی رایانه‌ای انجام می‌دهند، سرعت تفکرشنان سریع‌تر از راست دست‌ها است.

هنگام انجام بازی رایانه‌ای توسط افراد چپ دست، سرعت تفکرشنان سریع‌تر از راست دست‌ها است.

ساختار واژه

۱۸. به واژه‌های زیر توجه کرده، معنا و کاربردشان را کشف کرده سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.
۱۹. اهانت آمیز:
۲۰. تبعیض پیش آمدن:
۲۱. به کار رفتن:

اسم
جا لباسی
جا کفشهای
جا مدادی

اسم / صفت
چپ دست
سیاه پوست
انسان دوست

چپ دست:

جا لباسی:

گارش

❸ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.

.....

.....

.....

.....

.....

.....

مکلف

❹ درباره‌ی ویژگی‌های چپ‌دست‌ها و اعتقاد اقوام مختلف نسبت به چپ‌دستی اطلاعات بیشتری پیدا کرده و گزارش دهید.

.....

.....

.....

.....

.....

.....



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ عبارت‌های زیر از متن اصلی جدا شده است. متن را با دقت خوانده و سعی کنید جای هر عبارت را در متن حدس بزنید. برای حدس خود دلایل مناسب داشته باشید.

الف. و هر از گاهی با آن‌ها به گردش و مهمانی برویم.

ب. آن‌چه کودکان خردسال را به مهدکودک و افراد کهن‌سال را به خانه سالمدان روانه می‌کند، لزوم وجود حمایت و نگهداری ویژه‌ای است که در زمانی خاص، والدین یا فرزندان این افراد قادر به ارائه آن نیستند.

پ. امروزه حد متوسط مسکن، آپارتمانی ۷۵ متری یا حداکثر نواد متری است.

ت. چند بار به دلیل مشغله زیاد یا صرفای توجهی، وقت پزشک آن‌ها را فراموش کرده‌ایم یا خوراکی نامناسب برایشان تهیه کرده‌ایم؟



پیش از خواندن

♦ دوره‌های مختلف زندگی انسان را نام ببرید.

♦ مزايا و معایب هر دوره را بیان کنید.

♦ درباره‌ی فرستادن افراد پیر به خانه‌ی سالمدان چه نظری دارید؟

حدس بزنید

مراکز نگهداری از سالمدان، در طی چند دهه اخیر شکل گرفته است و دلایل به وجود آمدن آن، قطعاً بی‌رحمی انسان امروز و حق ناشناسی جوانان نیست. مانند این است که بگوییم والدینی که فرزندان خود را

به مهد کودک می‌سپارند، از مهر و محبت بی بهره‌اند! در طی سالیان اخیر، تسهیلات پزشکی و بهداشتی، شیوه زندگی، مواد کمک غذایی مانند ویتامین‌ها و هزاران مورد دیگر، موجب رشد چشمگیر جمعیت افراد

بالای ۶۵ سال در جهان شده است. فراموش نکنیم که کهن‌سالی به معنای از بین رفتن نیست، بسیاری از

افراد سالمند، اشخاصی مقدر، تحصیل کرده، سالم و هوشیار هستند. بسیاری از آن‌ها به خوبی از عهده انجام

کارهای روزمره خود بر می‌آیند، بسیاری از آن‌ها دارای ملک شخصی و برنامه‌ای پربار برای دوران بازنشستگی

خود هستند و پیری را معادل از کار افتادگی نمی‌دانند. در اینجا درباره‌ی آن سالمدانی گفتگو می‌کنیم که

واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنای را دارند یا خیر؟

سالمدان مستقر می‌شوند هر چند که این کار به نظر عده‌ای مذموم و حتی گناهی جبران ناپذیر است. زمان

برای سالمدان، به خصوص آن عده که به دلیل بیماری قادر به سرگرم کردن خود نیستند، بسیار طولانی

می‌گذرد، بسیاری از آنان از احساس بی دلیل ترس و توهمندی می‌کنند و سرگیجه، فراموشی و تنهایی

پایان ناپذیر، روز آن‌ها را به کابوسی دائم مبدل می‌کند. تصور نمی‌کنم تنها گذاشتی یک سالمند ناتوان و

نیازمند به توجه، در خانه‌ای کوچک، با لوازم جدیدی که نمی‌تواند از آن استفاده کند و سرگرم شود، کاری

انسانی باشد. از طرفی، واقعیت این است که در حال حاضر و به خصوص در شهرهای بزرگ، الگوی مسکن دیگر

آن خانه‌های بزرگ و جاداری نیست که یک خانواده کامل با عروس و داماد و نوه، در آن زندگی می‌کردد.

افزایش هزینه زندگی، موجب شده است که زن و شوهر هر دو شاغل باشند و حتی در بسیاری از موارد

فرزندان آن‌ها هم به کار مشغولند تا نیازهای اقتصادی خانواده را تامین کنند یا حداقل کمک خرج تحصیل

خود باشند. در عین حال، بیشتر افراد مسن، علاقه‌چندانی به حضور در خانه‌های امروزی ندارند، خانه‌ای که

همه در آن عجله دارند، یکی تلویزیون می‌بینند، یکی موسیقی با باب دل خود را می‌شنود، یکی مدام پای تلفن

است. در این‌جا مادربزرگ یا پدربزرگی که روزی رئیس خانه بوده، حتی از شنیدن موسیقی مورد علاقه خود

محروم است، بیایید واقع بین باشیم، خود من یا شما چند بار علایق مسن ترها را نادیده گرفته‌ایم؟ چند بار

موسیقی گوشخراس خود را در ساعت‌های استراحت آن‌ها پخش کرده‌ایم؟ چرا این عزیز را به جمع همسالان

خود نبریم؟ کسانی که مدام مراکز نگهداری از سالمدان و معلولین را زندان و مانند آن می‌نامند، کمتر

فعل	قید	اسم	اسم	صفت	صفت
شکل گرفتن	هر از گاهی	دلایل	علایق	مسن	بی بهره
از عهده برآمدن	قطعاً	حق ناشناسی	شرایط	سالخورده	چشمگیر
شکایت کردن	به خوبی	مداد	نوه	معلم	مقددر
مبدل کردن	مدام	کهن‌سالی	داماد	معتبر	تحصیل کرده
نادیده گرفتن	حداقل	ملک	عروس	خردسال	مذموم
سر زدن	حتی	آسایشگاه	جبران ناپذیر	بانشستگی	از کار افتادگی
محظ شدن	به جرأت	گناه	باب دل	محروم	سرگیجه
روانه کردن				گوشخراس	هزینه
مستقر شدن					مراکز
دارا بودن					ملزمات
قادر بودن					لزوم
موجب شدن					واقع بین
برقرار کردن					اخیر
به شمار رفتن					پر بار
					بی‌رحمی

﴿ متن را دوباره خوانده و دلایل نویسنده را برای فرستادن سالمندان به خانه سالمندان پیدا کرده و در جدول بنویسید.

دلایل نگهداری سالمندان در خانه سالمندان	
۱	
۲	
۳	
۴	
۵	

﴿ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حدک بزند

﴿ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | | |
|----|----------------------|-----------------------|----------------------------|
| ۱۳ | ۱۳. محسوب شدن | ۷. سالمند | ۱. شخص‌ها/آدم‌ها |
| ۱۴ | ۱۴. مورد علاقه | ۸. غذا | ۲. درس خوانده |
| ۱۵ | ۱۵. تهیه کردن | ۹. خبرها | ۳. توانا |
| ۱۶ | ۱۶. کودک | ۱۰. یاد گرفتن | ۴. بازنیسته بودن/شدن |
| | ۱۱. توجه نکردن | ۱۱. توجه نکردن | ۵. تنها بودن/شدن |
| | ۱۲. توانستن | ۱۲. خواب‌ترستاک | ۶. توانستن |

﴿ بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

زمان برای سالمندان، به خصوص آن عده که به دلیل بیماری قادر سرگرم کردن خود نیستند، بسیار طولانی می‌گذرد، بسیاری از آنان از احساس بی دلیل ترس و توهمند شکایت و سرگیجه، فراموشی و تنهایی پایان، روز آن‌ها را به کابوسی دائم مبدل می‌کند. تصور نمی‌کنم تنها گذاشتمن یک سالمند ناتوان و نیازمند به توجه، در خانه ای کوچک، با لوازم جدیدی که نمی‌تواند از آن استفاده کند و سرگرم شود، کاری باشد. از طرفی، واقعیت این است که در حال حاضر و به خصوص در شهرهای بزرگ، الگوی مسکن دیگر آن خانه‌های بزرگ و نیست که یک خانواده کامل با عروس و داماد و نوه، در آن زندگی می‌کردد هزینه زندگی، موجب شده است که زن و شوهر هر دو باشند و حتی در بسیاری از موارد فرزندان آن‌ها هم به کار مشغولند تا نیازهای اقتصادی خانواده را کنند یا حداقل کمک خرج تحصیل خود باشند. در عین حال، بیشتر افراد مسن، علاقه چندانی به حضور در خانه‌های امروزی ندارند، خانه ای که همه در عجله دارند، یکی تلویزیون می‌بینند، یکی موسیقی خود را می‌شنود، یکی مدام پای تلفن است. در این جا مادربزرگ یا پدربزرگی که روزی رئیس

سری به آن‌ها زده‌اند و می‌توانم به جرات بگویم که از یک عزیز سالخورده یا معلول نگهداری نکرده‌اند. مراکز ۲۵ معتبر نگهداری از سالمندان، با برقرار کردن شرایط مناسب زندگی، فراهم کردن ملزمومات پزشکی، برنامه‌های تفریحی، تهیه خوراک مناسب و باب دندان این عزیزان، محل بسیار مناسبی برای افراد پا به سن گذاشته به شمار می‌روند. آن‌چه برای عده ای عذاب وجдан و برای عده ای موردی برای شکایت پیش می‌آورد و آسایشگاه سالمندان را مکانی ناخوشایند به نظر می‌آورد، بی‌توجهی اعضا خانواده سالمند نسبت به این واقعیت است ۳۰ که این نقل‌مکان، به معنای از بین رفتن و محو شدن عزیز سال خورده آن‌ها نیست. مادربزرگ و پدربزرگ تنها خانه خود را تغییر داده‌اند و آیا در خانه تازه نباید به دیدنشان برویم؟ باید سال نو در کنارشان باشیم و آن‌ها را از اخبار تازه خانواده با خبر کنیم. فراموش نکنیم که ما هم روزی پیر و بیمار می‌شویم و فرزندانمان نگهداری از پدر و مادر را از ما می‌آموزند.

پس از خاندان

درک مطالب متن

﴿ کدام عبارت مفهوم اصلی متن را بهتر بیان می‌کند؟

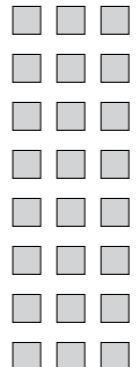
■ سالمندان در حال حاضر مشکلات زیادی دارند.

■ خانه‌ی سالمندان می‌تواند مکان مناسبی برای بعضی از افراد پیر باشد.

■ دوره‌ی سالمندی به معنای مرگ و از کار افتادگی نیست.

﴿ با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۵ ن نا



۱. بیشتر سالمندانی که در خانه‌ی سالمندان زندگی می‌کنند از شرایط آن جا راضی هستند.

۲. بهتر است سالمندان بیمار دارای شرایط نامناسب، در خانه سالمندان مستقر شوند.

۳. فرستادن کودکان به مهد کودک نشانه بی عاطفی بودن والدین نسبت به آن‌ها نیست.

۴. به دلیل مشغله‌ی فکری و کاری والدین برخی اوقات سالمندان فراموش می‌شوند.

۵. آسایشگاه سالمندان مکان مناسبی برای افراد پیر محسوب می‌شود.

۶. برخی از سالمندان که در آسایشگاه‌ها هستند از بی توجهی فرزندانشان شکایت دارند.

۷. نوع بیان نویسنده نشان می‌دهد که او با فرستادن سالمندان به خانه‌ی سالمندان موافق است.

۸. زمان نوشتمن متن احتمالاً اسفند ماه بوده است.

- خانه بوده، حتی از شنیدن موسیقی مورد علاقه خود است.
- حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروی

دلیل به وجود آمدن خانه سالمندان، قطعاً بی رحمی انسان امروز و حق ناشناسی جوانان نیست.
قطعاً بی رحمی انسان امروز و حق ناشناسی جوانان، دلیل به وجود آمدن خانه سالمندان، نیست.
خانه سالمندان قطعاً به دلیل این که انسان امروز بی رحم و حق ناشناس است، به وجود نیامده است.

- نظرتان را با نظر نویسنده متن مقایسه کرده و نقاط اختلاف و اختلاف را بگویید.
- درباره ویژگی‌های یک خانه سالمندان خوب بحث و تبادل نظر کنید.

درک ساختار

ساختار جمله

- معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

تسهیلات پزشکی و بهداشتی، جمعیت افراد بالای ۶۵ سال در جهان را رشد چشمگیر داده است.
تسهیلات پزشکی و بهداشتی، موجب رشد چشمگیر جمعیت افراد بالای ۶۵ سال در جهان شده است.

لزوم نگهداری ویژه، کودکان خردسال را به مهدکودک و افراد پیر را به خانه سالمندان روانه می‌کند.
آن‌چه کودکان خردسال را به مهدکودک و افراد پیر را به خانه سالمندان روانه می‌کند، لزوم نگهداری ویژه است.

ساختار واژه

- به واژه‌های جدول‌های زیر دقت کرده، سعی نمایید شکل، معنا و کاربردشان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

صفت
مورد علاقه
مورد نیاز
مورد توجه

مراکز نگهداری از سالمندان، شرایط مناسب زندگی را برقرار می‌کنند، ملزمات پزشکی و برنامه‌های تفریحی را فراهم می‌کنند، خوراک مناسب سالمندان را تهیه می‌کنند و با این کارها محل بسیار مناسبی برای افراد پا به سن گذاشته به شمار می‌روند.

مراکز نگهداری از سالمندان، با برقرار کردن شرایط مناسب زندگی، فراهم کردن ملزمات پزشکی، برنامه‌های تفریحی، تهیه خوراک مناسب سالمندان، محل بسیار مناسبی برای افراد پا به سن گذاشته به شمار می‌روند.

مراکز نگهداری از سالمندان، با برقراری شرایط مناسب زندگی، فراهم سازی ملزمات پزشکی، برنامه‌های تفریحی، تهیه خوراک مناسب سالمندان، محل بسیار مناسبی برای افراد پا به سن گذاشته به شمار می‌روند.

مورد علاقه:

مورد نیاز:

مورد توجه:



نگاش

۶ در چند سطر احساس خود را پس از خواندن متن بنویسید.

▶ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصادرها به صورت فعلی استفاده شود.

۱. بی بهره بودن:

.....

۲. از عهده برآمدن:

.....

۳. شکل گرفتن:

.....

۴. موجب شدن:

.....

۵. از کار افتادگی:

.....

۶. جبران ناپذیر:

.....

۷. قادر بودن:

.....

۸. دارا بودن:

.....

۹. شکایت کردن:

.....

۱۰. چندان:

.....

۱۱. مدام:

.....

۱۲. به شمار رفتن:

.....

۱۳. بی توجهی:

.....

۱۴. معلوم:

.....

۱۵. در عین حال:

.....

تکلیف

۷ نظر تعدادی از سالمندان را درباره‌ی خانه‌ی سالمدان پرسیده و نتیجه را گزارش دهید.

پندار

روزی که جهان تا صبح نخواهد





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ بندهای متن زیر نامرتب است. با مرتب کردن آن‌ها، متن اصلی را بازسازی کنید. ﴾

(.....) کیلومتر آخر مسابقه بود دوندگان رقابت حساس و نزدیکی با هم داشتند، نفس‌های آن‌ها به شماره افتاده بود، زیرا ۴۲ کیلومتر و ۱۹۵ متر مسافت را دویده بودند. دوندگان همچنان با گام‌های بلند و منظم پیش می‌رفتند. دوندگان، قسمت آخر جاده را طی کردند و یکی پس از دیگری وارد استادیوم شدند.

استادیوم مملو از تماشچی بود و جمعیت با وارد شدن دوندگان، شروع به تشویق کرد. رقابت نفس‌گیر شده بود و دونده شماره ۱۵ چند قدمی جلوتر از بقیه بود. دونده‌ها تلاش می‌کردند تا زودتر به خط پایان برسند.

بالاخره دونده شماره ۱۵ نوار خط پایان را پاره کرد. استادیوم سراپا تشویق شد. فلاش دوربین‌های خبرنگاران لحظه‌ای امان نمی‌داد و دونده‌های بعدی یکی از خط پایان گذشتند و بعضی از آن‌ها بالفاصله بعد از عبور از خط پایان چند قدم جلوتر از شدت خستگی روی زمین افتادند. اسمی و زمان‌های به دست آمده نفرات برتر از بلندگوها اعلام شد. نفر اول با زمان دو ساعت... در همین حال دوندگان دیگر از راه رسیدند و از خط پایان گذشتند. در طول مسابقه دوربین‌ها بارها نفراتی را نشان داد که دویدند، از ادامه مسابقه منصرف شدند و از مسیر مسابقه بیرون آمدند.

(.....) آن شب مکریکوسیتی و شاید تمام جهان تا صبح نخواهد. جهانیان از او درس بزرگی آموختند. او

یک لحظه به این فکر نکرد که نفر آخر است. به این فکر نکرد که برای پیشگیری از تحمل نگاه تحقیرآمیز دیگران به خاطر آخر بودن میدان را خالی کند. او تصمیم گرفته بود که این مسیر را طی کند، تصمیم او و استقامتش در اجرای تصمیمش باعث شد تا جهانیان به ارزش جدیدی توجه کنند. فردای مسابقه مشخص شد که جان از همان شروع مسابقه به زمین خورده و به شدت آسیب دیده است. او در پاسخ به سوال خبرنگاری که پرسیده بود چرا با آن وضع و در حالی که نفر آخر بوده، از ادامه مسابقه منصرف نشده، ابتدا فقط گفت برای شما قابل درک نیست! و بعد در برابر اصرار خبرنگار ادامه داد مردم کشورم ۵۰۰ مایل تا مکریکوسیتی نفرستاده‌اند که فقط مسابقه را شروع کنم بلکه مرا فرستاده‌اند که آن را به پایان برسانم.

(.....) به نظر می‌رسید که آخرین نفر هم از خط پایان رد شده است. داوران و مسؤولین برگزاری می‌رفتند تا علائم مربوط به مسابقه ماراتن و خط پایان را جمع آوری کنند. جمعیت هم آرام آرام استادیوم را ترک می‌کرد. اما ناگهان بلند گوی استادیوم به داوران اعلام می‌کند که خط پایان را ترک نکنند چون گزارش رسیده که هنوز یک دونده دیگر باقی مانده است. همه سر جای خود بر می‌گردند و انتظار رسیدن نفر آخر را می‌کشند. دوربین‌های مستقر در طول جاده تصویر او را به استادیوم مخبره می‌کنند. از روی شماره پیراهن او اسم او را می‌یابند «جان استفان آکواری» دونده سیاه پوست اهل تانزانیا است که ظاهرا برایش مشکلی پیش آمده، لنگ می‌زد و پایش بانداز شده بود. ۲۰ کیلومتر تا خط پایان فاصله داشت و احتمال این که از ادامه مسیر منصرف شود زیاد بود. نفس نفس می‌زد. احساس درد در چهره‌اش نمایان بود لنگ زنان و آرام می‌آمد ولی دست بردار نبود. چند لحظه مکث کرد و دوباره راه افتاد. چند نفر دور او را می‌گیرند تا از ادامه مسابقه منصرف کنند ولی او با دست آن‌ها را کنار می‌زند و به راه خود ادامه می‌دهد.

(.....) بعد از گذشت مدتی طولانی، آخرین شرکت‌کننده دوی ماراتن به استادیوم نزدیک می‌شود، با ورود او به استادیوم جمعیت از جا بر می‌خیزد؛ چند نفر در گوشه‌ای از استادیوم شروع به تشویق می‌کنند

پیش از خواندن

۱. هدف از برگزاری مسابقات المپیک چیست؟
۲. علت برگزاری مسابقه دو ماراتن چیست؟
۳. بهترین مسابقه المپیک کدام است؟ توضیح دهید.

حدس بزرگ

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی و فرزند یک‌جیوهان تا صبح نخواهد

فعل	قید	اسم	صفت
پخش شدن	سرپا	رقابت	شکفت انگیز
طی کردن	ظاهر	مسافت	نفس گیر
ولو شدن	انگار	گام	مستقر
رد شدن	انگار نه انگار	گره کرده	استقامت
انتظار کشیدن	همچنان	نمایان	انگار
لنگ زدن	جهانیان	جهانیان	همچنان
بانداز شدن	لنگ زنان	چهره	مملو
زمین خوردن	پلک	پلک	تحقیر آمیز
مخابره کردن	آرام آرام	تماشاچی	به هم فشرده
مکث کردن	همگان	استوار	همگان
به راه افتادن	برگزاری	خم	استوار
برخاستن	جاده	جاده	دوش
کف زدن	پیشگیری	پیشگیری	آمن دادن
تجمع کردن			هجموم بردن
امان دادن			آسیب دیدن
آسیب دیدن			فراگرفتن

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حکایت از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | |
|-----------------------|--------------------------|---------------------|
| ۱. عبور کردن..... | ۶. با لنگ زدن..... | ۱۱. هیجان..... |
| ۷. از جا ایستادن..... | ۱۲. خسته بودن..... | ۱۳. مثل آن که..... |
| ۸. هر لحظه..... | ۹. روی زمین پخش شدن..... | ۱۰. محاکم..... |
| ۱۴. تمام کردن..... | ۱۵. جمع شدن..... | ۱۶. آشکار بودن..... |
| ۱۷. در مقابل..... | ۱۸. حمله کردن..... | ۱۹. منتظر بودن..... |

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

به نظر می‌رسید که آخرین نفر هم از خط پایان شده است. داوران و مسوولین برگزاری تا علائم مربوط به مسابقه ماراتن و خط پایان را جمع آوری کنند. جمعیت هم آرام آرام استادیوم را می‌کرد. اما ناگهان بلندگوی استادیوم به داوران اعلام می‌کند که خط پایان را ترک نکنند چون گزارش رسیده که هنوز یک دونده دیگر باقی مانده است. همه سر جای خود بر می‌گردند و انتظار رسیدن نفر آخر را دوربین‌های مستقر طول جاده تصویر او را به استادیوم مخابره می‌کنند. از روی شماره پیراهن او اسم او را می‌باند «جان استفان آکواری» دونده سیاه پوست اهل تانزانیا است که ظاهرا برایش مشکلی پیش آمده می‌زد و پایش بانداز شده بود. ۲۰ کیلومتر تا خط پایان فاصله داشت و احتمال که از ادامه مسیر منصرف شود زیاد بود. نفس نفس می‌زد؛ احساس درد در چهره‌اش نمایان بود لنگ و آرام می‌آمد ولی دست بردار نبود. چند لحظه مکث کرد و دوباره راه چند نفر دور او را می‌گیرند تا از ادامه مسابقه منصرف شکنند ولی او با دست آن‌ها را کنار و به راه خود ادامه می‌دهد.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروی

- از متن بالا چه نتیجه‌ای می‌گیرید؟
- درباره‌ی حوادث واقعی مشابه که برای شما و یا دیگران اتفاق افتاده، صحبت کنید.
- برای متن چه عنوان دیگری مناسب است؟ توضیح دهید.
- با استفاده از واژه‌های کلیدی زیر داستان را بیان کنید:
- مسابقه دو ماراتن ← زخمی شدن یک دونده ← منصرف نشدن ← تمام کردن مسابقه ← تشویق جهانیان

و بعد انگار از آن نقطه موجی از کف زدن حرکت می‌کند و تمام استادیوم را فرا می‌گیرد. ۴۰ یا ۵۰ متر

بیشتر تا خط پایان نمانده او نفس زنان می‌ایستد و خم می‌شود و دستش را روی ساق پاهاش می‌گذارد، پلک‌هایش را فشار می‌دهد نفس می‌گیرد و دوباره با سرعت بیشتری شروع به حرکت می‌کند. شدت کف

زدن جمعیت لحظه به لحظه بیشتر می‌شود. خبرنگاران در خط پایان تجمع کرده‌اند. وقتی نفرات اول از خط پایان گذشتند، استادیوم این قدر شور و هیجان نداشت. نزدیک و نزدیکتر می‌شود و از خط پایان می‌گذرد.

خبرنگاران به سوی او هجوم می‌برند. نور پی در پی فلاش‌ها استادیوم را روشن کرده انگار که شب شده است. مریبان حوله‌ای بر دوشش می‌اندازند. او که دیگر توان ایستادن ندارد، بر زمین می‌افتد.

(در سال ۱۹۶۸ مسابقات المپیک در شهر مکزیکوستی برگزار شد. در آن سال مسابقه دوی ماراتن

یکی از شگفت‌انگیزترین مسابقات دو در جهان بود. دوی ماراتن در تمام المپیک‌ها مورد توجه همگان است به‌گونه‌ای که این مسابقه به طور مستقیم در هر ۵ فاره جهان پخش می‌شود.

(داوران طبق مقررات حق ندارند قبل از عبور نفر آخر از خط پایان محل مسابقه را ترک کنند.

جمعیت هم همان طور منتظر است و محل مسابقه را با وجود اعلام نتایج ترک نمی‌کند. جان هنوز مسیر

مسابقه را ترک نکرده است و با جدیت مسیر را ادامه می‌دهد. خبرنگاران بخش‌های مختلف وارد استادیوم

شدید و جمعیت هم به جای این که کم شود زیادتر می‌شود! جان استفان با دست‌های گره کرده و دندان‌های به هم فشرده و لنگ لنگان اما استوار، همچنان به حرکت خود به سوی خط پایان ادامه می‌دهد او هنوز چند

کیلومتری با خط پایان فاصله دارد. آیا او می‌تواند مسیر را به پایان برساند؟ خورشید در مکزیکوستی غروب می‌کند و هوا رو به تاریکی می‌رود.

پس از خاندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. در سال ۱۹۶۸ مسابقات المپیک در شهر مکزیکوستی برگزار شد.
۲. نفر اول مسابقه پس از عبور جان از خط پایان مدار طلای خود را به او هدیه داد.
۳. آکواری اهل ایتالیا بود.
۴. استفان نفر آخر مسابقه شد.
۵. استفان وقتی از خط پایان گذشت، بیشتر مردم آن جا را ترک کرده بودند.
۶. طبق مقررات داوران می‌توانند قبل از عبور نفر آخر از خط پایان محل مسابقه را ترک کنند.
۷. در حال حاضر جان به عنوان مری دو، فعالیت می‌کند.
۸. استفان در ابتدای مسابقه زخمی شده بود.
۹. جهانیان از دونده استفان، آموختند که نتیجه مهم نیست بلکه اتمام کار مهم است.



درک ساختار

ساختار جمله

معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

ساختار واژه

۶ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

قید	فعل
نفس زنان	نفس زدن
لنگ زنان	لنگ زدن

نور پی در پی فلاش‌ها استادیوم را روشن کرده مثل این که شب نشده است.

نور پی در پی فلاش‌ها استادیوم را روشن کرده انگار(که) شب نشده است.

نور پی در پی فلاش‌ها استادیوم را روشن کرده انگار (که) شب شده است.

نفس زنان:

لنگ زنان:

▶ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

جمعیت باید کمتر بشود ولی زیادتر می‌شود!

جمعیت کمتر نمی‌شود بلکه (برعکس) زیادتر می‌شود!

جمعیت به جای این که کمتر بشود، زیادتر می‌شود!

جمعیت کمتر نمی‌شود به جای آن (کار) زیادتر می‌شود!

به جای کمتر شدن، جمعیت زیادتر می‌شود!

۱. ظاهرًا:

۲. مورد توجه بودن:

۳. امان ندادن:

۴. دست بردار نبودن:

۵. لنگ زدن:

۶. ترک کردن:

۷. خم شدن:

۸. نفس گرفتن:

۹. انگار نه انگار که:

۱۰. زمین خوردن:

احتمال این که از ادامه (دادن) مسابقه منصرف شود، زیاد بود.

این احتمال که او از ادامه (دادن) مسابقه منصرف شود، زیاد بود.

این احتمال زیاد بود که او از ادامه (دادن) مسابقه منصرف شود.

احتمال این زیاد بود که از ادامه (دادن) مسابقه منصرف شود.

۱۱. منصرف شدن:

۱۲. پیشگیری:

۱۳. تحسین برانگیز:

۱۴. تحقیر آمیز:

۱۵. تجمع کردن:

۱۶. پیش رفتن:

۱۷. به دنبال داشتن:

۱۸. مستقر:

۱۹. مربوط:

۲۰. پی در پی:

مرد کور

نگارش

❶ در چند سطر احساس خود را پس از خواندن متن بنویسید.

❷ بدون نگاه کردن به متن، خلاصه‌ای از آن بنویسید.

تکلیف

❸ درباره‌ی تاریخچه‌ی دوی ماراتن تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

❹ داستان را برای چند نفر تعریف کرده و نظرشان را درباره‌ی آن گزارش دهید.



شما چه طور آدمی هستید؟



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ عبارت‌های زیر از قسمت پاسخ پرسش نامه جدا شده؛ با قرار دادن عبارت‌ها در جاهای خالی، متن اصلی را بازسازی کنید.﴾

- الف. این امر شما را قادر می‌سازد که اعتمادشان را جلب کنید.
- ب. و محبوبیت زیادی برایتان به وجود می‌آورد
- پ. و دوباره شادابی خود را بازیابید.
- ت. و ابسته به دیگران هستید.

ارزش یک نفر را نمی‌توان صرفاً از روی جاذبه‌های ظاهری‌اش دریافت بلکه ویژگی‌های منحصر به فرد ذاتی و باطنی‌اش را نیز باید در نظر گرفت و همین ویژگی‌هاست که عامل محبوبیت شخص به خصوص در بین دوستان جنس مخالف می‌باشد. شما چه نوع آدمی هستید؟ آزمون زیر شاید جواب پرسش قبل را به شما بدهد.

۱. شما طوطی نیستید که هر چه دیگران می‌گویند تکرار کنید، شما نظر خاص خود را دارید.

درست- برو به سوال ۲

نادرست- برو به سوال ۸

۲. گردن بند ستاره شکل را به گردن بند شکل قلب ترجیح می‌دهید.

درست- برو به سوال ۳

نادرست- برو به سوال ۹

۳. علاوه‌ای به عروسک یا روبات ندارید.

درست- برو به سوال ۴

نادرست- برو به سوال ۱۰

۴. علاوه‌ای به لباس‌های سنتی دارید.

درست- برو به سوال ۵

نادرست- برو به سوال ۱۱

۵. در کمد خود لباس قرمز دارید.

درست- برو به سوال ۶

نادرست- برو به سوال ۱۲

۶. دوست دارید کاری را که نیاز به تجربه داشته باشد، تقاضا کنید.

درست- برو به سوال ۷

نادرست- برو به سوال ۱۳

۷. دوستانتان دوست دارند با شما به سر برند زیرا شما آدم قابل اطمینانی هستید.

درست- شما آدمی از نوع الف هستید.

نادرست- شما آدمی از نوع ب هستید.

پیش از خواندن

شما چه طور آدمی هستید؟

۱. شما چه طور آدمی هستید؟

۲. چه طور می‌توانیم دیگران را بشناسیم؟

۳. تا چه اندازه با آزمون‌های شخصیت‌شناسی آشناید؟

حدس بزرگ

﴿ به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟﴾

فعل	فعل	قید	اسم	اسم	صفت	صفت	صفت
حساب باز کردن	به سر بردن	صرفأ	ارزش	نا امنی	سر زنده	ذاتی	
جلب کردن	خدمت کردن	غالباً	محبوبیت	صادقت	درمانده	خاص	
قدر ساختن	در نظر گرفتن	طباطبی	مزیت	سننی	طالب		
ترجیح دادن	تقاضا کردن	همراهی	گردن بند	فربینده	قابل اطمینان		
جلب توجه کردن	عطر زدن	تجاذبیت	صنایع دستی	آسان گیر	اغوا کننده		
	کنار آمدن	دلسوزی	زینت آلات	عمده	باطنی		
	بازیافتن	واهمه	هدمردی	دوست داشتنی	شیفته		
	در میان گذاشتن	جادبه	جاذبه	معصومانه	دلخور		
		ظاهر	ستاره شکل	منحصر به فرد	وابسته		
		شادابی	با وجودان				

۱۹. هرگاه کسی بهتر از شما باشد، ناراحت و دلخور می‌شوید.
درست- برو به سوال ۱۴
۲۰. خدمت کردن به دیگران شما را حسابی مشغول کرده است.
نادرست- برو به سوال ۳۷
۲۱. خدمت کردن به دیگران شما را حسابی مشغول کرده است.
نادرست- برو به سوال ۲۶
۲۲. تماشای برنامه‌های ورزشی تلویزیون را دوست دارید.
درست- برو به سوال ۲۸
۲۳. عقیده دارید که بین دو جنس مخالف نمی‌تواند دوستی مغض و وجود داشته باشد.
درست- برو به سوال ۱۰
۲۴. دوست دارید که آشپزی یاد بگیرید.
درست- برو به سوال ۱۷
۲۵. علاقه زیادی به اینترنت دارید.
درست- برو به سوال ۱۹
۲۶. دوست دارید لباس‌هایی بپوشید که بیشتر جلب توجه می‌کنند.
درست- شما آدمی از نوع الف هستید.
۲۷. از سگ بیشتر از گربه خوشتان می‌آید.
درست- برو به سوال ۲۲
۲۸. معمولاً وقتی می‌خواهید از خانه خارج شوید عطر یا ادکلن می‌زنید.
درست- برو به سوال ۳۰
۲۹. از ماه بیشتر از خورشید خوشتان می‌آید.
نادرست- برو به سوال ۲۵
۳۰. مدل موها یتان را غالباً تغییر می‌دهید.
نادرست- برو به سوال ۲۴
۳۱. خدمت کردن به دیگران شما را حسابی مشغول کرده است.
نادرست- برو به سوال ۳۷
۱۰. کدامیک از گل‌های زیر را بیشتر دوست دارید?
گل آفتابگردان- برو به سوال ۱۴
۱۱. فرد وظیفه‌شناس و با وجودانی هستید.
درست- برو به سوال ۵
۱۲. به صنایع دستی علاقه‌ای ندارید.
نادرست- برو به سوال ۱۷
۱۳. آدم آسان‌گیر و خوش اخلاقی هستید.
درست- برو به سوال ۷
۱۴. برای شما نشستن با گروهی از افراد از جنس مخالف در یک اتاق اهمیتی ندارد.
نادرست- برو به سوال ۱۹
۱۵. ورزش را به عنوان عمدۀ ترین فعالیت فوق برنامه خود محسوب می‌کنید.
درست- برو به سوال ۹
۱۶. شیفتنه موضوعات ریاضی و علمی هستید.
نادرست- برو به سوال ۲۱
۱۷. رنگ پرتفالی را بیشتر از قرمز دوست دارید.
درست- برو به سوال ۱۰
۱۸. کوه‌ها را بیشتر از اقیانوس‌ها دوست دارید?
درست- برو به سوال ۱۳
۱۹. هرگاه کسی بهتر از شما باشد، ناراحت و دلخور می‌شوید.
نادرست- برو به سوال ۲۵
۲۰. فکر می‌کنید رنگ پوستتان به قدر کافی روشن نیست.
درست- برو به سوال ۳
۲۱. نادرست- برو به سوال ۱۵
۲۲. درست- برو به سوال ۲
۲۳. شما موهای کوتاه دارید.
درست- برو به سوال ۸

نوع ب: نوع هنری

شما از مراقبت کردن از دیگران لذت می‌برید به همین دلیل است که مردم شما را به چشم خواهیم بینند. صحبت کردن با شما برای مردم جالب است و آن‌ها به راحتی حرفشان را با شما در میان می‌گذارند. (.....) این ویژگی معمولاً تاثیر خوبی بر روی افراد جنس مخالف که احساساتی و جوانتر از شما هستند، می‌گذارد.

نوع پ: نوع دوست‌داشتنی

شما در چشم جنس مخالف از آن آدم‌هایی هستید که به آن‌ها خواهیم براذر کوچک‌تر می‌گویند. شما معمولاً از خودتان عقیده‌ای ندارید (.....) در بین هر ۴ نوع، شما بیشتر از بقیه طالب ازدواجید. در شما احساسی قوی برای همراهی با همسرتان وجود دارد. شما از هر فرصتی برای جلب توجه دیگران نیز می‌توانید استفاده کنید. نخستین ویژگی تاثیرگذار شما در جنس مخالفتان، دلسوزی و همدردی تان است. پیشنهاد می‌شود که برای کسب محبوسیت بیشتر، لباس‌های تمیز و مرتب بپوشید.

نوع ت: نوع فریبند

در بین انواع دیگر، شما از نوعی هستید که دارای فرینده‌ترین زیبائی‌ها هستند. جذابیت و زیبایی شما توجه دیگران را جلب می‌کند (.....)، گرچه این توجه بیشتر به خاطر زیبایی ظاهری و بیرونی شماست. به شما توصیه می‌شود که روی حرفهای شیرین و اغواکننده دیگران زیاد حساب باز نکنید. همچنین به شما پیشنهاد می‌شود که هوش و استعداد خود را بیشتر نشان دهید تا مردم قضاؤتشان درباره‌ی شما فقط در مورد زیبایی ظاهری نباشد و زیبائی‌ها و استعدادهای باطنی شما را نیز بینند

پس از خواندن**درک مطالب متن**

◆ جدول زیر را با اطلاعاتی که در متن اصلی وجود دارد، کامل کنید.

نوع D	نوع C	نوع B	نوع A	
				ویژگی‌های شخصیتی

◆ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

درست- برو به سوال ۲۶
نادرست- برو به سوال ۳۸

۳۲. موهایتان همیشه نامرتب است.

درست- شما آدمی از نوع پ هستید.
نادرست- برو به سوال ۲۷

۳۳. از آشیزی کردن واهمه دارید.

درست- برو به سوال ۲۹
نادرست- برو به سوال ۳۵

۳۴. مقدار زیادی زینت‌آلات دارید.

درست- برو به سوال ۳۶
نادرست- برو به سوال ۳۷

۳۵. خرید کردن در ایام تعطیلات را دوست دارید.

درست- برو به سوال ۳۷
نادرست- برو به سوال ۳۱

۳۶. در آینده یک عکس یا تصویر بزرگ از صورت خودتان خواهید گرفت.

درست- برو به سوال ۳۲
نادرست- برو به سوال ۳۸

۳۷. به مدل لباس زیرتان اهمیت چندانی نمی‌دهید.

درست- برو به سوال ۳۹
نادرست- برو به سوال ۴۰

۳۸. علاقه‌ای به درست کردن صنایع دستی ندارید.

درست- برو به سوال ۲۷
نادرست- برو به سوال ۳۳

۳۹. در لباس پوشیدن پیرو مدد هستید.

درست- شما آدمی از نوع پ هستید.

نادرست- شما آدمی از نوع ب هستید.

پاسخ پرسش نامه

حالا جواب پرسش نامه را بخوانید و ببینید شخصیت شما را چه طور پیش‌بینی کرده است.

نوع الف: نوع سرزنه

شما آدم سرزنه و امیدواری هستید. با وجودی که هنوز هم گاهی اوقات درمانده و عاجز می‌شوید ولی به راحتی می‌توانید با دوران سخت کنار آید (.....) شخصیت دوستانه شما در چشم افراد جنس مخالف، نکته مثبت و خوبی است ولی این امر در همسرتان احساس نامنی به وجود می‌آورد. نقطه ضعف شما، کمبود هیجان است اما صداقت شما باعث محبوسیت‌تان شده است. به دلیل تفکر پاک و معصومانه‌ای که دارید، دوستان هم جنستان به سختی شما را درک می‌کنند. اما این، خود، مزیت شما در جلب افراد جنس مخالفی است که آن‌ها هم شخصیتی مشابه شما دارند.

حمسه بزیند

▶ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | | |
|------------------|-------|------------------|-------|
| ۹. پاک | ..... | ۵. امیدوار | ..... |
| ۱۰. راست گو بودن | ..... | ۶. عاجز | ..... |
| ۱۱. خواستن | ..... | ۷. ناراحت | ..... |
| ۱۲. فریبنده | ..... | ۸. کم بودن | ..... |
| | | ۹. توجه کردن | ..... |
| | | ۱۰. عاشق بودن | ..... |
| | | ۱۱. آوردن | ..... |
| | | ۱۲. بیشتر وقت‌ها | ..... |

صحبت کردن با شما برای مردم جالب است، جالب بودن صحبت کردن با شما برای مردم، شما را قادر می‌سازد که اعتمادشان را جلب کنید.

صحبت کردن با شما برای مردم جالب است این امر شما را قادر می‌سازد که اعتمادشان را جلب کنید.

بحث کروهمی

▶ آزمون بالا چه قدر شخصیت شما را درست نشان می‌دهد؟

ساختار واژه

▶ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

درک ساختار جمله

اسم	صفت
موفقیت	موفق
محبوبیت	محبوب
جذابیت	جذاب

▶ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

شما از مراقبت کردن دیگران لذت می‌برید.

شما هستید که از مراقبت کردن دیگران لذت می‌برید.

شما از مراقبت کردن دیگران است که لذت می‌برید.

شما از مراقبت کردن از دیگران لذت می‌برید به همین دلیل است که مردم شما را مانند خواهریا برادر بزرگ‌تر نگاه می‌کنند.

جذابیت:

محبوبیت:

▶ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

۱. صرفاً

۲. این امر:

۳. این ویژگی:

۴. کنار آمدن:

چون شما جذاب و زیبا هستید، دیگران به شما توجه می‌کنند.

جذاب بودن و زیبا بودن شما، توجه دیگران را جلب می‌کند.

جذابیت و زیبایی شما، توجه دیگران را جلب می‌کند.

۵. در کردن:

.....
.....
.....

۶. درمیان گذاشتن:

.....
.....
.....

۷. طالب بودن:

.....
.....
.....

۸. شیفته بودن:

.....
.....
.....

۹. اغا کننده:

.....
.....
.....

نگارش

❸ در چند سطر نظرتان را در مورد آزمون بالا بنویسید.

.....
.....
.....

.....
.....
.....

❹ در چند سطر ویژگی‌های خود را بنویسید.

.....
.....
.....

.....
.....
.....

.....
.....
.....

تکلیف

❻ آزمون را روی چند نفر امتحان کرده و نتیجه را گزارش دهید.

❼ آزمون شخصیت شناسی دیگری را پیدا کرده و ارائه نمایید.



سبزترین شهر جهان



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ عبارت‌های زیر از متن اصلی جدا شده؛ سعی کنید با قرار دادن آن‌ها در جاهای خالی، متن اصلی را بازسازی کنید. برای این کار هنگام خواندن وقتی به جای خالی رسیدید، عبارت‌های جدا شده را خوانده و بهترین شان را انتخاب کنید. همین کار را ادامه دهید تا متن کامل شود. ﴾

الف. این مسأله سبب شده است که مصرف سوخت و به دنبال آن آلودگی هوا، صدا و ترافیک بسیار کم شود.
ب. امروزه به کمک این گونه قوانین حتی با وجود افزایش شدید جمعیت شهر برای هر نفر حدود ۵۰ متر مربع فضای سبز وجود دارد.
پ. در نتیجه مسافران مجبور نیستند از یک پله بالا روند یا پایین بیایند.
ت. "اگر می‌خواهید کمک کنید دو کار را انجام دهید: از ماشین‌هایتان کمتر استفاده کنید و مواد مختلف زباله‌هایتان را از یکدیگر جدا نمائید".
ث. با ارائه این خدمات میزان مرگ و میر کودکان در طی ۱۰ سال حدود ۶۰ درصد کاهش یافته است.

پیش از خواندن

۱. اگر یک روز شهردار شوید، برای بهتر کردن شهر چه کار می‌کنید؟
۲. یک شهر خوب چه ویژگی‌هایی دارد؟
۳. مردم یک شهر خوب چه ویژگی‌هایی باید داشته باشند؟

حدس بزنید

۱. کیوریتیبا یکی از شهرهای بزرگ است که امروزه عنوان سبزترین و راحت‌ترین شهر دنیا را به خود اختصاص داده است. رمز موفقیت این شهر در درجه اول همکاری اهالی، به خصوص دانش‌آموzan در اجرای قوانین شهرنشینی است. البته سیستم حمل و نقل و سیستم بازیافت زباله‌های شهر نیز از جدیدترین و پیشرفته‌ترین سیستم‌های جهان است. کیوریتیبا که امروزه حدود ۱/۶ میلیون نفر جمعیت دارد، حدود سه قرن پیش به وجود آمده و جمعیت آن در طی ۲۰ سال گذشته تا ۲۵۰ درصد افزایش یافته است. الگوهایی که سبب پیشرفت و رفاه مردم این شهر شده‌اند، بسیار ساده‌اند. شعار عمومی مردم شهر کیوریتیبا نمونه کاملی از این سادگی است: (.....) این شهر به سبب همیاری مردم، سیستم اتوبوسرانی و عملیات بازیافت زباله، هوای بسیار تمیز و محیطی پاک و سبز دارد. در کیوریتیبا همیشه طرح‌های نو برای رفع مشکلات عمومی و زیبا سازی شهر مورد استقبال قرار گرفته است. برای مثال ۲۰ سال پیش خیابان‌های یکی از شلوغ‌ترین محله‌های جنوب شهر، توسط شهرداری درختکاری شد. این عمل پس از مدتی نشان داد که جلب مشتریان و میزان فروش کسبه بهتر شده است و افراد بیشتر از مغازه‌های این منطقه دیدن یا خرید می‌کنند. در نتیجه ساکنان محله‌های مجاور یکی پس از دیگری اقدام به درختکاری کردند و به تدریج چهره شهر تغییر کرد.
۲. شبکه اتوبوسرانی این شهر از نظر تسهیلات، سرعت و هزینه به گونه‌ای است که دو سوم اهالی تنها با اتوبوس در شهر رفت و آمد می‌کنند. (این جا اتوبوس‌ها که بسیار شبیه وسایل زیر گذرند، سریع‌تر، راحت‌تر و ارزان‌تر از اتومبیل‌ها هستند. در این شهر تنها مجتمع‌های ساختمانی بزرگ را می‌توان نزدیک ایستگاه‌های اتوبوس بنا کرد و هر کدام از این مجتمع‌ها نیز دو طبقه پایینی خود را باید به فروشگاه‌ها اختصاص دهد. این قانون سبب می‌گردد تا دسترسی افراد به کالاهای مختلف سریع‌تر و آسان‌تر انجام شود و افراد برای خرید کمتر به سفرهای درون شهری پردازنند. شکل ایستگاه‌ها نیز عمل سوار و پیاده شدن مسافران را تسريع و تسهیل می‌کند. این ایستگاه‌ها به شکل استوانه‌هایی به قطر تقریبی سه متر و طول یازده متر هستند. افراد برای این که سوار اتوبوس شوند ابتدا وارد این بنای استوانه‌ای استوانه‌ای می‌شوند

﴿ به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند سبزترین شهر جهان ﴾

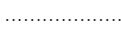
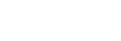
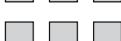
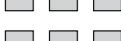
فعل	قید	اسم	اصم	صفت	حرف اضافه
اختصاص دادن	امروزه	امروزه	بازیافت	به ازای	دور ریختنی
دیدن کردن	البته	رفاه	رفع	حدود	بنابر
خرید کردن	به طور غیر مستقیم	زیباسازی	قابل توجه	علاوه بر	زیبایشی
تسريع کردن	زباله	ازدحام	پر جمعیت	به سبب	بدون
تسهیل کردن	عملیات	عملیات	منع	اساسی	قطع
برخوردار شدن	شدیداً	محله	مجانی	مجاور	تفکیک
اعمال شدن	تنهای	خدمات	دفن	زیر گذر	آلدگی
افزودن	به خصوص	آلدگی	جلب	استوانه	آموختش دیدن
آموخته کردن	ویرانی	اجرا	همیاری	جریمه	معاوذه کردن
کاهش یافتن	درآمد	حمل و نقل	دسترسی	تخلف	موره استقبال قرار گرفتن
بنا کردن	جمع آوری شدن	انتشار			درختکاری کردن
تغییر کردن	تغذیه گردیدن				تغییر کردن
تغذیه گردیدن	شرکت نمودن				

پس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (۵)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



۱. در سبزترین شهر دنیا بیشتر مردم کشاورزی می‌کنند.
۲. در کیوریتیبا همه مردم شهر با هم همکاری دارند.
۳. استفاده از وسایل نقلیه عمومی و بازیافت زباله‌ها شعار اصلی مردم شهر کیوریتیبا است.
۴. رفت و آمد با وسایل شخصی در این شهر فقط در روزهای تعطیل زیاد است.
۵. ایستگاه‌های اتوبوس شهر کیوریتیبا، استوانه ای به عرض ۴ متر و طول ۱۲ متر است.
۶. ورودی اتوبوس‌ها پله‌های زیادی دارد.
۷. افراد زیادی از شهرهای دیگر برای زندگی به کیوریتیبا آمداند.
۸. عدم وجود شهرک‌های صنعتی در این شهر یکی از مزایای آن است.
۹. قوانین سخت و دقیق جهت حفاظت از فضای سبز شهری وجود دارد.
۱۰. واکسیناسیون، خدمات پزشکی و دندانپزشکی در این شهر رایگان است.
۱۱. در کیوریتیبا زباله‌های شهر خردباری می‌شود.
۱۲. نقش دانش آموزان در عمل بازیافت زباله بسیار چشمگیر است.

برای هر بند متن یکی از عنوان‌های زیر را انتخاب کنید.

الف. مبادله زباله با غذا (بند.....)

ب. حفظ درختان (بند.....)

پ. شهر کیوریتیبا (بند.....)

ت. شهرک صنعتی (بند.....)

ث. خدمات اتوبوس رانی شهر (بند.....)

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حدک بزنید

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

۱. موفق شدن ۵. شرکت کدن ۹. کم شدن
۲. صد سال ۶. ساختن ۱۰. جدا کردن
۳. استفاده دوباره ۷. داخل شهر ۱۱. یاد گرفتن
۴. استقبال شدن ۸. شلوغی ۱۲. جایی را گرفتن

و بليط خود را در همان ايستگاه قبل از رسيدن اتوبوس را ارائه مي‌کنند؛ سپس منتظر مي‌مانند تا با رسيدن اتوبوس بدون صرف وقت جهت ارائه بليط، سوار شوند. ورودی عريض اتوبوس‌ها نيز توسط يك صفحه متحرک

فلزی با سطح ايستگاه در يك ارتفاع قرار مي‌گيرد؛ (.....) به اين جهت علاوه بر سرعت و راحتی، امنیت افراد نيز بيشتر تأمین مي‌شود. اين اتوبوس‌هاي ۳ قسمتی با صندلی‌های راحت، شیشه‌های بزرگ و فضای

زياد، هر کدام می‌توانند ۲۷۰ مسافر را در خود جای دهند. ۲۵

۳. به سبب خدمات گسترده و خوب اتوبوسرانی، شهر از يك سری اقدامات دیگر برخوردار شده است. مثلاً در حدود ۱۰ کيلومتری جنوب شهر، يك شهرک صنعتی به وسعت ۴۲ کيلومتر مربع احداث شده است که

تعداد محدودی صنایع با آلودگی کم در آن فعالیت می‌کنند. برای جلوگیری از انتشار آلودگی در این شهرک، مقررات شدیدی اعمال می‌شود. وجود چنین شهرکی سبب شده که حدود ۳۳ هزار نفر به طور مستقيم و

۱۵۰ هزار نفر به طور غير مستقيم صاحب شغل شوند، اما شهر از هرگونه آلودگی هوا، صدا و ازدحام به دور باشد. ۳۰

۴. با توجه به افزایش شدید جمعیت، يك سری قوانین اساسی در شهر اجرا می‌شود تا از ویرانی فضای سبز جلوگیری و به وسعت آن افزوده گردد. قوانین حفاظت از درختان شهر بسیار سخت و دقیق اجرا می‌شوند. به

همین جهت مقدار فضای سبز شهر نسبت به هر نفر در طی ۳۰ سال اخیر ۱۰۰ برابر شده است. از جمله اين قوانین منع قطع درختان یا حتی شاخه‌های آن‌ها بدون اجازه رسمی است. بنا بر قانون در این شهر به

جای هر درختی که قطع شود، دو درخت باید کاشته شود. تخلف از اين قانون جريمه‌های سنگينی دارد. ۳۵

۵. در همه شهرها و محله‌های فقیر و پر جمعیت دنیا وجود زباله در خیابان‌ها و آلودگی محیط امری عادی است، اما در شهر کیوریتیبا، چون زباله‌ها خردباری می‌شوند، وضعیت فرق می‌کند، در این شهر انواع زباله مانند کاغذ، شیشه، پلاستیک، فلزات و مواد آلی مثل پوست میوه یا آشغال سبزی و غیره از یکدیگر جدا

می‌شوند و به ازای هر شش کیسه زباله، افراد يك کيسه مواد غذایی مختلف مثل برنج، لوبیا، تخم مرغ، موز، پیاز یا مواد دیگر دریافت می‌کنند. به کمک اين سیستم هر ماه ۴۰۰ تن زباله جمع آوری و باز یافت می‌شود

و ۱۰۲ هزار نفر تغذیه می‌گردد. برای جمع آوری و تفکیک زباله‌ها دانش آموزان آموزش‌های خاصی می‌بینند و شدیداً در اين امر همکاری می‌کنند. به اين ترتیب والدین بچه‌ها نيز به طور غير مستقيم آموزش می‌بینند و در آن شرکت می‌نمایند. به دنبال اين اقدام ۷۰ درصد کاغذ و ۶۰ درصد از پلاستیک فلز و شیشه دور

ريختنی شهر باز یافت می‌شود. به همین خاطر در طی نه سال اخیر مقدار زباله‌ای که در زباله‌دان‌های عمومی شهر دفن شده‌اند، از نظر وزن ۳۰ درصد و از نظر حجم ۵۰ درصد نسبت به سال‌های گذشته کاهش یافته

است. به کمک اين عملیات نه تنها به زیبایی و تمیزی شهر کمک می‌شود، بلکه درآمد قابل توجهی نيز به دست می‌آید که برای رفع مشکلات اساسی مردم شهر مصرف می‌گردد. از جمله اين موارد ارائه خدمات

بهداشتی درمانی مجاني است. اين خدمات شامل واکسیناسیون، خدمات پزشکی، دندانپزشکی و غیره می‌شود. ۴۵

(.....)

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

در همه شهرها و محله‌های فقیر و پر جمعیت دنیا وجود (وجود داشتن) زباله در خیابان‌ها و آلودگی محیط عادی است، اما در شهر کیوریتیبا، چون خریداری می‌شوند، وضعیت فرق می‌کند، در این انواع زباله مانند کاغذ، شیشه، پلاستیک، فلزات و مواد آلی مثل پوست میوه یا آشغال سبزی و غیره از یکدیگر و به ازای هر شش کیسه زباله، افراد یک کیسه مواد غذایی مختلف مثل برنج، لوبیا، تخم مرغ، موز، پیاز دریافت می‌کنند. به کمک این سیستم هر ماه ۴۰۰ تُن زباله جمع آوری و باز یافته می‌شود و ۱۰۲ هزار نفر می‌گردند. برای جمع آوری این کیک زباله‌ها دانش آموزش‌های خاصی و شدیداً در این امر همکاری می‌کنند. به این ترتیب والدین بچه‌ها نیز به طور غیرمستقیم آموزش می‌بینند و در آن شرکت می‌نمایند. به دنبال این اقدام ۷۰ درصد کاغذ و ۶۰ درصد از پلاستیک فلز و شیشه دور شهر باز یافته می‌شود. به همین خاطر در طی نه سال زباله‌ای که در زباله‌دانهای عمومی شهر دفن شده‌اند، از نظر وزن ۳۰ درصد و از نظر ۵۰ درصد نسبت به سال‌های گذشته کاهش به کمک این عملیات نه تنها به زیبایی و تمیزی شهر کمک می‌شود، بلکه درآمد قابل توجهی نیز به دست می‌آید که برای مشکلات اساسی مردم شهر مصرف می‌گردد. این موارد ارائه خدمات بهداشتی - درمانی مجاني است. این خدمات شامل واکسیناسیون، خدمات پزشکی و دندانپزشکی و غیره، می‌شود.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروهی

وجود(وجود داشتن) زباله در خیابان‌ها، امری عادی، است.
این که در خیابان‌ها زباله وجود داشته باشد، امری عادی است.

کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

برای هر یک از عنوان‌های زیر، توضیحات بیشتری ارائه کنید:

مبادله زباله با غذا ← حفظ درختان ← شهر کیوریتیبا ← شهرک صنعتی ← خدمات اتوبوسرانی شهر

درک ساختار

ساختار جمله

واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

اسم	صفت
زیبایی	زیبا
تمیزی	تمیز
سادگی	ساده
آلودگی	آلوده

شهر به سبب همیاری(کردن) مردم، هوای بسیار تمیز و محیطی پاک و سبز دارد.

شهر به سبب این که مردم همیاری می‌کنند، هوای بسیار تمیز و محیطی پاک و سبز دارد.

مردم همیاری می‌کنند به این سبب شهر هوای بسیار تمیز و محیطی پاک و سبز دارد.

پرورد

خانه، درخت، خورشید در نقاشی کودکان



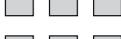


خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



۱. تعداد زیاد درخت در نقاشی کودکان، نشانه‌ی شجاع بودن آنان است.
۲. در نقاشی کودکان، خانه بیشتر از تصاویر دیگر کشیده می‌شود.
۳. نوجوانی که خانه بدون در و پنجره بکشد، احساس خود کوچک بینی و تنها می‌دارد.
۴. مهمترین علامت در درخت که شبیه خود کودک است، شاخه‌های درخت باشد.
۵. کشیدن درخت با برگ‌های پاییزی و در حال ریختن مخصوص کودکان و نوجوانان منزوی است.
۶. همه‌ی پژوهشگران معتقدند که کشیدن خورشید نمایانگر وجود یک پدر مطلوب است.

پیش از خواندن

۱. تفاوت هنر نقاشی با بقیه هنرها چیست؟

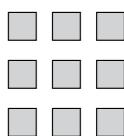
۲. با وجود وسائل جدید مانند دوربین، چرا هنوز عده‌ای نقاشی می‌کنند؟
۳. از نقاشی کودکان چه نکاتی را می‌توان **خانه، درخت، خورشید** در نقاشی کودکان

حمس بزنید

خانه
در نقاشی‌های کودکان خانه بیش از هرجیز دیگری کشیده می‌شود. در شروع **کار** معمولاً خانه به صورت یک مربع است که بر بالای آن یک مثلث قرار دارد و **سپس** دیوارهای اطراف خانه کشیده می‌شود. خانه نماد پناهگاه و هسته اصلی خانواده‌ای است که ممکن است مورد علاقه یا تنفر کودک باشد. خانه‌هایی که کودکان ترسیم می‌کنند ممکن است دارای باغچه، گل، درهای بزرگ، پنجره و پرده‌های رنگین باشد. چنین خانه‌ای نماد یک زندگی سعادتمند است که کودک در آن احساس آرامش می‌کند. بر عکس اگر خانه‌ای بدون در ورودی، با دیوارهایی بلند و به گونه‌ای منزوی و دور افتاده ترسیم شود، معنای متفاوتی پیدا می‌کند. مثلاً اگر **این خانه** بین ۵ سالیان ۵ تا ۸ سالگی ترسیم شود، نشانگر خجالتی بودن کودک و واپستگی شدید او به مادر است؛ ولی بعد از ۸ سالگی نشانگر احساس خود کوچک‌بینی و تنها می‌کودک و در نوجوانی نشانگر شرم و حیای بیش از حد می‌باشد.

درخت
بسیاری از روانشناسان از درخت به عنوان موضوعی جهت شناخت شخصیت کودک استفاده کرده‌اند. برای تجزیه و تحلیل نقاشی درخت باید سه قسمت اصلی آن را مشخص کرد که عبارتند از ریشه، تنه، شاخه و برگ‌ها. ریشه که در زمین فرو رفته و درخت از آن غذا دریافت می‌کند، نماد ناخودآگاه و فشارهای غریزی است. تنه مهم‌ترین علامت شبیه به خود کودک است بنابراین بیانگر مشخصات دائمی و عمیق شخصیت اوست. شاخه‌ها و برگ‌ها بیانگر روش ارتباط او با دنیای خارج است. مثلاً تنه درخت ممکن است کوتاه یا بلند کشیده شود، بچه‌ها در سینین قبل از دبستان تنه درخت را بلند ترسیم می‌کنند، ولی بعد از **این سن**، بلند بودن تنه درخت اغلب نشانگر عقب افتادگی فکری و یا بیماری‌های عصبی و یا آرزوی بازگشت به دنیای کوچکی و قبل از مدرسه است. بر عکس اگر تنه درخت کوتاه کشیده شود، نشانگر جاهطلبی و بلند پرواز بودن کودک است. تنه درخت ممکن است صاف یا کج کشیده شود که **در حالت دوم** نشانگر عدم ثبات کودک است. شکل شاخه‌ها، برگ‌ها و یا قسمت‌های بالای درخت نیز دارای معانی مختلفی است. به عنوان مثال شکل منظم شاخه‌ها نشان می‌دهد که کودک کمتر به تمایلاتش متکی است و بیشتر به نتیجه گیری‌های منطقی دست می‌زند و یا بالعکس شکل نامنظم شاخه‌ها بیانگر **این** است که با کودکی در خود فرو رفته که آمادگی هیچ گونه تغییر و تحولی را ندارد روبرو هستیم. گاهی نیز درختی که کودک ترسیم می‌کند، فاقد شاخه است که

فعل	اسم	اسم	اسم	صفت	صفت
رسیم شدن	نقاشی	پناهگاه	نتیجه گیری	رنگین	بلند پرواز
فرو رفتن	نماد	تعابیر	مورد تنفر	سلط	در خود فرو رفته
تلقی شدن	همسه	مسایل	منزوی	درخشش	عصبی
بستگی داشتن	خود کوچک بینی	هاله	غیریزی	قضاؤت	سعادتمند
متباردار شدن	شم	تفاهم	نمونه سازی	بیانگر	کج
معنی پیدا کردن	جهت	حوادث	برون ریزی	تجسم	پایین رونده
دست زدن	ریشه	baghe	مطلب	گسترش	نایدید
متکی بودن	تنه			عاقب افتادگی	مضطرب کننده
آمادگی داشتن	شاخه	یاس		سرخوردگی	تجزیه
در گیر بودن	ذهن			عقاب افتادگی	مبین
مورد بررسی قرار دادن	جه طلبی			چمن	بیش از حد
پرداختن	عدم ثبات			عصابیت	تحلیل
فاقد بودن	ذهن			عواطف	عمیق



۱۰. کودکی که تنہ درخت را کج بکشد، از نظر شخصیتی بی ثبات است.
۱۱. کودک در نقاشی برای نشان دادن امنیت و خوشحالی اش از تصویر خورشید استفاده می کند.
۱۲. بیشتر کودکان رنگ سبز را در نقاشی های خود به کار می بینند.

◆ جدول زیر را با اطلاعاتی که در متن آمده، کامل کنید.

رنگ	خورشید	درخت	خانه	مفهوم

◆ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حدس بزرگ

◆ برای هر یک از واژه های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | | | |
|--------------------------|------------------|-----------------|---------------------|-----------------------|
| ۱۳. | ۷. | ۱. | ۱۰. | ۶. |
| ثبات نداشتن | نقاشی شدن | واپسی شدن | نشانه / علامت | بلند پرواز بودن |
| ترس | انجام دادن | خوشبخت | به شکل | خجالت |
| بررسی کردن | نداشتن | ..... | ..... براساس / طبق | چگونه بودن |
| تجزیه و تحلیل کردن | ..... | ..... | ..... | ..... احساسها |
| بیرون ریزی کردن | ..... | ..... | ..... | ..... |
| | | | | |

◆ بعضی از واژه های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب ترین واژه ها کامل نمایید.

خورشید به علت نقش مهمی که بر دارد و نیز درخشش آن، در نقاشی های بیشتر کودکان دیده می شود. تصویر خورشید امنیت، خوشحالی، گرما، قدرت و به نظر بعضی پژوهشگران نماد پدر مطلوب است. وقتی رابطه پدر و کودک خوب است خورشید به طور کامل و در حال درخشیدن نمایش داده می شود هنگامی که این ارتباط نیست خورشید در پشت کوه ناپدید است و اگر کودک از پدرش هراس داشته باشد، خورشید به رنگ قرمز تند یا سیاه که مضطرب کننده است، ترسیم می شود، با این وجود نحوه می شود. با این وجود نحوه خورشید مانند سایر موضوع های نقاشی ممکن است به حال و حوصله لحظه ای کودک و نه به تفاهم تفاهم بین کودک و پدر بستگی داشته باشد. بنابراین قبل از هر قضاوت و تعبیری در این، بهتر است چندین نقاشی یک کودک را مورد بررسی تا معلوم شود آیا این پدیده مرتب تکرار می شود یا خیر و آن گاه به تجزیه و تحلیل آن

این امر نشانگ عدم گسترش استدلال، تفکر منطقی و درگیر بودن فرد با عالم رویاست. برگ ها نیز بحسب چگونگی ترسیم آن، تعبیر مختلفی دارند. مثلاً ترسیم برگ های منظم و یک شکل، مخصوص کودکی است که مسایل را به سادگی می فهمد و قادر به ارتباط با دیگران است و یا نشان دادن برگ ها به صورت هاله ای سبز رنگ در اطراف شاخه ها، تمایل کودک به تاثیرگذاری و تسلط بیشتر بر روی محیط را نشان می دهد. برگ های پاییزی و یا برگ های در حال ریخته شدن بیشتر در نقاشی های نوجوانان و کودکان منزوی دیده می شود. چنین ترسیمی از برگ، مانند هر حرکت پایین رونده دیگر، مبین یاس و سرخوردگی تلقی می شود.

۲۵

خورشید

خورشید به علت نقش مهمی که بر عهده دارد و نیز درخشش آن، در نقاشی های بیشتر کودکان دیده می شود. تصویر خورشید بیانگر امنیت، خوشحالی، گرما، قدرت و به نظر بعضی پژوهشگران نماد پدر مطلوب است. وقتی رابطه پدر و کودک خوب است، خورشید به طور کامل و در حال درخشیدن نمایش داده می شود؛ هنگامی که این ارتباط مطلوب نیست، خورشید در پشت کوه ناپدید است و اگر کودک از پدرش هراس داشته باشد، خورشید به رنگ قرمز تند یا سیاه که مضطرب کننده است، ترسیم می شود، با این وجود نحوه نمایش خورشید مانند سایر موضوع های نقاشی ممکن است به حال و حوصله لحظه ای کودک و نه به تفاهم و عدم تفاهم بین کودک و پدر بستگی داشته باشد. بنابراین قبل از هر قضاوت و تعبیری در این مورد، بهتر است چندین نقاشی یک کودک را مورد بررسی قرار داده و آیا این پدیده مرتب تکرار می شود یا خیر و آن گاه به تجزیه و تحلیل آن پرداخت.

۳۵

رنگ در نقاشی کودکان

کودک در نقاشی های خود به دو صورت از رنگ استفاده می کند؛ یکی نمونه سازی طبیعی مثلاً رنگ آبی برای دریا، رنگ سبز برای چمن و رنگ زرد برای خورشید و دیگر استفاده روانشناسی از رنگ، به این صورت که کودک از طریق رنگ به برون ریزی عواطف و احساسات خود می پردازد. مثلاً برای تجسم حوادث و یا موجودات اطراف خود از رنگ هایی کمک می گیرد که به طور ناخود آگاه به ذهن متبار می شوند و قانون و قاعده خاصی ندارند. به عنوان مثال برای نشان دادن مهربانی یک شخص، او را به رنگ سبز رنگ آمیزی کرده و یا برای نشان دادن عصبانیت شخص دیگر، او را با رنگ های سیاه و سرخ نشان می دهد.

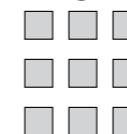
۴۵

پس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. نا



۷. خانه نقاشی شده توسط کودک ۵ ساله که در و دیوار و پنجره نداشته باشد نشانه خجالتی بودن کودک است.

۸. روان شناسان از درخت جهت شناخت شخصیت کودک استفاده می کنند.

۹. بیشتر کودکان ۳ ساله در نقاشی خود، شکل پدر و مادرشان را ترسیم می کنند.

ساختار واژه

- ۵ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

صفت
ثبت (داشتن) ≠ عدم ثبات (ثبت نداشتن)
تمایل (داشتن) ≠ عدم تمایل (تمایل نداشتن)
دارای ثبات ≠ فاقد ثبات
دارای تمرکز ≠ فاقد تمرکز

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروی

- ۶ کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟
- ۷ تعبیر هواپیما، ماشین، رودخانه و کوه را در نقاشی کودکان حدس بزنید؟

درک ساختار

ساختار جمله

- عدم تمایل:
- فاقد تمرکز:
- دارای ثبات:
- هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.
1. مورد تنفر:
 2. ترسیم کردن:
 3. بر عکس:
 4. نشانگر بودن:
 5. دریافت کردن:
 6. جهت:
 7. به نتیجه گیری دست زدن:
 8. جاه طلبی:
 9. متکی بودن:
 10. چگونگی:
 11. بر حسب:

معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

وقتی کودک برگ‌ها را به صورت هاله‌ای سبز رنگ نشان می‌دهد یعنی او تمایل دارد روی محیط تاثیرگذاری بیشتر داشته باشد.

نشان دادن برگ‌ها به صورت هاله‌ای سبز رنگ، تمایل کودک به تاثیرگذاری بیشتر روی محیط را نشان می‌دهد.

شکل نامنظم شاخه‌ها، روبرو بودن با کودکی در خود فرو رفته را، نشان می‌دهد.

شکل نامنظم شاخه‌ها بیانگر این است که با کودکی در خود فرو رفته روبرو هستیم.

شکل نامنظم شاخه‌ها بیانگر روبرو بودن با کودکی در خود فرو رفته، است.



۱۲. به عنوان مثال:

۱۳. تلقی شدن:

۱۴. نقش بر عهده داشتن:

۱۵. در خشش:

۱۶. در این مورد:

۱۷. به ذهن متبادر شدن:

۱۸. رنگ آمیزی کردن:

نگارش

❸ در چند سطر بنویسید که قبل از خواندن متن، درباره‌ی نقاشی کودکان چه تصوری داشتید؟

.....

.....

.....

.....

.....

❹ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.

.....

.....

.....

.....

.....

نگارش

❺ درباره‌ی تعبیر کوه، دریا، آسمان، رودخانه، هواپیما در نقاشی کودکان تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

❻ تعدادی از نقاشی‌های کودکان را بررسی و تعبیر کنید.



خواندن

درک مطالب متن

پ با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



۱. رنگ‌ها در همه جنبه‌های زندگی ما تأثیر گذارند.
۲. در بسیاری از کشورها بیشتر مردم به رنگ آبی علاقه دارند.
۳. رنگ قرمز سوخت و ساز بدن را کم کرده و هضم غذا را به تعویق می‌اندازد.
۴. برای درمان سردرد و تب از رنگ آبی استفاده می‌شود.
۵. رنگ آبی باعث تحرک انسان می‌شود.

پیش از خواندن

رنگ‌ها نقش خیلی مهمی در همه ابعاد و جنبه‌های زندگی ما ایفا می‌کنند. رنگ‌ها روی احساسات، حواس مختلف و بینش اثر دارند. رنگ‌ها دارای انرژی هستند و تأثیرات زیادی بر ما می‌گذارند و می‌توانند باعث تغییر حالت و خلق و خوی ما شوند و به نحو مؤثری در روی خود آگاهی، هوشیاری و حتی ضمیر ناخودآگاه متأثیر گذارند. تحقیقات نشان داده است که استفاده از رنگ‌های مختلف می‌تواند تأثیر مثبتی بر روی تنظیم فشار خون، کاهش استرس و افزایش انرژی و خواب راحت داشته باشد. در اینجا سعی می‌کنیم که تأثیر تعدادی از رنگ‌ها را روی سلامت جسم و روان بررسی کنیم.

۵

۵

۵

۵

۵

۵

قرمز به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت **✓** در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

قرمز رنگ گرم و پر قدرتی است که تأثیرات فیزیکی زیادی بر بدن می‌گذارد. رنگ قرمز این توanalyی را دارد که اجسام را نزدیک‌تر از مکانی که هستند، نشان دهد بنابراین توجه زیادی به خود جلب می‌کند. این رنگ، تعداد ضربان بدن را افزایش می‌دهد و این احساس را القاء می‌کند که زمان سیار سریع تراز آن چه که هست، سپری می‌شود. این رنگ، قدرت القای اثر بخشی، انرژی و سرعت را در فرد ایجاد می‌کند. به خاطر قدرت تاثیرگذارش برای درمان کندی گردش خون، مشکلات و ناراحتی‌های قلب و عضله به کار گرفته می‌شود. همچنین باعث می‌شود که حرارت و دمای بدن انسان بیشتر شود و گردش خون و جریان آن سریع‌تر شود از این رو برای افرادی که دارای فشار خون پایینی هستند، مفید خواهد بود. زمانی که شخص برای مدت طولانی در معرض این رنگ قرار می‌گیرد، ترشح آدرنالین در بدن وی زیاد می‌شود و میزان بیشتری از این ماده وارد جریان خون می‌شود که تأثیر خود را به شکل افزایش ضربان قلب و شدت یافتن تحریکات و هیجانات نشان می‌دهد، بنابراین باعث تحریک و افزایش فشار و گردش خون می‌شود که نتیجه آن می‌تواند تسريع بهبودی بیماری‌ها باشد. این رنگ سوخت و ساز بدن را بالا می‌برد و حتی در هضم بهتر غذا مؤثر است. استفاده بیش از حد از رنگ قرمز منجر به ایجاد نامایمایات احساسی و افسردگی‌های ناپایدار می‌شود.

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

۱۰

آبی رنگ آبی سبب آرامش ذهن و تمرکز می‌شود. این رنگ درد شکن و تسکین‌دهنده است و برای دردهای جسمی، عصبی و کاهش فشار خون مفید است. چشم انسان با دیدن رنگ آبی احساس آرامش می‌کند. رنگ آبی در درمان اختلالات و مشکلات خواب و سردردهای شدید خیلی مفید و مؤثر واقع می‌شود. کارهای دقیق نیز با حضور این رنگ بهتر انجام می‌شود. از نظر پژوهشی این رنگ به مفهوم انقباض است، بنابراین برای درمان

رنگ و اثرات آن در جسم و روان

۱. تعدادی از رنگ‌ها را نام ببرید؟
۲. به چه رنگی علاقه دارید؟
۳. رنگ‌ها چه تأثیری روی موجودات دارند؟

حمس بزند

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت **✓** در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

فعل	قید	اسم	اسم	صفت
نقش ایفا کردن	به نحو موثر	ذهن	ابعاد	ناپایدار
سرعت بخشیدن	اغلب	حواس	التهاب پوستی	مورد دلخواه
جلب کردن	اثارات	طول موج	انقباض	تعديل کننده
القاء کردن	خلق و خو	نشاط	حضور	آرام بخش
سپری شدن	ضمیر ناخودآگاه	درمان	درد شکن	اعتقاد به نفس
منجر شدن	اجسام	روحانی	نفوذ	تاثیر پذیر
متاثر شدن	اثر بخشی	تعادل	تحریک	تسریع
تحلیل کردن	رنگ پریدگی	گردش خون	بی حالی	گردش خون
تجزیه کردن	ضربان قلب	هوشیاری	کندی	بهمبودی
بهره گرفتن	تحرکات	سوخت و ساز	سوخت خون	اختلالات
در معرض رنگ قرار گرفتن	غدد	فشار خون	غدد	فرا گرفتن
به مفهوم بودن				

رنگ و اثرات آن در جسم و روان

جدول زیر را با اطلاعاتی که در متن آمده، کامل کنید.

سبز	زرد	آبی	قرمز	ویژگی‌های کلی
				اثرات
				کاربردهای درمانی

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حمس بزنید

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- ۱. اخلاق ۶. ماهیچه ۱۱. جنبه‌ها
- ۲. آهسته بودن ۷. سریع کردن/شدن ۱۲. آن چیزی
- ۳. استفاده شدن ۸. کم کننده درد ۱۳. به این دلیل/بنابراین
- ۴. به شکل ۹. توسط/از طریق ۱۴. سرعت دادن
- ۵. گذشتن زمان ۱۰. نامیدی ۱۵. استفاده کردن

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

طول موج رنگ زرد بلند است بنابراین، قدرت نفوذ زیادی دارد و تأثیرات احساسی زیادی بر بدن این رنگ گرمی، روشنی، فعالیت و نیز فضای گرم و صمیمی، خوشروئی و نشاط را می‌کند و حالت روحانی در کاهش بعضی از ناراحتی‌های عصبی نیز مؤثر است. زرد به واسطه ایجاد توانایی، به افراد کمک می‌کند. تأثیر پذیرترین نقطه بدن انسان از رنگ زرد، ذهن آدمی است. رنگ زرد به فرد امیدواری، خوش بینی و اعتماد به نفس می‌دهد، از این رو برای کاهش ناملایمات روحی، یأس و نامیدی مفید است. رنگ زرد ذهن انسان را تحریک می‌کند، قدرت فعالیتهای مغزی را افزایش می‌دهد و به انتقال اطلاعات مغزی سرعت می‌بخشد از این جهت یکی از مناسب‌ترین رنگ‌ها برای اثاق مطالعه یا درس است. این رنگ باعث می‌شود که فرد آن چه را که فرا گرفته به سرعت تجزیه و تحلیل کند و به نتیجه برسد.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

تب مؤثر است و اغلب در درمان التهاب‌های پوستی به کار می‌رود و اثر ضد باکتریایی نیز دارد.

۲۵
زرد

طول موج رنگ زرد بلند است، بنابراین قدرت نفوذ زیادی دارد و تأثیرات احساسی زیادی بر بدن می‌گذارد. این رنگ گرمی، روشنی، فعالیت و نیز فضای گرم و صمیمی، خوشروئی و نشاط را القاء می‌کند و حالت روحانی به انسان می‌دهد و در کاهش بعضی از ناراحتی‌های عصبی نیز مؤثر است. زرد به واسطه ایجاد توانایی، به بهبودی عملکرد غدد داخلی بدن افراد کمک می‌کند. تأثیر پذیرترین نقطه بدن انسان از رنگ زرد، ذهن آدمی است. رنگ زرد به فرد امیدواری، خوش بینی و اعتماد به نفس می‌دهد، از این رو برای کاهش ناملایمات روحی، یأس و نامیدی مفید است. رنگ زرد ذهن انسان را تحریک می‌کند، قدرت فعالیتهای مغزی را افزایش می‌کند، قدرت انتقال اطلاعات مغزی سرعت می‌بخشد از این جهت یکی از مناسب‌ترین رنگ‌ها برای اثاق مطالعه یا درس است. این رنگ باعث می‌شود که فرد آن چه را که فرا گرفته به سرعت تجزیه و تحلیل کند و به نتیجه برسد.

۳۵
سبز

این رنگ باعث ایجاد هماهنگی، تعادل و آرامش می‌شود. سبز، رنگ تعادل است و می‌تواند در فرد احساس طراوت و تازگی ایجاد کند. رنگ سبز موجب می‌شود که در زمان خواندن قدرت بیشتری پیدا کنیم. این رنگ باعث مرکز شدن چشم به نقطه دلخواه می‌شود و این امر سبب آرامش و افزایش توانایی چشم خواهد شد. بنابراین می‌توانیم از آن برای مکانی که در آن قصد مطالعه و نوشتن داریم، و یا برای فعالیتی که نیاز به مرکز در جزئیات دارد، بهره بگیریم. استفاده از رنگ سبز، بهترین درمان برای بیماری‌های روحی و روانی است. این رنگ تحمل پذیری انسان را زیاد می‌کند و تعدیل کننده نور خورشید است و به کسانی که ناراحتی‌های عصبی دارند، استفاده از آن توصیه می‌شود. رنگ سبز آرامبخش و تعدیل کننده درجه حرارت بالا و تپ در بدن است. سبز اثرات مثبتی روی کنترل تغییرات فشار خون، سردردها، میگرن، بی‌حالی، سستی بدن و همچنین رنگ پریدگی دارد.

۴۵

پس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. رنگ قرمز باعث فشار خون و بهبود مشکلات و ناراحتی‌های قلب می‌شود.
 ۲. رنگ آبی قدرت مرکز فرد را زیاد می‌کند.
 ۳. در حال حاضر چند مرکز رنگ درمانی فعالیت می‌کنند.
 ۴. کارهای دقیق با حضور رنگ قرمز بهتر انجام می‌شود.
 ۵. رنگ زرد باعث افزایش فعالیتهای مغزی شده و سرعت تجزیه و تحلیل فرد را بالا می‌برد.
 ۶. رنگ سبز رنگ تعادل است.
 ۷. رنگ سفید باعث آرامش افراد به خصوص بزرگسالان می‌شود.

۳. نقش ایفا کردن:

۴. توجه جلب کردن:

۵. درمان:

۶. القا کردن:

۷. حالت دادن:

۸. قدرت پیدا کردن:

۹. مورد دلخواه:

۱۰. تحمل پذیری:

۱۱. رنگ پریدگی:

۱۲. فرا گرفتن:

۱۳. باعث شدن:

۱۴. تجزیه کردن:

۱۵. متتمرکز شدن:

نگارش

۵. بدون نگاه کردن به متن، اثرات یکی از رنگ‌های بیان شده در درس را بنویسید.

بحث کروچی

◆ کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

◆ از متن بالا چه نتایجی می‌توان گرفت؟

درک ساختار

ساختار جمله

◆ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

رنگ سبز باعث متتمرکز شدن چشم می‌شود و این متتمرکز شدن چشم سبب آرامش آن خواهد شد.

رنگ سبز باعث متتمرکز شدن چشم می‌شود و این امر سبب آرامش آن خواهد شد.

ساختار واژه

◆ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

اسم	صفت
ضد عفونی	ضد باکتری
ضد هوایی	ضد زلزله

ضد عفونی:

ضد سرقت:

◆ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

تکلیف

◆ درباره تاثیر رنگ‌های دیگر روی انسان تحقیق کرده و نتیجه را گزارش کنید.

۱. منجر شدن:

۲. از این رو:

پرند

پرند تا...





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ متن زیر را خوانده سپس مشخص کنید کدام عبارت، مطلب اصلی و کدام یک مطلب فرعی محسوب می‌شود؟

- الف. فعالیت گلبوهای سفید در خون افرادی که از فیلم کمدی فوق لذت می‌برند و از ته دل می‌خندند، افزایش می‌یابد.
- ب. خنده می‌تواند به عنوان یک ورزش نیز به حساب آید.
- پ. هنگام خنديدين از ته دل، موادی از جمله آدرنالین و احتمالاً اندوروفین در بدن ترشح می‌شوند.
- ت. اخیراً روش خنده درمانی در بسیاری از کشورها باب شده است.
- ث. خنديدين باعث افزایش طول عمر می‌گردد.
- ج. خنده، آزاد کننده‌ی فشارهای روحی است.
- چ. تفاوت‌های ظرفی بین لبخندهای تصنیعی و خنده‌های طبیعی وجود دارد.
- ح. خنده به عنوان یک عامل کاهش دهنده‌ی تنش‌های روحی و به عنوان یک عامل مفرح روح است.
- خ. شوخ طبعی ممکن است نقش کلیدی در حفظ تندرنستی داشته باشد.

پیش از خواندن

۱. خنده چه فوایدی دارد؟

۲. چه وقت خنديدين خوب و چه وقت بد است؟

۳. شما روزانه چه قدر و به چه دلایلی می‌خنیدید؟

حدس بزنید

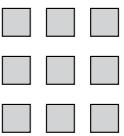
﴿ به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت **✓** در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

حتماً شنیده‌اید که می‌گویند: "بخند تا دنیا به رویت بخندید!" شاید علت مشهور شدن **این اصطلاح** به خاطر تأثیری است که خنده بر سلامت فرد دارد. مدت زیادی است که دانشمندان از خنده به عنوان یک عامل کاهش دهنده‌ی تنش‌های روحی و به عنوان یک عامل مفرح روح یاد می‌کنند. اما مطالعات اخیر نشان داده که شوخ طبعی و مزاح ممکن است نقش کلیدی در حفظ تندرنستی نیز داشته باشد. یک محقق **در این زمینه** تحقیقاتی ۵ انجام داده است. او در آخرین مطالعات اینمی شناسی خود با انجام آزمایشی بر روی تعدادی از دانشجویان پزشکی، تغییرات شیمیایی خون **آن‌ها** را در حالی که هنگام مشاهده یک فیلم کمدی ویدئویی می‌خنیدند، بررسی کرد. **وی** در مدت نمایش فیلم با وارد کردن یک لوله باریک به داخل رگ دانشجویان، هر چند دقیقه یک بار از خون آن‌ها نمونه‌گیری می‌کرد. در پایان متوجه شد فعالیت گلبوهای سفید در خون افرادی که از فیلم کمدی **فوق** لذت می‌برند و از ته دل می‌خندند، افزایش یافته و همان طور که می‌دانیم گلبوهای سفید سربازهای مدافع بدن در برابر باکتری‌ها و به طور کلی بیماری‌های عفونی هستند. با قهقهه کردن یک ۱۰ سری تغییرات عمیق فیزیولوژی در بدن ایجاد می‌شود. در **این حالت** دستگاه اینمی بدن تحریک می‌شود و حتی نیروی عضلانی افزایش می‌یابد. خنده می‌تواند به عنوان یک ورزش نیز به حساب آید، چون در حالت خنده عضلات صورت، سینه، شکم، شانه‌ها، گردن و پaha به حالت انقباض در می‌آیند و فعل می‌شوند. براساس ۱۵ برآورد این محقق و همکارش در پایان **این آزمایش‌ها**، ۱۰۰ بار خنديدين در طول یک روز برابر است با **لو رفتن** رنگدادن. دقیقه ورزش با قایقهای ثابت، که البته **نوع اول** خطرش خیلی کمتر است و تا به حال نشنیده‌ایم که بگویند فردی هنگام خنديدين دچار حمله قلبی شده است! غیر از تحقیقات اخیر **این محقق**، دانشمندان دیگر نیز ۲۰ طی مقاله‌های دیگری به گونه‌های متفاوت، منافع خنده را بر شمرده‌اند؛ مثلاً گفته‌اند که هنگام خنديدين از ته دل، موادی از جمله آدرنالین و احتمالاً اندوروفین در بدن ترشح می‌شوند که به انسان نوعی آرامش و راحتی می‌بخشند. آدرنالین‌ها موادی منقبض کننده‌ی عروق و بالا برنده‌ی فشار خون بوده و اندروفین‌ها موادی‌اند که

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت **✓** در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

بخند تا

فعل	قید	اسم	صفت
یاد کردن	اخیراً	عامل	کاهش دهنده
نمونه گیری کردن	به طور محسوس	تشن	نشان دهنده
قهقهه کردن	از ته دل	شوخ طبعی	اخیر
بخشیدن	به صورت تصنیعی	مزاج	تصنیعی
دو برابر کردن	با آگاهی	تندرنستی	مصنوعی
باب شدن		رگ	قابل تفکیک
رهای ساختن		دقایق	مستند
فیلمبرداری کردن		ضریان	مخفي
تظاهر کردن		اندوه	مدافع
لو رفتن		چین و چروک	متاثرکننده
رنگدادن		چهره	لذت‌بخش
به حالت انقباض در آمدن		محتویا	قابل شناسایی
ترشح شدن		لبخند	ظریف
		منافع	عضلانی
		صحابه	شادی‌بخش
		اصحابه	بالابرند
		صحابه‌گر	منقبض کننده
		سیگاری	آزادکننده



- ۵. فقط انسان‌ها می‌توانند بخندند.
 - ۶. خنده واقعی و خنده مصنوعی قابل تشخیص است.
 - ۷. در روش خنده درمانی، فشارهای روحی بیمار با نیم ساعت خنیدن آگاهانه در روز، از بین می‌رود.

♣ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنی

♣ متن بالا پاراگراف بندی نشده، با استفاده از علامت \hookleftarrow این کار را انجام دهید.

حدس بزندگی

- ▶ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | |
|--------------------------|--------------------|---------------|
| ۱۳. صورت | ۷. سلامتی | ۱. کم کننده |
| ۱۴. بریدن/بریده شدن | ۸. تصویر | ۲. ویژگی ها |
| ۱۵. بی حوصله بودن | ۹. به جز | ۳. مصنوعی |
| ۱۶. مهم / اساسی | ۱۰. طوری نشان دادن | ۴. به تازگی |
| ۱۷. شاد کننده | ۱۱. آشکار شدن | ۵. علامتها |
| ۱۸. خندهیدن با صدای بلند | ۱۲. پنهان | ۶. بررسی کردن |

- ♣ بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به متن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

لبخندهای مصنوعی که هنگام اندوه یا بی حوصلگی برای راضی کردن دوستانمان بر می‌آوریم، خیلی راحت از خنده‌های واقعی تفکیک‌اند. یکی از روان پزشکان معتقد است که تفاوت‌های ظرفی بین لبخندهای و خنده‌های ناشی از مشاهدهٔ صحنه‌های شادی بخش وجود دارد. لبخندهای واقعی اغلب همراه با و چروک‌های خاص پوست در اطراف چشمان هستند، ولی لبخند مصنوعی نشان دهندهٔ انقباض عضلات اطراف لب‌ها، مثل کشیده‌شدن و باریک کردن لب در هنگام خشم است. محققان برای این که ببینند آیا این تفاوت‌ها را می‌توان به صورت تصنیعی در چهره نمایش با یک دوربین ویدئویی مخفی از ۳۱ دانش آموز که مشغول تماشای یک فیلم مستند دلپذیر بودند، فیلمبرداری کردند و عکس العمل‌های آن‌ها را در برابر یک مصاحبه گر مورد بررسی پس از آن برای دانش آموزان فیلمی متأثر کننده شامل صحنه‌های سوختگی و عضو نمایش داده شد و از آن‌ها خواستند که هنگام تماشای فیلم به صورت مصنوعی بخندند و جلوی آن فرد مصاحبه گر کنند که دارند فیلم‌های لذت بخش دیگری تماشا می‌کنند. در تمام اعضای این گروه دانش آموزی به عنوان یک اصل کلی کاهش لبخندهای واقعی و بر عکس لبخندهای مصنوعی در مقابل مصاحبه گر به طور محسوس مشاهده شد. بررسی فیلم‌ها نشان داد که تغییرات چهره‌ی نیمی از دانش آموزان بسیار تصنیعی است و این مورد در بررسی‌های اولیه خیلی زود لو

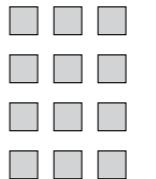
- از مغز تر شح می‌شوند و باعث افزایش مقاومت بدن نسبت به درد می‌گردند. ۲۰ ثانیه خنده‌ی شدید، ضربان قلب را به مدت ۳ تا ۵ دقیقه دو برابر می‌کند که ایجاد این حالت با سه دقیقه ورزش سریع و شدید امکان پذیر است. روان شناسان خنده را آزاد کننده‌ی فشارهای روحی می‌دانند. اخیراً روش خنده‌درمانی در بسیاری از کشورها باب شده است. در این درمان بیماران بایستی نیم ساعت در روز با آگاهی بخندند تا خود را از فشارهای روحی و تنفس‌های زندگی ماشینی رها سازند. همچنین گفته شده است که خنده‌یدن باعث افزایش طول عمر نیز می‌گردد، یکی از کمدین‌ها با این که چندین سال است که سیگار می‌کشد و معمولاً سیگاری‌ها عمرشان کوتاه است، در حدود ۱۰۰ سال عمر دارد! البته باید بدانید که لبخندهای تصنیعی این خواص را ندارند. لبخندهای مصنوعی که هنگام اندوه یا بی حوصلگی برای راضی کردن دوستانمان بربل می‌آوریم، خیلی راحت از خنده‌های واقعی قابل تفکیک‌اند. یکی از روان‌پژوهان معتقد است که تفاوت‌های ظرفی بین لبخندهای تصنیعی و خنده‌های ناشی از مشاهده‌ی صحنه‌های شادی بخش وجود دارد. لبخندهای واقعی اغلب همراه با چین و چروک‌های خاص پوست در اطراف چشمان هستند، ولی لبخند مصنوعی نشان دهنده‌ی انقباض عضلات اطراف لب‌ها، مثل کشیده شدن و باریک کردن لب در هنگام خشم است. محققان برای این که ببینند آیا این تفاوت‌ها را می‌توان به صورت تصنیعی در چهره نمایش داد با یک دوربین ویدئویی مخفی از ۳۱ دانش آموز که مشغول تماشای یک فیلم مستند دلپذیر بودند، فیلمبرداری کردند و عکس العمل‌های آن‌ها را در برابر یک مصاحبه گر مورد بررسی قرار دادند. پس از آن برای دانش‌آموزان فیلمی متاثر کننده شامل صحنه‌های سوختگی و قطع عضو نمایش داده شد و از آن‌ها خواستند که هنگام تماشای فیلم به صورت مصنوعی بخندند و جلوی آن فرد مصاحبه گر ظاهر کنند که دارند فیلم‌های لذت بخش دیگری تماشا می‌کنند. در تمام اعضای این گروه دانش آموزی به عنوان یک اصل کلی کاهش لبخندهای واقعی و بر عکس افزایش لبخندهای مصنوعی در مقابل مصاحبه گر به طور محسوس مشاهده شد. بررسی فیلم‌ها نشان داد که تغییرات چهره‌ی نیمی از دانش‌آموزان بسیار تصنیعی است و این مورد در بررسی‌های اولیه خیلی زود لو رفت. آن‌هایی که سعی می‌کردند به لبخندهای تصنیعی خود رنگ طبیعی بدهنند، در مصاحبه نمایشی نسبت به مصاحبه واقعی کاملاً قابل شناسایی بودند. البته مشاهده‌ی علائم رفتاری دیگر خنده از حرکات بدن گرفته تا محتوای سخن فرد می‌تواند از راههای شناخت لبخندهای تصنیعی، در افراد مختلف باشد.

پس از خواندن

درک مطالب متون

- با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



- و برعکس لبخندهای مصنوعی در مقابل مصاحبه‌گر به طور محسوس مشاهده شد. بررسی فیلم‌ها نشان داد که تغییرات چهره‌ی نیمی از دانش‌آموزان بسیار تصنیعی است و این مورد در بررسی‌های اولیه خیلی زود لو ۱۰۰ بار خنده‌یدن با ۱۰ دقیقه دویبدن برابر است.

در گذشته اگر فرزندی در مقابل والدینش بدون اجازه می‌خندهد، تنبیه می‌شد.

از ته دل خنده‌یدن فعالیت گلبلوهای سفید خون فرد را زیاد می‌کند.

بھٹ کرو ہی

۱۱. قهقهه کردن:

۱۰. تظاهر کردن:

۹. همان طور که:

۸. بخشیدن:

۷. تندرسنی:

۶. لذت بخش:

۵. به حالت انقباض در آمدن:

۴. تصنیعی:

۳. خنده درمانی:

۲. باب شدن:

۱. شوخ طبعی:

..... اخیراً:

نگارش

ساختار واژه

- ۶) واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

صفت / اسم	اسم
صاحبہ گر	صاحبہ
تماشا گر	تماشا

..... مصاحبہ:

..... مصاحہ گے :

- ♣ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شوید.

❖ بدون نگاه کردن به متن، خلاصه‌ای از آن بنویسید.

تکلیف

❖ درباره‌ی اثرات دیگر خنده تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

۱۰۰۰

آن‌ها فکر شمارا می‌خوانند





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

- ﴿ عبارت‌های زیر از متن اصلی جدا شده است. متن را با دقت خوانده و سعی کنید جای هر عبارت را در متن حدس بزنید.
- برای حدس خود دلایل مناسب داشته باشید.
- الف. بله گیاهان می‌توانند فکر ما را بخوانند.
- ب. درست همان‌طور که انسان ترجیح می‌دهد پس از مرگ زنده بماند.
- پ. او نتیجه گرفت گیاهان احساسات خود را بیان می‌کنند.
- ت. آزمایشات آشکارا و به طور غیرقابل انکار نشان می‌داد که گیاهان قادر چشم هستند ولی بهتر از ما می‌بینند.
- ث. حدود چهل و پنج دقیقه پس از خروج آن روان‌شناس از آزمایشگاه، گیاهان مورد آزمایش به هوش آمده و مجدداً در مقابل آزمایشات واکنش نشان دادند.

پیش از خواندن

۱. گیاهان چه فوایدی دارند؟

۲. وظیفه ما در مقابل گیاهان چیست؟

۳. آیا گیاهان هم دارای قدرت فهم هستند؟ توضیح دهید.

آن‌ها فکر شما را می‌خوانند

حدس بزنید

بهتر است در حضور گیاهان مراقب رفتار و افکارتان باشید، چون آن‌ها می‌توانند شما را ببینند، افکارتان را بخوانند و از تصمیمات شما آگاه شوند. گیاهان می‌توانند احساسات خود را بیان کنند، عکس‌العمل نشان دهند، بترسند و خوشحال شوند. در سال ۱۹۹۶ میلادی کلیو باکستر دست به آزمایشی زد. او می‌خواست بفهمد وقتی به گیاهی آب می‌دهیم چه اتفاقی می‌افتد. او در محل کارش یک دستگاه دروغ‌سنجد داشت. او یقین داشت که آب دادن به گل‌دان باعث جذب تدریجی آب به ساقه و برگ گیاه و پائین آمدن تدریجی مقاومت الکتریکی آن خواهد شد. باکستر الکترودهای دستگاه دروغ‌سنجد را به برگ‌ها وصل کرد و تعادل جریان الکتریکی را برقرار کرد. بر خلاف تصور باکستر به محض رسیدن رطوبت به برگ، دستگاه عبور جریان کمتری را نشان داد؛ یعنی عکس‌العمل گیاه شبیه انسانی بود که در یک لحظه دچار هیجان شدید شده باشد. گیاه با دریافت رطوبت حیات‌بخش آب دچار هیجان شده بود و آن را بروز می‌داد.

او به آزمایشاتش در مورد گیاهان ادامه داد، در قدم بعد تصمیم گرفت گیاه را در معرض واکنش شدیدتری قرار دهد. تصمیم گرفت برگ متصل به الکترودهای دستگاه دروغ‌سنجد را با آتش سوزاند. به محض این‌که این فکر از ذهن او گذشت و قبل از این‌که حرکتی برای برداشتن کبریت یا فندک بکند، عقربه دروغ‌سنجد با یک جهش، واکنش شدید گیاه را نشان داد.

باکستر با بی‌میلی و اکراه وسایل سوزاندن برگ را آماده کرد. این‌بار منحنی صعودی کوچکتری مشاهده شد. او سپس وانمود کرد که قصد سوزاندن برگ را دارد، ولی هیچ‌گونه واکنشی از طرف گیاه نشان داده نشد به نظر می‌رسید که گیاه قادر به تشخیص تصمیم در مقابل ظاهر به تصمیم است. باکستر ابتدا تصویر می‌کرد که چون گیاه قادر اعضاء حسی شبیه انسان است بنابراین باید حس دیگری در این ارتباط دخالت داشته باشد. او به تدریج به این عقیده رسید که سیستم ارتباطی گیاه یک سیستم کلی و فراگیرتر است. سیستم ارتباطی کامل‌تری که در گیاهان و همه موجودات وجود داشته و دارد.

باکستر تصمیم گرفت که آزمایشگاه خود را تبدیل به یک آزمایشگاه علمی مناسب کند. آزمایشات با برگ جدا شده از گیاه و حتی با قطعه‌ای کوچک از یک برگ عیناً به همین نتیجه رسید. علاوه بر عکس‌العمل ناشی از تحریکات اعمال شده به وسیله انسان و گیاه، آن‌ها نسبت به هر نوع حادثه غیرمتربقه مانند ورود ناگهانی سگ واکنش نشان می‌دادند. چنانچه گیاه در مقابل تهدید بسیار شدید قرار بگیرد یا صدمه شدید به آن وارد شود،

فعل	قید	اسم	اسم	صفت	حرف ربط
با اکراه	نقص	جذب	به محض این‌که	دروغ‌سنجد	
تعادل برقرار کردن	مقاومت الکتریکی	جهش	مشروط بر این‌که	حيات‌بخش	
وامنود کردن	کتروود	ظهور	تا این‌که	متصل	
دخالت داشتن	عيتاً	تشخیص	همان‌طور که	صعودی	
پوسیدن	مجدداً	عرقه	فراگیر	خروج	
فعال شدن	با بی‌میلی	منحنی	غیرمتربقه	ورود	
فائق بودن	دستاورد		کشنده		
مراقب بودن	کوره		ناگسستنی		
خواندن	حاصل		شدید		
وصل کردن	هیجان				
در معرض واکنش قرار دادن	روان‌شناس				
به نتیجه رسیدن	موجودات				
تطبیق داشتن	جريان الکتریکی				
	پرورنده				

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حکم بزنید

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | |
|----------------------|-------------------|----------------------|
| ۱۱. نداشتن..... | ۶. دیدن..... | ۱. اگر/ چنانچه..... |
| ۱۲. وارد شدن..... | ۷. آتش زدن..... | ۲. تظاهر کردن..... |
| ۸. دوباره..... | ۱۳. خارج شدن..... | ۳. مطمئن بودن..... |
| ۱۴. پرورش دهنده..... | ۹. عکس العمل..... | ۴. به طور آشکار..... |
| ۱۵. دقیقاً..... | ۱۰. وابسته..... | ۵. عیب/ مشکل..... |

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به متن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

چنانچه گیاه در تهدید بسیار شدید قرار بگیرد یا صدمه شدید به آن شود، سیستم دفاعی آن متشابه سیستم دفاعی انسان عمل می‌کند، یعنی ممکن است پس از مدتی واکنش و مقاومت، دچار بیهوشی یا بمیرد. چنین حادثه‌ای وقته اتفاق که یک روان‌شناس برای مشاهده دستاوردهای باکستر به آزمایشگاه او رفت. اولین گیاه آزمایش هیچ واکنشی نشان نداد و همین طور گیاه دوم تا پنجم و تنها گیاه ششم واکنش بسیار ضعیفی از خود داد. باکستر وسایل آزمایش را بررسی کرد، ولی هیچ نقصی در آنها نکرد. برای فهمیدن علت شکست آزمایشات، باکستر از آن روان‌شناس در مورد کار و فعالیت او سؤالاتی کرد و معلوم شد که این شخص یک گیاه است و کارش این است که گیاهان مختلف را در کوره برقی آزمایشگاه می‌سوزاند. حدود چهل و پنج دقیقه پس از آن روان‌شناس از آزمایشگاه، گیاهان مورد آزمایش به هوش و مجدداً در مقابل آزمایشات واکنش نشان دادند.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و بینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروچی

کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

از متن بالا چه نتیجه‌ای می‌گیرید؟

چنانچه اطلاعات دیگری در مورد گیاهان دارید، مطرح کنید.

درک ساختار

سیستم دفاعی آن عیناً مشابه سیستم دفاعی انسان عمل می‌کند، یعنی ممکن است پس از مدتی واکنش و مقاومت، دچار بیهوشی شود یا حتی بمیرد. چنین حادثه‌ای وقتی اتفاق افتاد که یک روان‌شناس برای مشاهده دستاوردهای باکستر به آزمایشگاه او رفت. اولین گیاه مورد آزمایش هیچ واکنشی نشان نداد و همین طور گیاه دوم تا پنجم و تنها گیاه ششم هیچ ضعیفی از خود نشان داد. برای فهمیدن علت شکست آزمایشات، باکستر وسایل آزمایش را در کوره برقی آزمایشگاه می‌سوزاند.

این است که گیاهان مختلف را در کوره برقی آزمایشگاه می‌سوزاند. در یک سری آزمایش دیگر، باکستر متوجه نوعی ارتباط ظریف و ناگستینی بین گیاه و پرورنده آن شد. در یک سخنرانی علمی در فاصله‌ای دور باکستر با نمایش اسلاید رفتار اولین گیاه خود را ارائه می‌کرد. هنگام مراجعت مشاهده کرد که همزمان با نمایش اسلاید در آن سخنرانی، همان گیاه در آزمایشگاه روی نوار پلی‌گراف، نوعی واکنش نشان داده است. به نظر می‌رسد که وقتی یک گیاه با انسان مرتبط وابسته می‌شود، این ارتباط و وابستگی را فارغ از فاصله و حتی در میان هزاران فرد دیگر حفظ می‌کند.

در پرفروش‌ترین کتاب سال ۱۹۷۳ تحت عنوان راز زندگی گیاهان بخش وسیعی از تحقیقات کلیو باکستر ارائه شده است. باکستر تحقیقات خود را با بیش از بیست و پنج نوع گیاه و میوه مانند کاهو، پیاز، پرتقال و موز انجام داد. حاصل این آزمایشات، همگی شبیه یکدیگر بود. باکستر اعتقاد دارد که میوه‌ها و سبزیجات ممکن است علاوه‌نده باشند که خورده شده و جزو انسان یا حیوان بشوند، مشروط بر این که این عمل با نوعی انگیزه ایجاد ارتباط همراه باشد. این اظهار نظر با بعضی عقاید سنتی و مذهبی تطبیق دارد. باکستر می‌گوید شاید میوه‌ها و سبزی‌ها دوست داشته باشند که با خورده شدن، جزئی از یک موجود زنده و فعال بشوند تا این که پس از رسیدن، به زمین افتاده و بیوسند.

پرس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. گیاهان می‌توانند فکر انسان‌ها را بخوانند.
۲. گیاهان دارای احساسات می‌باشند.
۳. گیاهان قادر به تشخیص تصمیم افراد در مورد خودشان می‌باشند.
۴. گیاهان نمی‌توانند چیزهایی را که در اطرافشان اتفاق می‌افتد، بینند چون فاقد چشم هستند.
۵. سیستم دفاعی گیاهان کمی شبیه به سیستم دفاعی انسان است.
۶. گیاهان از فاصله‌ی دور می‌توانند نسبت به افکار پرورش دهنده‌ی خود واکنش نشان دهند.
۷. گیاهان گوشتخوار نسبت به سایر گیاهان احساسات کمتری دارند.
۸. گیاهان نیز مانند انسان‌ها بچه‌های خود را دوست دارند.

۹۰۰۰ آن‌ها فکر شما را می‌خوانند

ساختار جمله

۱. عیناً:
۲. جدا شده:
۳. واکنش نشان دادن:
۴. مجدداً:
۵. ناشی بودن:
۶. به محض:
۷. دست زدن:
۸. در معرض تهدید قرار گرفتن:
۹. از ذهن گذشتن:
۱۰. آگاه شدن:
۱۱. بروز دادن:
۱۲. وامود کردن:
۱۳. فاقد بودن:
۱۴. خواندن:
۱۵. آزمایش مربوط به هر یک از موضوعات زیر را به طور خلاصه بنویسید.

❷ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

به محض رسیدن رطوبت به برگ، دستگاه عبور جریان کمتری را نشان داد.
به محض این که رطوبت به برگ رسید، دستگاه عبور جریان کمتری را نشان داد.

میوه و سبزی‌ها مثل انسان که ترجیح می‌دهد پس از مرگ زنده بماند، دوست دارند که با خورده شدن، جزئی از یک موجود زنده بشوند.

میوه و سبزی‌ها هم دوست دارند همان‌طور که انسان ترجیح می‌دهد پس از مرگ زنده بماند، با خورده شدن، جزئی از یک موجود زنده بشوند.

ساختار واژه

- ❸ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

اسم	فعل
وارد شدن	ورود
خارج شدن	خروج

ورود:

خروج:

- ❹ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

۱. گیاهان احساسات خود را بیان می‌کنند.

۲. گیاهان می‌توانند فکر ما را بخوانند.

۱. مشاهده کردن:



۲. گیاهان فقد چشم هستند ولی بهتر از ما می‌بینند.

۴. گیاهان نسبت به هر نوع حادثه غیرمتربقه واکنش نشان می‌دهند.

۵. بین گیاه و پرورنده آن ارتباط ظریف و ناگسستنی وجود دارد.

۶ در چند سطر احساس خود را پس از خواندن متن بنویسید.

نکلیف

❖ درباره زندگی گیاهان اطلاعات بیشتری پیدا کرده و گزارش دهید.



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ بندهای متن زیر نامرتب است. با مرتب کردن آن‌ها، متن اصلی را بازسازی کنید. ﴾

(.....) در قرن نوزده میلادی به سبب پیشرفت‌های علمی عده‌ای ادعا کردند که رؤیاها چیزی جز تخیلات پوچ و بی معنی در مورد واقعی روزمره نیستند و به هیچ وجه ارزش بررسی علمی را ندارند. در اواخر این قرن زیگموند فروید، بنیان گذار مکتب روان‌کاوی، نظریه معروف خود را درباره خواب بیان کرد. طبق نظریه فروید انسان‌ها از طریق زبان رؤیا تلاش می‌کنند امیال، آرزوها و خواسته‌های خود را که در عالم بیداری نمی‌توانند بیان کنند، به صورت تغییر شکل یافته برآورده نمایند. به عبارت دیگر این خواسته‌ها و نیازها در عالم خواب هم به طور آشکار و بی‌پرده بیان نمی‌شوند بلکه در قالب سمبول‌ها و نمادها خود را ظاهر می‌کنند.

(.....) پایین کوه بلندی داخل یک ماشین بودم. جلوی من جاده بسیار باریکی بود که به طرف قله کوه ادامه داشت و من در تردید بودم که از آن بالا بروم یا نه چون به نظر می‌رسید جاده بسیار خطناکی است. مردی که در نزدیکی ماشین ایستاده بود گفت که ترس را از خود دور کنم و از جاده بالا بروم. من نیز به حرف او گوش دادم و برای رسیدن به قله کوه شروع به رانندگی کردم. هرقدر بالاتر می‌رفتم جاده خطناک‌تر و مشکل‌تر می‌شد. امکان توقف و دور زدن نیز وجود نداشت. وقتی به نزدیکی قله رسیدم ناگهان موتور ماشین خاموش شد، ترمز از کار افتاد، ماشین واژگون شد و به پایین سقوط کرد؛ در این هنگام با وحشت زیاد از خواب بیدار شدم.

(.....) نظریه دیگر می‌گوید که قسمت ناخودآگاه یا ناهشیار ذهن قدرت عجیبی دارد. ممکن است هنگام بیداری جمله‌ای را از فردی بشنویم یا واقعه‌ای را در خیابان ببینیم و در ظاهر ذهن ما هیچ توجهی به آن نشان ندهد اما قسمت ناخودآگاه همه آن‌چه را که فراموش کرده‌ایم با دقیقت در خودش ثبت و ضبط می‌کند و در زمان خواب، از همه آن چه در روز دیده یا شنیده است، تصویر واحدی می‌سازد که به صورت رؤیا ظاهر می‌شود. یکی از روان‌کاوان مشهور معاصر در این مورد می‌گوید ما در خواب بسیار هشیارتر، داناتر و دقیق‌تر از زمان بیداری هستیم و حتی قضاؤها و تشخیص‌هایی که در زمان رؤیا انجام می‌دهیم عاقلانه‌تر از زمان بیداری‌اند. نمونه این نوع نگرش نسبت به خواب، رؤیاها دانشمندان و محققانی است که در حین خواب، وقایعی را دیده‌اند که بعد از طریق تعبیر آن رؤیاها توانسته‌اند راه حل یک سری از مسائل علمی زمان خود را کشف کنند. در تاریخ علم، دانشمندانی وجود داشته‌اند که با حس بصیرت از یک رؤیا شبانه توانسته‌اند نظریه خود را به اثبات برسانند و مسائلی را که سال‌ها در باره اش تحقیق، مطالعه و آزمایش کرده‌اند، حل نمایند؛ بنابراین یک توصیف دیگر از محتوای رؤیاها این است که بعضی از آن‌ها قدرت پیشگویی وقایع و رویدادهای آینده را دارند.

(.....) به هر حال یکی از مهم‌ترین و مشکل‌ترین مسائلی که در مورد درک محتوای رؤیاها با آن رو به رویم، تشخیص صحیح این است که آیا یک رؤیا شبانه، نشانه امیال و آرزوهای غیر منطقی و سرکوب شده فرد و برآورده شدن آن در خواب است؟ آیا یک رؤیا به هراس ساده یک فرد مربوط می‌شود یا اصولاً دید وسیعی را در مورد اتفاقات محیطی و شخصی انسان (بصیرت و پیشگویی) به ما می‌دهد؟

پیش از خواندن

۱. آیا تا حالا خواب دیده اید؟ توضیح دهید.

۲. علل خواب دیدن چیست؟

۳. خواب‌ها چه معنا و پیامی دارند؟

پیام‌های اسرارآمیز دنیای خواب

حدس بزرگ

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

فعل	قید	اسم	اسم	صفت
ادامه داشتن	گویا	ترمز	پیشگویی	پوچ
در تردید بودن	به هیچ وجه	پیشرفت	بنیانگذار	تعییر
از کار افتادن	اصولاً	چیستی	بی‌پرده	تشخیص
واژگون شدن	همواره	عقاید	ظهور	سرکوب شده
سقوط کردن	محظوا	متینع	تحیلات	تغییر شکل یافته
دچار شگفتی شدن				متینع
در صدد برآمدن				پر ازدحام
برآورده نمودن				وقایع
بادآوری کردن				نظریه
ثبت کردن				امیال
به اثبات رساندن				نماد
آزمایش کردن				دید
حل نمودن				هراس
مبتنی بودن				قله
ادعا کردن				بصیرت
				ماهیت

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حکایت بزرگ

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | |
|----|---|
| ۱۳ | ۷. چه بودن ۱. به نظر می‌رسد ۲. کار نکردن/خراب شدن ۹. بی معنی ۱۵. ترس ۱۶. ثابت کردن ۱۷. ناخودآگاه ۱۸. ظاهر شدن/آشکار شدن ۱۲. به طور آشکار ۱۱. میلها ۵. مساله‌ها ۴. تصمیم گرفتن ۱۰. براساس ۳. افتادن ۸. خواب ۱۴. شلوغ ۱. چه بودن ۱۳. به شکل |
|----|---|

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

نظریه دیگر می‌گوید که قسمت ناخودآگاه یا ذهن قدرت عجیبی دارد. ممکن است هنگام بیداری، جمله‌ای را از فردی یا واقعه‌ای را در خیابان ببینیم و در ظاهر ذهن ما هیچ توجهی به آن نشان ندهد اما قسمت همه آن‌چه را که فراموش کرده‌ایم با دقت در خودش ثبت و می‌کند و در زمان خواب، از همه آن‌چه در روز یا شنیده است، تصویر واحدی می‌سازد که به صورت ظاهر می‌شود. یکی از روان‌کاوان مشهور معاصر در این می‌گوید ما در خواب بسیار هشیارتر، داناتر و دقیق‌تر از زمان هستیم و حتی قضاوت و تشخیص‌هایی که در زمان رؤیا انجام می‌دهیم عاقلانه‌تر از زمان بیداری‌اند. نمونه این نوع نگرش نسبت به خواب، رؤیاهای دانشمندان و محققانی است که در حین خواب، واقعی را دیده‌اند که بعدها از طریق آن رؤیاهای، توانسته‌اند راه حل یک سری از مسائل علمی زمان خود را کشف کنند. در تاریخ علم، دانشمندانی وجود داشته و دارند که با حس از یک رؤیای شبانه، توانسته‌اند نظریه خود را به اثبات و مسائلی را که سال‌ها در باره‌اش تحقیق و مطالعه و آزمایش می‌کرده‌اند، نمایند؛ بنابراین یک توصیف دیگر از محتوای رؤیاهای این است که بعضی از آن‌ها قدرت وقایع رویدادهای آینده را دارند.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروی

کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

اگر تاکنون خواب جالب، عجیب یا وحشتناکی دیده‌اید، آن را تعریف کنید.

(.....) راستی رؤیا یا خواب دیدن چیست؟ چرا پس از دیدن یک رؤیای شبانه، خواه ساده خواه پیچیده و اسرارآمیز دچار شگفتی می‌شویم و در صدد یافتن پاسخی صحیح در باره چیستی و ماهیت آن برمی‌آییم؟ از زمان‌های بسیار دور مساله خواب و خواب دیدن از مسائل شگفت و اعجاب آور ذهن بشر بوده است و هنوز هم هست به طوری که خواب‌هایی که انسان‌ها دیده‌اند همواره موجب ظهور تصورات، اندیشه‌ها، افکار و عقاید متنوعی در باره چیستی آن شده‌اند. این عقاید و اندیشه‌ها به قدری متنوع بوده‌اند که گویا به تعداد افراد، ۳۵ اندیشه و نظر وجود داشته است. با استفاده از عقایدی که درباره ماهیت و محتوای رویاهای وجود دارد، تعریف‌ها و توصیف‌های مختلفی در باره آن مطرح شده است. در زمان‌های گذشته بسیاری از مردم فکر می‌کردند که رؤیاه، راهنمای زندگی روزمره آن‌ها هستند و حوادثی که در خواب می‌بینند در زندگی روزمره‌شان اتفاق خواهد افتاد یا قبلًا اتفاق افتاده است. این عقیده قدیمی، امروزه به این نظریه تبدیل شده است که ما بسیاری از وقایعی را که در طول روز برایمان رخ می‌دهد، به صورت تغییر شکل یافته‌ای در رؤیاهای خود می‌بینیم؛ بنابراین شاید هر رؤیایی چندان هم معنای عمیق و پیچیده‌ای نداشته و تنها انعکاس ساده وقایع روزانه باشد.

(.....) نظریه‌ی دیگر در مورد رؤیا مبتنی بر این است که گاهی رؤیاهای آن‌چه را که در بیداری فراموش کرده‌ایم انجام دهیم، به ما یاد آوری می‌کنند. مثلاً در خواب می‌بینیم که در سالن مدرسه‌ایم، و آن جا خیلی شلوغ و پرازدحام است و همه در صف ثبت نام ایستاده‌اند؛ وقتی نوبت به ما می‌رسد، مسئول ثبت نام می‌گوید از شما ثبت نام نمی‌کنیم. وقتی بیدار می‌شویم و به معنای این رؤیایی به ظاهر ساده و بی معنا فکر می‌کنیم، ۴۵ یادمان می‌آید که برای ثبت نام دو روز بعد هنوز مدارک لازم را آماده نکرده‌ایم. محتوای این قبیل رؤیاهای یاد آور امور فراموش شده است.

پرس از خانم!

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. بسیاری از مردم قدیم تصویر می‌کرند رؤیاهای راهنمای زندگی عادی شان است.
۲. همه رؤیاهای دارای معانی دقیق و پیچیده‌ای هستند.
۳. خواب نزدیک صبح، به احتمال زیاد در آینده اتفاق می‌افتد.
۴. زیگموند فروید در قرن نوزده میلادی در باره خواب نظریه‌ای داد.
۵. پیازه معتقد است خواب دیدن یکی از نشانه‌های کامل شدن رشد انسان است.
۶. فروید معتقد است که نیازهای انسان در عالم خواب به شکل سمبول و نماد ظاهر می‌شوند.
۷. همه رؤیاهای یادآور اعمال فراموش شده‌ی ما در زمان بیداری هستند.
۸. به گفته یکی از روان‌کاوان معاصر، انسان‌ها در خواب نسبت به بیداری هشیارتر، دقیق‌تر و داناترند.
۹. در زمان‌های گذشته بسیاری از پادشاهان، افرادی را برای تعییر خواشان استخدام می‌کردند.
۱۰. در تاریخ علم برخی از دانشمندان توانسته‌اند از طریق رؤیای شبانه، نظریه‌ی خود را اثبات کنند.

دُرک ساختار

ساختار جمله

- یادآمدن:
- خوش آمدن:
- به یاد آوردن:
- هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.
- ۱. توقف:
- ۲. گویا:
- ۳. خواه خواه:
- ۴. تعبیر:
- ۵. ناخودآگاه:
- ۶. ادعا کردن:
- ۷. در صدد برآمدن:
- ۸. این قبیل:
- ۹. آزمایش کردن:
- ۱۰. موجب شدن:
- ۱۱. (به طور) بی‌پرد:
- ۱۲. بیداری:
- ۱۳. هر قدر:
- ۱۴. آن‌چه:

❷ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

رؤیاها چیزی جز تخیلات پوچ و بی معنی در مورد وقایع روزمره نیستند.

رؤیاها فقط تخیلات پوچ و بی معنی در مورد وقایع روزمره هستند.

خواسته‌ها در عالم خواب به طور آشکار بیان نمی‌شوند، در قالب نمادها خود را ظاهر می‌کنند.

خواسته‌ها در عالم خواب به طور آشکار بیان نمی‌شوند بلکه در قالب نمادها خود را ظاهر می‌کنند.

یک توصیف از محتوای رؤیاها، داشتن قدرت پیشگویی وقایع توسط بعضی از آن‌ها، است.

یک توصیف از محتوای رؤیاها این که بعضی از آن‌ها قدرت پیشگویی وقایع را دارند، است.

یک توصیف از محتوای رؤیاها این است که بعضی از آن‌ها قدرت پیشگویی وقایع و رویدادهای آینده را دارند.

ساختار واژه

❸ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

فعل	فعل
به یاد آوردن	یاد آمدن
احساس سرما کردن	سرد شدن
پسندیدن	خوش آمدن

گارش

- ❸ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود نمی‌دانستید؟ در قسمت زیر بنویسید.

.....

.....

.....

.....

.....

مکلف

- ❹ درباره‌ی عجیب‌ترین یا معروف‌ترین خواب‌ها گزارشی تهییه و ارائه کنید.

.....

.....

.....

.....

.....

فروشنده

تفاوت مغز مردان و زنان





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

بندهای متن زیر نا مرتب است. با مرتب کردن آن‌ها، متن اصلی را بازسازی کنید.

(.....) گروهی از محققین نیز بر این باورند که اگر چه مغز زن و مرد تفاوت‌هایی دارد ولی تفاوت عملکرد آن‌ها به مغز بستگی ندارد بلکه مربوط به جامعه است که آن‌ها را تشویق به انجام کارهایی در دوران مختلف عمرشان می‌کند. به عقیده این گروه، دختر بچه‌ها به عروسک بازی تشویق می‌شوند و در بازی‌های کودکانه، میزبان مهمان‌ها می‌شوند در حالی که پسر بچه‌ها یاد می‌گیرند در بازی‌ها سرسرخت بوده و هرگز گریه نکنند.

برای پسر بچه‌ها اسباب بازی صورتی خردلاری نمی‌شود ولی اگر به اتاق دختر بچه‌ها سر برزند رنگ صورتی چشمها یتان را خیره می‌کند و با تخت خوابی پر از عروسک روبه رو می‌شوید. علاوه بر آموزش‌های درون خانواده در مقیاس جامعه برای مثال در آگهی‌های بازرگانی نیز به ندرت ممکن است راننده اتومبیلی زن بوده و در صندلی سرنوشت یک مرد نشسته باشد. یعنی جامعه از مرد می‌خواهد رفتار مردانه داشته باشد و زن را با رفتار زنانه بار می‌آورد.

(.....) با وجود تفاوت در عقاید موجود، با بررسی تحقیقات انجام شده می‌توان نتیجه گرفت که اختلاف عملکرد دو جنس به هر دو عامل ذاتی و محیطی- اجتماعی بستگی دارد. یعنی قسمتی به ساختمان مغز و برنامه ریزی‌های ژنتیکی وابسته است که با ترشحات هورمونی کنترل می‌شود و قسمتی دیگر از عوامل فرهنگی که فرد بر اساس آن پرورش یافته است، تأثیر می‌گیرد. در هر حال آن‌چه که همه محققین در موردش اتفاق نظر دارند، وجود تفاوت است. حال یک سؤال باقی می‌ماند و آن‌این که ارزش این مطالعات در چیست؟

(.....) گروهی از محققین معتقدند که اختلاف اندازه و ساختمان مغز تفاوت‌های رفتاری را نیز باعث می‌شود. مثلاً پرسیدن آدرس در بین زنان رایج‌تر از مردان است. همچنین تجسم فضایی بهتر اکثریت مردان نسبت به زنان به دلیل حجم زیادتر ماده سفید مغزشان است. ماده سفید مغز انتقال اطلاعات را در مغز تسریع می‌کند. زیاد بودن مقدار ماده خاکستری زنان را قادر می‌سازد تا محاسبات را سریع انجام دهند. برای تجسم فضایی بهتر نیاز به ماده سفید بیشتر از آن‌چه که زنان دارند می‌باشد ولی به دلیل کوچک‌تر بودن جمجمه زنان، ماده سفید مغزشان کمتر از مقدار لازم است. تست‌های هوش نیز عملکرد متفاوت دو جنس را نشان می‌دهد به طوری که زنان و مردان به بخش‌های مختلف تست‌های هوش پاسخ‌های متفاوت می‌دهند. متخصصین علوم رفتاری معتقدند حتی برای انجام مهارت‌های مشابه فعالیت‌های مغزی دو جنس متفاوت است؛ یعنی برای انجام فعالیت‌های مشابه در دو جنس قسمت‌های متفاوتی از مغز درگیر می‌شود.

(.....) هدف از این مطالعات تنها درک این تفاوت‌ها نیست، بلکه از این طریق می‌توان به عملکرد مغز و تکامل رفتاری نیز پی برد. شناخت این تفاوت‌ها دو مزیت دارد: اول این که افراد جامعه از متفاوت بودن طرز فکرها آگاه می‌شوند و افزایش دانسته‌ها در این ارتباط به بهبود زندگی‌ها کمک کرده، درک و تحمل افراد را نسبت به یکدیگر بالا می‌برد و در نهایت در زندگی خانوادگی و اجتماعی، روابط انسان‌ها را بهبود می‌بخشد. دومین مزیت مهم شناخت این تفاوت‌ها، در حیطه پژوهشی است. شناخت ساختمان مغز دو جنس باعث افزایش آگاهی برای برخورد با مشکلات مغزی مختلفی می‌شود که به طور ویژه در یک جنس دیده

پیش از خواندن

۱. زنان و مردان چه تفاوتی با هم دارند؟

۲. تفاوت زن و مرد در جوامع مختلف چه طور دیده می‌شود؟

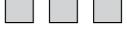
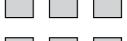
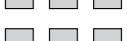
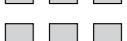
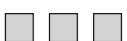
۳. آیا مغز زنان و مردان هم تفاوت دارد؟ توضیح دهید.

حدس بزنید

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معنی را دارند یا خیر؟

فعل	قید	اسم	صفت
تکامل پیدا کردن	به طور متفاوت	عکس العمل	اساسی
محروم نگه داشتن	به ندرت	جمجمه	رایج
تسریع کردن	در مقیاس جامعه	عملکرد	منتقل
خیره کردن	به طور متوسط	آگهی	سرسخت
اتفاق نظر داشتن	پیش‌تر	دانسته‌ها	مراحت
به هوش آمدن	برای مثال	اعمال جراحی	شایع
تعیین دادن	حال	عواقب	ناعادلانه
نادیده گرفتن	به طور ویژه	برتری	مطرح شده
بهبود بخشیدن	مشاهدات		مضر
عمل کردن	اشتیاق		بازرگانی
تشویق کردن	حقایق		
امیدوار کردن	بقايا		
پرورش یافتن	سرنوشن		

د ن نا



۱. مغز مردان از مغز زنان سینه‌گین‌تر است.
۲. ماده سفید مغز مردان بیشتر از زنان است.
۳. برای انجام کارهای حسابرسی و محاسبه کردن سریع، زنان از مردان قویترند.
۴. عده‌ای از دانشمندان در قرن هجدهم معتقد بودند مغز مردان و زنان تفاوتی ندارد.
۵. در انجام کارهای فضایی بخش خاکستری مغز بیشتر از بخش سفید مورد استفاده قرار می‌گیرد.
۶. تفاوت عملکرد زنان و مردان ناشی از تأثیر جامعه است.
۷. بیماری اسکیزوفرنی در خانم‌ها بیشتر از آقایان دیده می‌شود.
۸. زنان در اتاق عمل زودتر از مردان به هوش می‌آیند.
۹. تفاوت‌های مغزی در زنان و مردان دلیلی برای برتری مردان بر زنان می‌باشد.

حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حدس بزرنیز

برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | |
|----------------------|------------------|-----------------------------|
| ۱. ارتباط ایجاد کردن | ۶. مساوی / برابر | ۱۱. فهمیدن |
| ۲. در پایان | ۷. موجب شدن | ۱۲. میل |
| ۳. نتیجه‌ها | ۸. محاسبه‌ها | ۱۳. کامل شدن |
| ۴. حقیقت‌ها | ۹. فعال شدن | ۱۴. توجه نکردن / جدی نگرفتن |
| ۵. باقی مانده‌ها | ۱۰. معتقد بودن | ۱۵. لغت‌ها |

بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به متن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

گروهی از محققین بر این ند که اگر چه مغز زن و مرد تفاوت‌هایی دارد..... تفاوت عملکرد آن‌ها مغز بستگی ندارد بلکه مربوط به جامعه است که آن‌ها را تشویق انجام کارهایی در دوران مختلف عمرشان می‌کند. به عقیده این گروه، دختر بچه‌ها عروسک بازی تشویق می‌شوند و در بازی‌های کودکانه، میزبان مهمان‌ها می‌شوند در حالی که پسر بچه‌ها یاد می‌گیرند در بازی‌ها سریخت بوده و هرگز گریه نکنند. برای پسر بچه‌ها اسباب بازی صورتی خریداری نمی‌شود ولی اگر به اتاق دختر بچه‌ها بزنید رنگ صورتی چشمها یاتان را خیره می‌کند و با تاخته‌واری پر عروسک رویه رو می‌شود. علاوه بر آموزش‌های درون خانواده در مقیاس جامعه نیز برای مثال در آگهی‌های بازار گانی به ندرت ممکن است راننده اتومبیلی زن بوده و در صندلی سرنشین یک مرد نشسته باشد. یعنی جامعه مرد می‌خواهد رفتار داشته باشد و زن را با رفتار زنانه بار

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و بینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید برسی کنید.

۳۰ می‌شود، مثل اسکیزوفرنی که در بین مردان شایع‌تر است و یا افسردگی که بیشتر در زنان دیده می‌شود. مثال دیگر پاسخ متفاوت دو جنس به بیهوشی است؛ تحقیقات متخصصان بیهوشی نشان می‌دهد که زنان نسبت به مردان زودتر به هوش آمده و هوشیار می‌شوند. بنابراین برای بیهوش نگه داشته شدن در حین اعمال جراحی به ماده بیهوشی بیشتری نیاز دارند. قبل از این تحقیقات، پزشکان میزان ماده بیهوشی لازم را بر حسب وزن بدن محاسبه می‌کردند که این موضوع باعث شکایت زنان از هوشیاری موقع اعمال جراحی می‌شد. با توجه به تفاوت‌های ساختمانی و عملکردی مغز، جراحان توانستند این مشکل را حل کنند.

۳۵ (.....) بر کسی پوشیده نیست که برخلاف تشابهات (شباهت‌ها) فراوان، زنان و مردان با هم تفاوت‌های اساسی دارند. آن‌ها به طور متفاوت فکر یا عمل کرده و به طور متفاوت با دیگران ارتباط برقرار می‌کنند. در مقابل برخی از بیماری‌ها نیز آن‌ها عکس العمل‌های متفاوتی نشان داد که به طور متوسط مغز مردان و مطالعه آن‌ها چه اهمیتی دارد؟ از حدود صد سال قبل، مطالعات نشان داد که به سنگین‌تر از مغز زنان است و این مشاهدات محققین را امیدوار به یافتن جواب سؤال‌های مطرح شده کرد.

۴۰ با افزایش توانایی بشر برای مطالعه بیشتر، اشتیاق یافتن حقایق افزایش یافت. پیش‌تر تصور می‌شد که وزن کمتر مغز زنان به دلیل محروم نگه داشته شدن آن‌ها از آموزش است، در حالی که طبق مطالعات جدیدتر که روی بقایای بدن انسان‌های اولیه انجام شده، مشخص شده است که در میان انسان‌های اولیه نیز که هیچ‌گونه آموزشی وجود نداشته است، وزن مغز زنان کمتر از مردان بوده است. امروزه کاملاً ثابت شده است که بین زنان و مردانی که اندازه‌های بدنی یکسانی دارند، اندازه مغز زنان حدود ۱۰-۱۵ درصد کوچک‌تر از مغز مردان است. تفاوت‌های دیگری نیز در ساختمان مغز زنان و مردان وجود دارد مثلاً میزان ماده خاکستری و سفید در دو جنس متفاوت است و قسمت‌های مختلف مغز آن‌ها که مربوط به فعالیت‌های مختلف می‌باشد به طور متفاوتی تکامل پیدا کرده است.

۴۵ (.....) بررسی مطالعات انجام شده، نشان می‌دهد که اکثر محققان این موضوع، زنان هستند. آن‌ها می‌خواهند با کشف واقعیت‌ها از رفتارهای ناعادلانه در مورد این جنس جلوگیری شود. این گروه معتقدند که بیشتر تحقیقات گذشته روی مردان انجام گرفته و لی نتایج حاصل از آن‌ها بدون توجه به تفاوت زن و مرد، برای هر دو جنس تعیین داده شده است. بیشتر زنان سعی در مخفی نگه داشتن این تفاوت‌ها داشتند و نگران عواقب منفی آشکار شدن این اختلافات بودند، اما امروزه بیشتر آن‌ها معتقدند که باید مطالعات بیشتری برای کشف تفاوت‌ها انجام داد چرا که تشریح و درک این تفاوت‌ها به نفع هر دو جنس است. نادیده گرفتن تفاوت زن و مرد برای جوامع انسانی مضر است. آن‌چه که باید از بین برود، باورهای نادرست در مورد تفاوت‌های این دو جنس است. آن‌چه که مسلم است این تفاوت‌های مغزی دلیل برتری مرد بر زن یا زن بر مرد نیست و در این مورد نباید از لغاتی مانند بهتر و یا بدتر استفاده شود همان‌طور که ما نمی‌توانیم بگوییم سبب بهتر است یا پرتقال و فقط می‌توانیم بگوییم که آن‌ها متفاوتند.

پرس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروشی

- ۶) واژه‌های داخل جدول‌های زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

قید	صفت
آزادانه	آزاد
شجاعانه	شجاع
صبورانه	صبور
خوشبختانه	خوبشخت

صفت	اسم
کودکانه	کودک
مردانه	مرد
زنانه	زن
روزانه	روز

ساختار واژه

- ۶) واژه‌های داخل جدول‌های زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

۷) از متن بالا چه نتیجه‌ای می‌گیرید؟ در باره‌ی آن بحث و تبادل نظر کنید.

۸) کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

درک ساختار

ساختار جمله

- ۹) معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

کودکانه:

روزانه:

خوشبختانه:

- ۱۰) هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

هدف از مطالعه هم درک تفاوت‌ها و هم پی بردن به عملکرد مغز و تکامل رفتاری است.

هدف از مطالعه نه تنها درک تفاوت‌ها بلکه پی بردن به عملکرد مغز و تکامل رفتاری نیز است.

هدف از مطالعه تنها درک تفاوت‌ها نیست، بلکه پی بردن به عملکرد مغز و تکامل رفتاری نیز است.

هدف از مطالعه علاوه بر درک تفاوت‌ها، پی بردن به عملکرد مغز و تکامل رفتاری است.

۱. باعث شدن:

۲. همان طور که:

۳. نسبت به:

۴. پی بردن:

۵. تعیین دادن:

۶. عملکرد:

۷. بر این باور بودن:

۸. اتفاق نظر داشتن:

۹. بهبود بخشیدن:

داشتن باورهای نادرست در مورد تفاوت‌های زن و مرد، باید از بین برود.

آنچه که باید از بین برود، داشتن باورهای نادرست در مورد تفاوت‌های زن و مرد است.

آنچه که باید از بین برود این است که باورهای نادرست در مورد تفاوت‌های زن و مرد داشته باشیم.



باید باکتری بخوریم

فود

نگارش

❸ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.

.....

.....

.....

.....

❹ بدون نگاه کردن به متن، خلاصه‌ای از آن بنویسید.

.....

.....

.....

.....

نکلیف

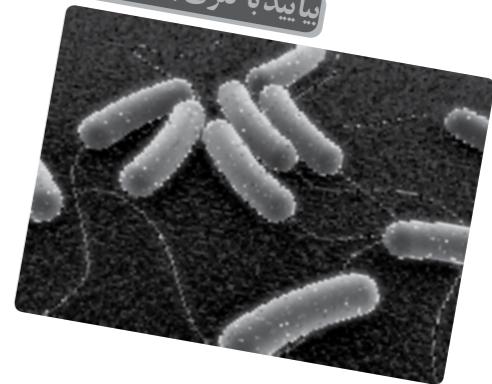
❺ درباره تفاوت و شباهت‌های مغز زنان و مردان اطلاعات بیشتری پیدا کرده و گزارش دهید.

.....

.....

.....

.....



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

- ❖ کدام عبارت مفهوم اصلی متن را بهتر بیان می‌کند؟
- استفاده از باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته برای درمان بیماری، خطرات زیادی دارد.
- با تغییر ژنتیکی باکتری‌ها، این امکان وجود دارد که از آن‌ها برای درمان استفاده شود.
- تحقیقات پژوهشگران درباره‌ی استفاده از باکتری‌ها برای درمان تاکنون نتیجه بخش نبوده است.
- باکتری‌ها پس از ورود به بدن تغییر ژنتیکی می‌یابند.

پیش از خواندن

بعضی از باکتری‌ها را می‌توان طوری تغییر ژنتیکی داد که پروتئین‌های بدن انسان را تولید کنند. شکی نیست که بیماری‌های زیادی را با این پروتئین‌ها می‌توان درمان کرد. البته اگر بتوانیم مقدار مشخصی از پروتئین را در زمان و مکان مناسبی قراردهیم. مانعی که تاکنون پیش رو داشته‌ایم، همین بود. اما با پا گرفتن انقلابی که در پژوهشکاری در حال رخ دادن است، کافی است مقداری باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد و به آن‌ها اجازه دهید در روده شما لانه گزینند.

۵ محققان بلژیکی و هلندی برای آزمایش این شیوه درمانی در انسان آماده می‌شوند. اگر آزمون‌های آنان به خوبی پیش برود، نخستین گام به سوی شیوه درمانی جدیدی برداشته شده است و آن استفاده از باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته برای تخلیه پروتئین‌های درمانی، درست در جایی که به آن‌ها نیاز هست، می‌باشد. هر چند اخبار امیدوارکننده‌ای به گوش می‌رسد اما پیش از آن که کسی باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد، محققان ۱۰ باید ثابت کنند این کار خطری ندارد. البته خطر احتمالی تنها متوجه بیمارانی نیست که این باکتری‌ها را در روده خود جای می‌دهند. زمانی که این باکتری‌ها در محیط رها می‌شوند، راهی برای جمع‌آوری آن‌ها یا روشی برای فهمیدن این موضوع وجود ندارد که آیا آن‌ها همین‌طور خوش‌خیم خواهند ماند.

از لحاظ نظری هر پروتئینی را که بتواند به طور دست نخورده از دیواره روده جذب شود، می‌توان با این شیوه در اختیار بدن قرار داد. یکی از این پروتئین‌ها می‌تواند انسولین باشد. این پروتئین را نمی‌توان از راه دهان دریافت کرد، زیرا آنزیم‌های گوارشی معده آن را تخریب می‌کنند. اما اگر این پروتئین در روده تخلیه شود، از دیواره آن جذب می‌شود و در اختیار بدن قرار می‌گیرد. برای دستیابی به این هدف باید دید آیا باکتری‌ها توان ایفای چنین نقشی را دارند. برای این منظور محققان بلژیکی نوعی باکتری تغییر ژنتیکی یافته تولید کرده‌اند که نوعی پروتئین انسانی به نام اینترلوکین ۱۰ تولید می‌کند. این پروتئین می‌تواند واکنش‌های ۱۵ ایمنی بیش از اندازه را فرو بنشاند. محققان امیدوارند این باکتری‌ها بتوانند پس از قرارگرفتن در روده بیماران مبتلا به ناراحتی‌های گوارشی حاصل از التهاب، با آزادسازی اینترلوکین ۱۰، واکنش‌های التهابی غیر عادی را سرکوب کنند.

۲۰ پیش از این محققان از این باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته برای تولید اینترلوکین ۱۰، بهره می‌گرفتند اما اکنون قصد دارند از آن‌ها به طور مستقیم در درمان استفاده کنند. رهبر یک گروه تحقیقاتی می‌گوید رویکرد فعلی زیاد اقتصادی نیست. به طوری که در حال حاضر برای تولید و تخلیص اینترلوکین ۱۰ به مقداری که برای درمان یک بیمار کافی باشد، حدود ۱۰ هزار پوند باید هزینه کرد. در عوض، رویکرد جدید بسیار کم هزینه به نظر می‌رسد.

حدس بزرگ

بیاید باکتری بخوریم

۲۵ به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت ✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معانی را دارند یا خیر؟

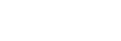
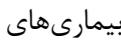
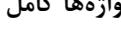
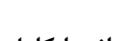
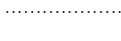
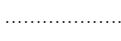
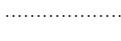
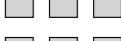
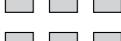
فعل	فعل	قید	اسم	صفت
سود رساندن	پا گرفتن	از لحاظ نظری	میکروب	وقوع
خلاف دادن	رخ دادن	با دست و دلبازی	مانع	دست نخورده
صرف نظر کردن	لانه گزیدن	به طور مستقیم	آزاد سازی	روده
گزارش دادن	پیش رفتن	در دراز مدت	دیواره	ضد سلطانی
کاهش پیدا کردن	جای دادن	تون	حلقوی	تون
به دنبال داشتن	تخریب کردن	التهاب	پراکنده	پراکنده
متغیر شدن	تخلیه شدن	مورده نیاز	رویکرد	رویکرد
به گوش رسیدن	جذب شدن	فرآورده	کلیوی	فرآورده
متوجه بودن	در اختیار قرار دادن	پیامد	تغییر ژنتیکی یافته	کم هزینه
قرار گرفتن	فرو نشاندن	ترفندها		ترفندها
ثبت کردن	سرکوب کردن	قرص		تحمیری
حاوی بودن	بهره گرفتن	قابلیت		ناخواسته
هزینه کردن	برگزیدن	شیوه		خطر آفرین
	تقویت کردن	سمی		سمی
		رهبر		فعلی
		دیالیز		

پس از خواندن

درک مطالب متن

▶ با توجه به متن درستی (۵)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



۱. با تغییر ژنتیکی میکروبها و باکتری‌ها، آن‌ها می‌توانند پروتئین تولید کنند.
۲. خوردن باکتری تغییر ژنتیکی یافته باعث مرگ انسان می‌شود.
۳. دانشمندان تصمیم دارند برای ناراحتی‌های گوارشی از یک باکتری تغییر ژنتیکی یافته استفاده کنند.
۴. در آینده‌ی نزدیک مواد غذایی همراه با باکتری تهیه و فروخته خواهد شد.
۵. انسان‌ها با خوردن ماست و پنیر هر روزه مقدار زیادی باکتری وارد روده می‌کنند.
۶. باکتری‌های موجود در ماست باعث ایجاد ترکیبات ضد سلطانی در بدن می‌شود.
۷. بیماران تحت درمان باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته، باید حتماً از قرص مخصوص استفاده کنند.
۸. استفاده از باکتری‌های برای درمان، توسط نویسنده‌گانی مثل ژول ورن پیش‌بینی شده است.
۹. باکتری‌های تغییر یافته برای پاکسازی خون از مواد سمی مفیدند.
۱۰. اطلاعات و یافته‌های مربوط به باکتری‌های تغییر یافته در حد مطالعات آزمایشگاهی می‌باشد.

▶ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حدس بزنید

▶ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

۱۵. از بین رفتن خطر ۸. مستقیماً
۱۶. منصرف شدن ۹. نیازمند بودن
۱۷. با دلیل قبول کردن ۱۰. محصول
۱۸. مدت طولانی ۱۱. شیوه‌بروش
۱۹. خطرناک ۱۲. وصل شدن
۲۰. علاوه بر آن ۱۳. قرار دادن
۲۱. رسانید ۱۴. نتیجه‌ها
۱. شکل گرفتن انقلاب ۵. خراب کردن
۲. اتفاق افتادن ۳. ساکن شدن
۴. دقیقاً ۶. نتیجه
۷. استفاده کردن ۷. رسیدن
۸. مستقیماً ۱۱. نتیجه

▶ بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

میکروبها را می‌توان طوری تغییر داد که پروتئین‌های بدن انسان را تولید کنند. شکی نیست که بیماری‌های

آنان برای آزمایش رویکرد خود یک نوع باکتری را که برای تهیه ماست و پنیر استفاده می‌شود، برگزیده‌اند.
این باکتری همراه با باکتری‌های دیگر در فرآورده‌های تخمیری از جمله ماستی که روزانه مصرف می‌کنید، وجود دارد. هر زمان که شما مقداری ماست می‌خورید، جمعیت آن‌ها را در روده خود تقویت می‌کنید. این باکتری‌ها به پوشش روده شما متصل می‌شوند، سطح آن را می‌پوشانند و به این ترتیب آن را از دسترس میکروب‌های خطرناک دور نگه می‌دارند. به علاوه، آن‌ها با دست و دلبازی ترکیبات ضد سلطانی متنوعی را به بدن ما هدیه می‌کنند. اما اگر باکتری تغییر ژنتیکی نیافته این قدر به بدن ما سود می‌رساند، آیا وقتی آن‌ها تغییر ژنتیکی پیدا کردند، باز هم به ما فایده خواهند رساند. اگر این باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته از فردی به فرد دیگر منتقل شوند، منظر چه پیامدی باید باشیم؟ اگر زن اینترلوکین ۱۰ از باکتری تغییر ژنتیکی یافته فرار کند و وارد باکتری‌های دیگر شود، چه اتفاقی ممکن است رخ دهد؟

هر چند محققان پاسخ این گونه پرسش‌ها را به درستی نمی‌دانند اما تلاش می‌کنند با ترفندهای مختلف مانع نتایج ناخواسته شوند. برای مثال، یک گروه تحقیقاتی به جای وارد کردن زن اینترکولین ۱۰ در پلاسمید (DNA) حلقوی شکلی که می‌تواند بین باکتری‌ها مبادله شود) آن را به ژنوم باکتری (ماده ژنتیکی اصلی باکتری) وارد کرده‌اند. بنابراین خطر جا به جایی زن از یک گونه به گونه دیگر بطرف می‌شود. به علاوه، باکتری را چنان تغییر داده‌اند که بدون یک ماده غذایی ویژه نتواند به رشد خود ادامه دهد. درنتیجه، بیمار باید همراه با باکتری تغییر ژنتیکی یافته قرصی را نیز دریافت کند که حاوی این ماده غذایی ویژه است. در نتیجه، هر بیماری که بخواهد خود را از دست باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته خلاص کند، کافی است مصرف قرص را ادامه ندهد. به علاوه محققان باکتری را طوری تغییر داده‌اند که مدت کوتاهی پس از دفع از بین برود. بنابراین، باکتری نمی‌تواند در محیط پراکنده شود و به افراد دیگر منتقل شود. البته، همیشه این خطر وجود دارد که باکتری تغییر یافته بتواند زنی را به دست آورد که نوان زنده بودن و تامین ماده غذایی ویژه را به او ببخشد. به هر حال، احتمال وقوع این امر آن قدر کم است که شاید بتوان از آن صرف نظر کرد.

دو سال پیش، یک پژوهشگر نتایج آزمایش‌های خود را با موش‌ها گزارش کرد. در موش‌هایی که وضعیتی مشابه التهاب روده در انسان داشتند، پس از دریافت باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته، التهاب به میزان ۵۰ درصد کاهش پیدا کرد. از این رو به نظر می‌رسد این شیوه با اثرات جانبی کمتری همراه است. از آن جا که داروهای استروئیدی فعالیت کل دستگاه ایمنی را کاهش می‌دهند، ممکن است در دراز مدت اثر جانبی ناخواشایندی را به دنبال داشته باشند. اما در این رویکرد، پروتئینی در اختیار بدن قرار می‌گیرد که تنها واکنش‌های التهابی دستگاه گوارش را سرکوب می‌کند.

بسیاری از محققان متعاقد شده‌اند روزی باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته از طریق ماده غذایی از جمله ماست، در اختیار بیماران قرار می‌گیرند و این کارخانه‌های داروسازی زنده، داروی مورد نیاز را در مکانی که به آن نیاز هست، آزاد می‌کنند. آنان معتقدند، این رویکرد قابلیت‌های دیگری نیز دارد. برای مثال، از باکتری‌های تغییر ژنتیکی یافته می‌توان برای تمیز کردن خون از فرآورده‌های سمی بدن از جمله اسیداوریک و کراتینین استفاده کرد. این فرآورده‌ها در خون بیماران کلیوی به میزان زیاد یافت می‌شوند و باید با دیالیز از خون جدا شوند. هر چند محققان در شرایط آزمایشگاهی در این زمینه موقوفیت‌هایی به دست آورده‌اند اما این کار خطر آفرین به نظر می‌رسد و تحقیقات بیشتری لازم دارد.

زیادی را با این پروتئین‌ها می‌توان درمان کرد. البته اگر بتوانیم مقدار مشخصی از پروتئین را در زمان و مکان مناسبی قراردهیم؛ مانعی که تاکنون پیش رو داشته‌ایم، همین بود. اما با پا..... انقلابی که در پژوهشی در حال رخ..... است، کافی است مقداری باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد و به اجازه دهید در روده شما لانه گزینند. محققان بلژیکی و هلندی برای آزمایش این شیوه درمانی در انسان آماده می‌شوند. اگر آزمون‌های آنان به خوبی پیش..... ، نخستین گام به سوی شیوه درمانی جدیدی برداشته شده است: استفاده از باکتری‌های تغییر ژنتیکی برای تخلیه پروتئین‌های درمانی، درست در جایی که به آن‌ها نیاز هست. صدای امیدوار کننده‌ای به گوش می‌رسد. اما پیش از آن که کسی باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد، محققان باید ثابت کنند این کار خطیر ندارد. البته خطیر احتمالی تنها بیمارانی نیست که این باکتری‌ها را در روده خود جای می‌دهند. زمانی که این باکتری‌ها در محیط رها می‌شوند، راهی برای جمع‌آوری آن‌ها یا روشی برای فهمیدن این موضوع وجود ندارد که آیا آن‌ها همین‌طور خوش خواهند ماند.

پیش از آن که کسی باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد، محققان باید تحقیق کنند. محققان باید تحقیق کنند پیش از آن که کسی باکتری تغییر ژنتیکی یافته بخورد.

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروچی

◀ کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟
◀ برای متن چه عنوان دیگری مناسب است؟ توضیح دهید.

ساختار واژه

◀ واژه‌های داخل جدول‌های زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

صفت
خوش‌خیم ≠ بد خیم
خوش‌اخلاق ≠ بد اخلاق
خوشمزه ≠ بدمزه

صفت
کم‌هزینه ≠ پرهزینه
کم‌جمعیت ≠ پرجمیت
کم‌حرف ≠ پرحرف

درک ساختار

ساختار جمله

◀ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

پرهزینه:

بد خیم:

◀ هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

۱. مبتلا:

۲. وقوع:

۳. البته:

۴. برطرف کردن:

میکروب‌ها را می‌توان تغییر ژنتیکی داد طوری که پروتئین‌های بدن انسان را تولید کنند.

میکروب‌ها را می‌توان طوری تغییر ژنتیکی داد که پروتئین‌های بدن انسان را تولید کنند.

یک گروه تحقیقاتی علاوه بر این که ژن اینترکولین ۱۰ را به ژنوم باکتری وارد کردند، باکتری را تغییر دادند.

یک گروه تحقیقاتی ژن اینترکولین ۱۰ را به ژنوم باکتری وارد کردند به علاوه باکتری را تغییر دادند.

یک گروه تحقیقاتی علاوه بر وارد کردن ژن اینترکولین ۱۰ به ژنوم باکتری، باکتری را تغییر دادند.

۵. از جمله:

۶. حاصل از:

۷. ترفند:

۸. پراکنده شدن:

۹. در نتیجه:

۱۰. تغییر دادن:

۱۱. در اختیار قرار دادن:

۱۲. در اختیار قرار گرفتن:

۱۳. تخریب کردن:

۱۴. شکی نیست که:

۱۵. پیش از آن که:

۱۶. محتاج بودن:

۱۷. تقویت کردن:

۱۸. تغییر یافتن:

۱۹. به علاوه:

۲۰. به هر حال:

تکلیف

۶. دربارهٔ معایب و فاید میکروب، ویروس و باکتری‌ها تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

نگارش

۶. کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.

پرست

کنسرت آفرینش





خواندن

درک پیکره‌بندی متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



۱. ژن انسان‌ها و پروتئین‌های مربوط آهنگی پیچیده می‌سازند.

۲. با استفاده از مولکول دی ان ای (DNA) می‌توان نت موسیقی ساخت.

۳. هریک از سلول‌های بدن انسان از نظر نت و آهنگ موسیقی با یکدیگر متفاوت هستند.

در هر موجود زنده آهنگی ویژه نوشته شده است و در تمام هستی، همه مشغول نواختن آهنگی منحصر به فرد هستند. در انسان، هر ژن و پروتئین مربوط به آن نیز آهنگی پیچیده می‌سازند و بدینسان هر انسان تبدیل به کنسرت باشکوهی می‌شود، در حالی که خود در کنسرت آفرینش یک آهنگ است.

به تازگی دانشمندان علم ستاره‌شناسی، بعد از تحقیقات وسیع و طولانی، به این نتیجه رسیده‌اند که آفرینش

۵ نه با یک انفجار عظیم بلکه با نوای آرام آغاز شده است؛ نوایی که به تدریج منتشر شده و اکنون در تمام فضا جریان دارد. محققان دانشگاه کمبریج نیز دریافته‌اند که خورشید کهکشان پرسیوس آوازی خاص و ریتمیک می‌خواند. اصوات و نواها نه تنها در اعماق فضا، بلکه در مولکول‌ها و اتم‌ها نیز یافت شده‌اند. دکتر دیوید دیمر

زیست‌شناس و سوزان ژاندر موسیقی دان، سراغ شگفت‌انگیزترین مولکول حیات یعنی دی ان ای (DNA) رفت‌هاند. این ایده که دی ان ای و موسیقی ممکن است با یکدیگر مرتبط باشند، برای اولین بار توسط دکتر

۱۰ سوسومو اوهنو مطرح شد. دی ان ای نربانی مارپیچ است که از یکسری رمز تکرارشونده تشکیل شده است.

✓ در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معانی را دارند یا خیر؟

زبان مشترک چه می‌گوید؟

دکتر دیمر و ژاندر، در طی آزمایشات علمی و با ثبت ارتعاشات مولکول دی ان ای به وسیله اسپکترومتر مادون

۱۵ قرمز و تبدیل فرکانس‌ها به نت موسیقی، سعی کرده‌اند این زبان مشترک را به صوت ترجمه کنند. و حالا سؤال این است که آیا این اصوات و نت‌ها، مlodیک و آهنگین هستند و یا دی ان ای تنها مجموعه‌ای نامنظم

و تصادفی از صدا و فرکانس‌هاست؟ آن‌ها فرکانس‌های دی ان ای یک سلول را به نت ترجمه کرده و شروع به نواختن کرده‌اند. نتیجه شگفت‌انگیز بود، یک موسیقی بسیار زیبا! ژاندر در این رابطه می‌گوید برخی از این

ترکیبات فرکانس‌ها، بسیار حیرت‌انگیز بودند. با شنیدن آن‌ها من به موسیقی زندگی خودم گوش می‌دادم.

۲۰ بسیاری از افرادی که به موسیقی دی ان ای گوش دادند، کاملاً هیپنوتیزم و مسحور شده‌اند و بسیاری دیگر نیز ساعتها گریسته‌اند. برخی دیگر اذعان کرده‌اند که این موسیقی نوایی از درون آن‌هاست و آن‌هایی که

با موسیقی کلاسیک آشناست به شباهت موسیقی دی ان ای با آثار نوابغی چون باخ، شوبن و دیگران اشاره کرده‌اند.

دکتر اوهنو در این باره می‌نویسد ملودی‌های دی ان ای با عظمت و الهام بخش می‌باشند. بسیاری از افرادی که

برای اولین بار این موسیقی را می‌شنوند، شروع به گریه می‌کنند. آن‌ها نمی‌توانند باور کنند که بدنشان که تا

حالا اعتقاد داشتند فقط تجمعی از مواد شیمیایی است شامل چنین هارمونی‌های معنوی و الهام بخشی باشد.

حمسه

به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت د در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معانی را دارند یا خیر؟

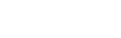
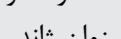
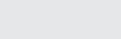
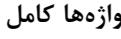
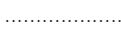
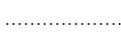
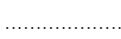
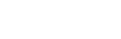
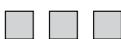
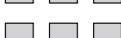
فعل	اسم	اسم	صفت
نواختن	هستی	آفرینش	پیچیده
جریان داشتن	کنسرت	آوا درمانی	اندک
معکوس کردن	نوا	ناظه‌جار	ثبت
تحلیل رفتن	کهکشان	تجمع	تک سلولی
نایابید شدن	فضا	اتمام	سرطانی
جراحی کردن	رمز	رمه	منحصر به فرد
برگرداندن	اندام	باشکوه	باشکوه
اذاعان کردن	نوسان	مارپیچ	مارپیچ
ایجاد کردن	بافت	تصادفی	تصادفی
آواز خواندن	آهنگ	معنوی	معنوی
	ژن	الهام‌بخش	الهام‌بخش
	نوابغ	مغشوش	مغشوش
	موتور	یگانه	یگانه

تمام موجودات هستی در حال نواختن موسیقی هستند.

آهنگ کهکشان‌ها با آهنگ انسان‌ها یکسان نیست.

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



اصوات و نواها نه تنها در اعمق فضا بلکه در مولکول‌ها و اتم‌ها نیز یافت شده‌اند.
اصوات و نواها هم در اعمق فضا هم در مولکول‌ها و اتم‌ها یافت شده‌اند.

موسیقی دان، سراغ شگفت‌انگیزترین مولکول حیات یعنی دی‌ان‌ای (DNA) رفته‌اند. این ایده که دی‌ان‌ای و موسیقی ممکن است با یکدیگر مرتبط باشند برای اولین بار توسط دکتر سوسومو او亨و مطرح شد. دی‌ان‌ای نزدبانی مارپیچ است که از یکسری رمز تکرار شونده تشکیل شده است که با ترجمه بخش اندکی از آن، پروتئین‌ها و در نهایت موجودات زنده شکل دی‌ان‌ای زبان رمز مشترک در بین تمامی موجودات زنده روی کره زمین می‌باشد، از آغاز حیات تاکنون، و راستی این زبان مشترک چه می‌گوید؟

حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

ساختار واژه

۶ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

فعل	فعل	فعل	فعل
مشغول/ در حال نواختن بودن	نواختن را به پایان رساندن	نشدیدک بودن (که) نواختن	شروع به نواختن کردن
ورزش را به پایان رساندن	مشغول/ در حال ورزش بودن	نشدیدک بودن (که) ورزش کردن	شروع به ورزش کردن

بحث کرونی

۷ کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

۸ برای متن چه عنوان دیگری مناسب است؟ توضیح دهید.

۹ از متن بالا چه نتیجه‌ای می‌گیرید؟ در باره‌ی آن بحث و تبادل نظر کنید.

درک ساختار

ساختار جمله

۱۰ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

نzedیک بودن (که) نواختن:
شروع به نواختن کردن:
مشغول نواختن بودن:
نواختن را به پایان رساندن:
هر یک از واژه‌های زیر را با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

۱. تحت آوا درمانی قرار گرفتن:
۲. مبتلا:
۳. نوسان:
۴. مسحور شدن:
۵. گریستن:
۶. جراحی کردن:
۷. انفجار:

در تمام جهان، همه مشغول نواختن آهنگی منحصر به فرد هستند.
در تمام جهان همه دارند آهنگ منحصر به فردی می‌نوازند.

آفرینش با یک انفجار عظیم شروع نشده است بلکه با نوایی آرام آغاز شده است.
آفرینش نه با یک انفجار عظیم بلکه با نوایی آرام آغاز شده است.



دستورالعمل

کم آبی در جهان، یک دنیا خطر

۸.

۹. آفرینش:

۱۰. تحلیل رفتمن:

۱۱. آشنایی داشتن:

۱۲. شگفت انگیز:

۱۳. پیچیده:

۱۴. بلکه:

نگارش

❷ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.

❸ بدون نگاه کردن به متن، خلاصه‌ای از آن بنویسید.

❹ در چند سطر احساس خود را پس از خواندن متن بنویسید.

نکف

❺ درباره‌ی اثرات مثبت و منفی موسیقی تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

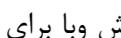
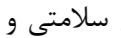
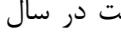
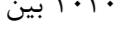
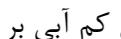
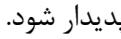
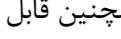
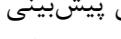
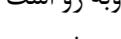
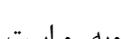
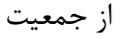
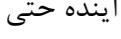
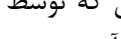
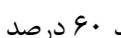
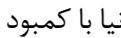
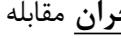
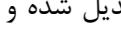
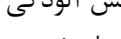
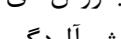
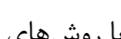


خواندن

درک پیکره‌بندی متن

با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا



آسیب قرار خواهد گرفت. جنگل‌های بارانی انبو در شرق آمازون و جنوب مکزیک، جای خود را به دشت‌های تُنک با پوشش گیاهی نامتمرکز و کم درخت داده و مناطق نیمه کویری شمال شرقی برزیل و مرکز شمال مکزیک به کویر تبدیل خواهند شد.

آمریکای شمالی

در برخی مناطق آمریکای شمالی تولید مواد غذایی به دلیل بروز خشکسالی‌های پی در پی در مراتع کانادا و دشت‌های گسترده آمریکا کاهش خواهد یافت. خطر آتش سوزی در جنگل‌های کانادا نیز افزایش می‌یابد. بالا رفتن دما که با آب شدن یخچال‌ها و افزایش حجم تبخیر همراه خواهد بود، باعث کمبود آب در برخی مناطق و کاهش سطح آب دریاهای بزرگ می‌شود و اکو سیستم طبیعی منحصر به فرد جلگه‌های مناطق مرطوب، و سیستم‌های طبیعی آب سرد واقع در این منطقه، در معرض تهدید قرار خواهند گرفت.

پس از خواندن

درک مطالب متن

با توجه به متن درستی (۵)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

د ن نا

۱. در صورت کاهش جمعیت خسارت‌های ناشی از کم آبی در قاره‌های مختلف کم خواهد شد.
۲. با کمال تعجب در کشور آفریقا مردم مشکل کم آبی نخواهند داشت.
۳. بیماری مalaria جمعیت زیادی را در آفریقا تهدید می‌کند.
۴. رانش زمین و خطر سیلاب، از عوارض ناشی از کم آبی در اروپا محسوب می‌شوند.
۵. سواحل مرجانی، مناطق خشک و نیمه خشک استرالیا بیش از نقاط دیگر آن در معرض آسیب هستند.
۶. در آمریکای شمالی با وجود کم آبی، تولید مواد غذایی افزایش می‌یابد.

جدول زیر را با اطلاعات آمده در متن، کامل کنید.

تغییرات ناشی از کم آبی

						آسیا
						آفریقا
						اروپا
						استرالیا و نیوزلند
						آمریکای لاتین
						آمریکای شمالی

این قاره قابل پیش بینی است. همچنین سطح آب دریا افزایش یافته، وقوع گردبادهای شدید، میلیون‌ها نفر از ساکنان مناطق ساحلی هموار را آواره می‌کند. افزایش نیاز به انرژی، محدودیت صنعت گردشگری و به مخاطره افتادن تولید مثل انواع حیوانات، از دیگر عواقب ناشی از کم آبی در قاره آسیا است.

آفریقا

در بعضی از کشورهای قاره آفریقا، ممکن است خسارت وارد به محصولات کشاورزی تا ۵۰ درصد در سال ۲۰۲۰ و ۹۰ درصد در سال ۲۱۰۰ برسد. این در حالی است که هم اکنون نیز یک چهارم مردم آفریقا، آب آشامیدنی کافی در اختیار ندارند. کمبود آب ممکن است در سال ۲۰۲۰ بین ۵۷ تا ۲۵۰ میلیون نفر و تا سال ۲۰۵۰ بین ۳۵۰ تا ۶۰۰ میلیون نفر را در این قاره گرفتار کند. شیوه مalaria در جنوب و شرق آفریقا و گسترش کویر، به خصوص در جنوب، شمال و غرب این قاره از دیگر اثرات سوء کم آبی در قاره آفریقا است. گفته می‌شود که مناطق نیمه کویری و کویری این قاره تا سال ۲۰۸۰ حدود ۵ تا ۸ درصد افزایش خواهد یافت؛ در عین حال بحران کم آبی باعث خواهد شد تا گونه‌های مختلف گیاهان و جانوران منقرض شوند که این امر، صنعت گردشگری و همچنین حیات گونه‌های جانوری منطقه مزبور را دچار آسیب جدی خواهد کرد.

اروپا

توسعه کم آبی در این قاره منجر به اختلاف اقلیم میان شمال و جنوب اروپا که در معرض خطر خشکی قرار دارد، شده و میزان دسترسی به آب، رطوبت زمین و حاصلخیزی آن در جنوب و شرق اروپا کاهش خواهد یافت. این در حالی است که ممکن است نیمی از یخچال‌های آلپ و مناطق یخی وسیع آن تا پایان قرن ۲۱ از بین بروند. افزایش رانش زمین و از بین رفتن مناطق مرطوب سواحل اروپا، از دیگر عواقب خشکسالی‌های آتی در این قاره خواهد بود. خطر سیلاب‌ها دو برابر می‌شود و میزان از ۱۹ درصد کنونی به حدود ۳۵ درصد تا سال ۲۰۷۰ می‌رسد که این میزان به گرفتاری ۱۶ تا ۴۴ میلیون نفر از مردم این قاره خواهد انجامید. این در حالی است که پیش‌بینی می‌شود پتانسیل توربین‌های آبی در دریای مدیترانه، بین ۵۰ تا ۶۰ درصد در سال ۲۰۷۰ کاهش و آتش سوزی در جنگل‌ها افزایش یابد.

استرالیا و نیوزلند

از سال ۲۰۳۰ در جنوب و شرق استرالیا و همچنین شمال و شرق نیوزلند، کمبود آب به صورت مشکلی اساسی بروز خواهد کرد. بارش باران‌های شدید، وقوع گردبادهای استوایی در این مناطق افزایش یافته و کیفیت زندگی، دارایی‌های مردم و سیستم طبیعی منطقه، بر اثر بروز سیلاب‌ها و طوفان‌های شدید در برخی از مناطق، آسیب خواهد دید. تغییرات شدید آب و هوایی باعث می‌شود تا برخی از گونه‌های جانداران که با اقلیم جدید سازگاری ندارند، منقرض شوند. سواحل مرجانی، مناطق خشک و نیمه خشک واقع در جنوب غربی و همچنین مناطق مرتفع استرالیا، از جمله سیستم‌های طبیعی هستند که بیشتر در معرض خطر قرار دارند.

آمریکای لاتین

بروز گردبادهای شدیدتر، به خصوص در دریای کارائیب، همراه با رگبارهای شدید و جاری شدن سیلاب‌ها و طوفانهای دریایی و خسارت‌های ناشی از وزش باد، کیفیت زندگی و دارایی‌های ساکنان منطقه و همچنین اکو سیستم طبیعی را تهدید می‌کنند. آسیب دیدگی و کاهش حجم یخچال‌های طبیعی، به خصوص در بولیوی، پرو، کلمبیا و اکوادور، باعث کمبود آب خواهد شد. در برخی مناطق کشاورزی، محصولات غذایی در معرض

دُرک ساختار

ساختار جمله

❖ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

منابع کنونی آب در آسیا در مقایسه با دهه ۵۰ میلادی، ۱۵ تا ۳۰ درصد کاهش یافته است این در حالی است که به واسطه وجود چند کشور در آستانه صنعتی شدن، مشکلات کم آبی این قاره تشديد شده است.
منابع کنونی آب در آسیا در مقایسه با دهه ۵۰ میلادی، ۱۵ تا ۳۰ درصد کاهش یافته است حال آن که به واسطه وجود چند کشور در آستانه صنعتی شدن، مشکلات کم آبی این قاره تشديد شده است.

❖ حالا با دوباره خواندن متن، مرجع واژه‌های پر رنگی را که زیرشان خط کشیده شده، پیدا کنید.

حُدُس بُزْنِيد

❖ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده‌اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

۱. منطقه‌ها	.....	۷. شدید شدن	.....
۲. ذخیره‌ها	.....	۸. تغییرها	.....
۳. منبع‌ها	.....	۹. روزافزون	.....
۴. اتفاق افتادن	.....	۱۰. آشکار شدن	.....
۵. تاثیر گذاشتن	.....	۱۱. از وضع حاضر بدتر شدن	.....
۶. علت/ به خاطر	.....	۱۲. منجر شدن	.....
۷. اسیب دیدن	.....	۱۳. کلاً از بین رفتن	.....
۸. رو به رو شدن	.....	۱۴. عادت به وضعیت جدید	.....
۹. مهم بودن	.....	۱۵. رو به رو شدن	.....
۱۰. این قاره	.....	۱۶. مهمنشان	.....
۱۱. آسیب‌زد	.....	۱۷. آشکار شدن	.....
۱۲. اثرها	.....	۱۸. شدید شدن	.....

❖ بعضی از واژه‌های متن بالا حذف شده؛ سعی کنید بدون نگاه کردن به آن، جاهای خالی را با مناسب‌ترین واژه‌ها کامل نمایید.

در بعضی از کشورهای قاره آفریقا، ممکن است خسارت به محصولات کشاورزی تا ۵۰ درصد در سال ۲۰۲۰ و ۹۰ درصد در سال ۲۱۰۰ بررسد. این در حالی است که هم اکنون نیز یک چهارم مردم آفریقا، آب کافی در اختیار ندارند. کمبود آب ممکن است در سال ۲۰۲۰ بین ۵۷ تا ۲۵۰ میلیون نفر و تا سال ۲۰۵۰ بین ۳۵۰ تا ۶۰۰ میلیون نفر را در این قاره گرفتار کند مalaria در جنوب و شرق آفریقا و گسترش کویری، به خصوص در جنوب، شمال و غرب این قاره از دیگر اثرات سوء کم آبی در قاره آفریقا است. گفته می‌شود که مناطق نیمه کویری و کویری این قاره تا سال ۲۰۸۰ حدود ۵ تا ۸ درصد افزایش خواهد یافت، در عین حال بحران باعث خواهد شد تا گونه‌های مختلف گیاهان و جانوران شوند که این امر، صنعت گردشگری و همچنین حیات گونه‌های جانوری منطقه مزبور را آسیب جدی خواهد کرد.

❖ حالا دوباره به متن اصلی نگاه کنید و ببینید آیا حدس شما درست بوده؟ اگر واژه‌ی دیگری را حدس زده‌اید بررسی کنید تا چه اندازه به معنای واژه‌ی متن نزدیک است.

بحث کروهمی

❖ از متن بالا چه نتیجه‌های می‌گیرید؟

❖ کدام یک از اطلاعات موجود در متن برای شما جدید و کدام قدیمی است؟

ساختار واژه

❖ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

- ۱۴. رقم خوردن:
- ۱۵. در آستانه:
- ۱۶. حائز اهمیت بودن:
- ۱۷. پیش بینی کردن:
- ۱۸. آب شدن:
- ۱۹. منجر شدن:

فعل	فعل
به مخاطره انداختن	به مخاطره افتادن
تحقیق به عمل آمدن	تحقیق به عمل آوردن
آسیب دیدن	آسیب زدن
شکست خوردن	شکست دادن

به مخاطره انداختن:

آسیب دیدن:

تحقیق به عمل آوردن:

نگاش

❸ بدون نگاه کردن به متن، خلاصه ای از آن بنویسید.

هر یک از واژه‌های زیر را، با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

- ۱. در معرض خطر قرار گرفتن:
 - ۲. انجامیدن:
 - ۳. تشدید شدن:
 - ۴. تحت تأثیر قرار دادن:
 - ۵. مقابله:
 - ۶. به مخاطره افتادن:
 - ۷. شیوع:
 - ۸. آتی:
 - ۹. وقوع:
 - ۱۰. تبخیر:
 - ۱۱. حاصلخیزی:
 - ۱۲. به واسطه:
 - ۱۳. منقرض شدن:
- ❸ کدام یک از اطلاعات متن برای شما جدید بود؟ در قسمت زیر بنویسید.
- ❸ برخی از تغییرات دنیا در ۵۰ سال آینده را پیش‌بینی کرده و در قسمت زیر بنویسید.

تکلیف

❖ درباره سایر موضوعات که احتمالاً در آینده زمین را تهدید می‌کند، تحقیق کرده و نتیجه را گزارش دهید.

تولدی دیگر



پدرها



خواندن

درک پیکره‌بندی متن

﴿ متن زیر را خوانده و نوع بیان نویسنده را از بین موارد زیر مشخص کنید. ﴾

■ محاوره‌ای ■ رسمی ■ طنز ■ ادبی

من و عیال مدیران مؤسسه‌ای هستیم که ماهیتش را برای آن که لطف قضیه از بین نرود در انتهای داستان برایتان خواهم گفت. ما این مؤسسه را نداریم مگر از صدقه سری دختر دلبندمان مریم، اجازه بفرمایید ماجرا را از زمان عروسی او تا به امروز برایتان بازگو کنم.

روزی که مریم عروس شد به عیال گفت: «خدا را شکر که بالآخره بچه را از آب و گل درآوردیم. به سرو سامان رساندیم. از حالا می‌توانیم نفس راحتی بکشیم و قدری هم به خودمان برسیم. «عیال مربوط هم لبخند رضایتی

زد و گفت: «گرچه جورکردن جهاش خیلی دردرس داشت ولی عوضش حالا می‌توانیم حسابی استراحت بکنیم.» اوایل که هفته‌ای دو سه بار خانه‌ی دوست و آشنا میهمان بودیم و پا گشایی شدیم، به خوشی گذشت.

کم کم نوبت خود مریم رسید که جواب مهمانی‌ها را بدهد. اولین مهمانی هم کلاسی‌های مریم و دامادمان، رضا بود. مریم به مادرش زنگ زد و گفت: «مامان، برای شب جمعه‌ی آینده دوستانمان شام می‌آیند

منزلمان؛ تو و بابا هم بیایید. مادرش گفت: «نه عزیزم، مهمانی جوان‌ها که جای ما نیست. خودتان با هم خوش باشید.» اما بعد از چند دقیقه مکالمه معلوم شد که علاوه بر محبت فرزندی، مشارکت من و عیال در تدارک

پذیرایی، دلیل دیگری بر دعومنان بوده است و قرار شد مادر مریم علاوه بر طبخ آش و خورش فسنجان که قطعاً از عهده‌ی فرزندمان بر نمی‌آمد، در تهیه‌ی سالاد و آبکش کردن برنج و ساییدن زعفران نیز به او کمک

کند. برای بندۀ هم وظیفه‌ی خطیر خرید و حمل و نقل و پاک‌کردن سبزی و عدس در نظر گرفته شده بود. از آن‌جا که آپارتمان یا به قول فرهنگستان کاشانه‌ی دخترمان، فضایی برای پخت آش و خورش نداشت، قرار

شد این دو قلم جنس را در منزل خودمان بپزیم و با جاسازی در صندوق عقب اتومبیل، به کاشانه‌ی صبهی

منتقل کنیم. خوش بختانه از آن‌جا که تعدادی ظرف نیز مورد نیاز اولین مهمانی دخترمان بود، کار جاسازی

به شکل مطلوبی انجام شد؛ به گونه‌ای که کارت‌ن ظروف، مانع از به چپ و راست رفتن دیگ آش و خورش

می‌شد و صندوق عقب خودرو بدون هیچ‌گونه آش مالی و خورش زدگی از عهده‌ی این مهم برآمد. برگزاری

اولین مهمانی با مشارکت ما و به خصوص بندۀ به عنوان راننده و مأمور خرید، به قدری مورد توجه واقع شد که از آن‌پس در کلیه‌ی پخت و پزه‌ای مهمانی‌های ایشان، ما پای ثابت بودیم و علاوه بر وقت و انرژی که برای

خرید و پاک‌کردن و سرخ کردن سبزی و غیره صرف می‌کردیم، کپسول گازمان نیز فعال شده بود و تند تند ته

می‌کشید و کفگیر عیال هم در کوتاه‌ترین مدت ممکن، به ته پیت روغن می‌خورد. همه‌ی این‌ها البته بخشی

از مهر و محبت مادری و پدری بود و ما با کمال میل آن را انجام می‌دادیم. علاوه بر آن هفته‌ای یکی دو روز

نیز از آنان در منزل خودمان برای صرف شام، پذیرایی و حتی قابلمه‌ی ناهار روز بعدشان را هم پر می‌کردیم.

خانم گاهی لبخند شیطنت آمیزی می‌زد و می‌گفت "وقتی برای مریم خواستگار آمد، ذوق زده شدی و خیال

کردی یک نان خور از سر خودت کم کرده‌ای، تا تو باشی دیگر از هول هلیم توی دیگ نیفتی!"

دید و بازدیدهای تازه عروس و تازه داماد تمام نشده بود که خانم یک روز مژده داد که، چه نشسته‌ای که

به زودی پدر بزرگ خواهی شد! شنیدن لقب پدر بزرگ احساس دو گانه‌ای به آدم می‌داد. از یک طرف

پیش از خواندن

۱. مشکلات قبل از ازدواج چیست؟

۲. مراسم پس از ازدواج چیست؟

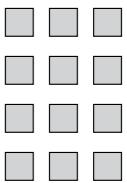
۳. هنگامی که فرزندی به دنیا می‌آید، چه تغییراتی در زندگی اتفاق می‌افتد؟

تولدی دیگر

حدس بزنید

♦ به واژه‌های زیر که براساس نوع دستوری شان در متن تقسیم‌بندی شده، نگاه کنید؛ معنی هر کدام را می‌دانید با علامت در کنار آن مشخص کنید. سپس متن مربوط را خوانده و سعی کنید معنی واژه‌های ناآشنا را حدس بزنید همچنین ببینید واژه‌هایی که می‌دانستید در متن نیز همان معانی را دارند یا خیر؟

فعل	قید	اسم	اصطلاحی	صفت
بازگو کردن	حسابی	عیال	تدارک	دلبدن
جور کردن	به شکل مطلوب	قضیه	طبع	خطیر
مژده دادن	بنده تند	موسسه	ناسازی	نان خور
نه کشیدن	با کمال میل	جهاز	زود هنگام	از هول هلیم توی دیگ افتادن
واعذار شدن	یقیناً	خوش	دوگانه	چه درد سرتان بدhem
سر و سامان گرفتن	کم کم	کاشانه	استدلال	ناگفته نماند که
معاوذه کردن	صبه	گرامی	ترخيص	مهاجرت
عادت کردن	قطعاً	نقاهت	غير انتفاعی	نو رسیده
ساییدن	تند تندر	ذوق زده	ذوق زده	مشارکت
آبکش کردن	مهده کودک	لطف	کفگیر	
		اشکال		
		زعفران		



۴. مریم صاحب یک بچه شد.

۵. مادر مریم برای نگهداری از نوہ اش هر روز به خانه دخترش می‌رفت.

۶. در حال حاضر مهد کودک پدر و مادر مریم، یکی از معروف‌ترین مهد کودک‌های تهران است.

۷. درآمد مهد کودک پدر و مادر مریم به اندازه یک مدرسه غیر انتفاعی است.

حکایت بزرگ

▶ برای هر یک از واژه‌های زیر از متنی که خوانده اید، هم معنای مناسبی پیدا کرده و بنویسید.

- | | | | | | | | | | | | | |
|---------------|---------------|------------------|-----------------|------------|-----------------|-----------------|------------------------------|---------------|--------------------|---------------|--------------------|------------------------|
| ۱۳. همسر..... | ۷. نوزاد..... | ۱۴. جا/مکان..... | ۸. قرار شد..... | ۹. من..... | ۱۵. داستان..... | ۱۶. هر روز..... | ۱۷. سرتان را درد نیاورم..... | ۱۸. مادر..... | ۱۹. تهیه کردن..... | ۲۰. پختن..... | ۲۱. عنوان/اسم..... | ۲۲. اعضای خانواده..... |
|---------------|---------------|------------------|-----------------|------------|-----------------|-----------------|------------------------------|---------------|--------------------|---------------|--------------------|------------------------|

بحث کروهی

▶ برای متن عنوان دیگری انتخاب کنید. درباره‌ی علت انتخاب خود بحث و تبادل نظر کنید.

▶ از متن بالا چه نتیجه‌ای می‌گیرید؟

درک ساختار

ساختار جمله

▶ معنای عبارت‌های داخل هر جدول نزدیک به هم است؛ سعی کنید با مقایسه کردن، تفاوت ساختاری‌شان را کشف کرده و سپس برای هر جدول مثال‌های مشابهی بنویسید.

ما این موسسه را فقط از صدقه سر دختر دلندمان داریم.

ما این مؤسسه را نداریم مگر از صدقه سری دختر دلندمان مریم.

۳۰ خوشحال بودی که بالأخره بچه ات سروسامان گرفته است؛ از طرف دیگر یکه می‌خوردی که ای دل غافل، عمر

عزیز چه زود می‌گذرد! چه دردسرتان بدهم، طبق بحث و مشورت‌هایی که قبلًا به طور محترمانه بین مادر و دختر

انجام شده بود چنین مقرر گردیده بود که مریم خانم مخصوصی استعلامی پیش از زایمان را در منزل مان بگذراند و

به دنبال آن یقیناً برای گذراندن دوران نقاوت پس از زایمان، جایگاهی خوش‌تر و شیرین‌تر از منزل ما پیدا نمی‌شد.

این جا هم استدلال خانم درست بود و می‌گفت این طوری خیلی راحت‌تر می‌تواند به بچه برسد؛ چون در غیر این

صورت هر روز صبح باید شرق تا غرب شهر را طی کند و همین راه را برگرد. البته نوه بسیار عزیز است؛ به خصوص

که توی دامن خود آدم بزرگ شود. تنها اشکال کار آن بود که به دلیل ترخیص زود هنگام مریم از بیمارستان، تمام

برنامه‌های دیدار از نورسیده و پذیرایی مهمانان نیز به عهده‌ی ما بود. البته ناگفته نماند که در ازای این خدمت

ناچیز، همه روزه دسته‌ها و سبدهای گل بود که به منزل ما آورده می‌شد ولی هیچ یک از دسته‌های گل را نمی‌شد

با دو کیلو سیب و زردآلو معاوضه و برای پذیرایی بعدی آماده کرد. با پایان گرفتن دوران نقاوت مریم عزیز؛ سرانجام

۴۰ داماد گرامی، متعلقان را به منزل خود منتقل کرد. بعد از این مهاجرت بود که ما چند هفته‌ای استراحت کردیم؛

چون به محض تمام شدن مرخصی‌های مریم خانم، برنامه‌ی نگهداری نوه‌ی عزیزتر از جان نیز در ساعاتی که والده‌ی

مکرمه‌شان در اداره به سر می‌بردند، بدون هیچ‌گونه ابلاغ رسمی به ما واگذار شد. این برنامه برای به دنیا آمدن

نوه‌های بعدی نیز ادامه یافت؛ به گونه‌ای که من و خانم در نگهداری نور چشمان عزیز، به قدری استاد شدیم

که یک مرتبه به خودمان گفتیم، چرا یک مهد کودک باز نکنیم تا هم از نوه‌های خودمان و هم از فرزندان دلند

۴۵ دیگران نگهداری کنیم؟ امروز به لطف فرزند و نوه‌های گرامی، سود مهد کودک ما اگر بیش از مدارس غیر انتفاعی

نباشد، کمتر نیست و الان به قدری به این کار عادت کرده ایم که اگر خودمان هم صاحب بچه‌ی کوچکی بشویم

برای ما هزینه‌ی اضافی ندارد و می‌توانیم او را قاطی همین بچه‌ها به سر و سامانی برسانیم!

پس از خواندن

درک مطالب متن

▶ کدام عبارت مفهوم اصلی متن را بهتر بیان می‌کند؟

فرزنдан پس از ازدواج به منظور احترام گذاشتند به والدین از آن‌ها کمک می‌گیرند.

زحمت والدین بعد از ازدواج فرزندان و حتی نوه دار شدن، بیشتر می‌شود.

والدین دوست دارند پس از ازدواج بچه‌هایشان، بیشتر از گذشته به آن‌ها کمک کنند.

فرزندان هنگام بچه دار شدن به کمک والدین خیلی نیاز دارند.

▶ با توجه به متن درستی (د)، نادرستی (ن) و یا نامشخص (نا) بودن جمله‌های زیر را تعیین کنید. برای جواب خود از داخل متن دلیل مناسب پیدا کنید.

۱. مریم بعد از ازدواج، پدر و مادرش را برای صرف شام به خانه اش دعوت کرد.

۲. در میهمانی مریم انجام اکثر کارها به عهده پدر و مادرش بود.

۳. پدر و مادر مریم یک مهد کودک تأسیس کردند.

چرا نشسته ای؟ تو به زودی پدر بزرگ خواهی شد!
چه نشسته ای که به زودی پدر بزرگ خواهی شد!

۵. در نظر گرفتن:
۶. ترجیح:
۷. به سر بردن:
۸. جاسازی:
۹. خیال کردن:
۱۰. واگذار شدن:

وقتی که هنوز دید و بازدیدهای عروس و داماد تمام نشده بود، یک روز همسرم مژده نوه‌دار شدن را داد.
دید و بازدیدهای عروس و داماد تمام نشده بود که یک روز همسرم مژده نوه دار شدن را داد.

نکارش

- ❸ در چند سطر نظر خود را دربارهٔ موضوع متن بنویسید.

ساختار واژه

- ❹ واژه‌های داخل جدول زیر از نظر شکل، معنی و کاربرد با هم تفاوت دارند؛ سعی کنید تفاوت‌شان را کشف کرده و سپس واژه‌های پس از آن را در جمله‌ی کاملی به کار ببرید.

فعل	فعل
منتقل دادن	منتقل کردن
انتشار دادن	منتشر کردن
انتظار کشیدن	منظر ماندن

منتقل کردن:

انتقال دادن:

- ❺ هر یک از واژه‌های زیر را، با همان معنای متن در جمله‌ی کاملی به کار ببرید. سعی کنید از مصدرها به صورت فعلی استفاده شود.

تکلیف

- ❻ درباره رسم مربوط به بچه داری گزارش تهیه و ارائه کنید.
❼ داستان را برای چند نفر دیگر تعریف کرده و نظرشان را دربارهٔ آن گزارش دهید.

۱. از عهده برآمدن:

۲. قرار شدن:

۳. عادت کردن:

۴. حسابی:

فهرست واژگان



فهرست واژگان

الف

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/extesâs dâdan/	اختصاص دادن	(.....)	/âti/	آتی
(.....)	/extelâlât/	اختلالات	(.....)	/âbkeš kardan/	آبکش کردن
(.....)	/axir/	آخر	(.....)	/âtašsuzi/	آتش سوزی
(.....)	/axiran/	آخراً	(.....)	/ârâmârâm/	آرام آرام
(.....)	/edâme dâštan/	ادامه داشتن	(.....)	/ârâmbaxš/	آرام بخش
(.....)	/eddeâ kardan/	ادعا کردن	(.....)	/âzâd sâzi/	آزاد سازی
(.....)	/ez?ânkardan/	اذعان کردن	(.....)	/âzâd konande/	آزاد کننده
(.....)	/arzeš/	ارزش	(.....)	/âzemâyeš kardan/	آزمایش کردن
(.....)	/azthedel/	از ته دل	(.....)	/âsân gir/	آسان گیر
(.....)	/azohdebarâmadan/	از عهده برآمدن	(.....)	/âsâyešgâh/	آسایشگاه
(.....)	/az lahâze nazar/	از لحاظ نظر	(.....)	/âsib didan/	آسیب دیدن
(.....)	/az kâr oftâdegy/	از کار افتادگی	(.....)	/âšâmidani/	آشامیدنی
(.....)	/az kâr oftâdan/	از کار افتادن	(.....)	/âškârâ/	آشکارا
(.....)	/ezdehâm/	ازدحام	(.....)	/âfarineš/	آفرینش
(.....)	/asâsi/	اساسی	(.....)	/âgahi/	آگهی
(.....)	/estedlâl/	استدلال	(.....)	/âlûdegi/	آلودگی
(.....)	/este?dâd/	استعداد	(.....)	/âmâdegidâštan/	آمادگی داشتن
(.....)	/estejâmat/	استقامت	(.....)	/âmâr/	آمار
(.....)	/ostovâr/	استوار	(.....)	/âmuzešdidan/	آموزش دیدن
(.....)	/ostovâne/	استوانه	(.....)	/âhang/	آهنگ
(.....)	/eštebâhan/	اشتباهًا	(.....)	/âvâdarmâni/	آوا درمانی
(.....)	/eštiyâq/	اشتیاق	(.....)	/âvâre kardan/	آواره کردن
(.....)	/eškâl/	اشکال	(.....)	/âvâzkândan/	آواز خواندن
(.....)	/?ašyâ/	اشیاء	(.....)	/âvizân kardan/	آویزان کردن
(.....)	/osulan/	اصلًا	(.....)	/ab?âd/	ابعاد
(.....)	/e?temâd benafs/	اعتماد به نفس	(.....)	/eblâq/	ابلاغ
(.....)	/a?mâlejarrâhi/	اعمال جراحی	(.....)	/ettefâqenazardâštan/	اتفاق نظر داشتن
(.....)	/e?mâlšodan/	اعمال شدن	(.....)	/etmâm/	اتمام
(.....)	/aqlab/	اغلب	(.....)	/asarbaxši/	اثر بخشی
(.....)	/eqvâkonande/	اغوا کننده	(.....)	/asarât/	اثرات
(.....)	/afzâyeš/	افزایش	(.....)	/ajrâ/	اجرا
(.....)	/afzudan/	افزودن	(.....)	/ajsâm/	اجسام

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/bâzyâft/	بازیافت	(.....)	/eqlimi/	اقلیمی
(.....)	/bâzyâftan/	بازیافتن	(.....)	/amândâdan/	امان دادن
(.....)	/bâteni/	باطنی	(.....)	/emruze/	امروزه
(.....)	/bâjče/	bagche	(.....)	/amyâl/	امیال
(.....)	/bâft/	بافت	(.....)	/omidvâr kardan/	امیدوار کردن
(.....)	/bâlâ brande/	بالا برند	(.....)	/anbuh/	انبوه
(.....)	/bândâž šodan/	بانداز شدن	(.....)	/entešâr/	انتشار
(.....)	/albatte/	البه	(.....)	/entezârkešidan/	انتظار کشیدن
(.....)	/bohrân/	بحران	(.....)	/enteqâl/	انتقال
(.....)	/baxšidan/	بخشیدن	(.....)	/enteqâlsuratgereftan/	انتقال صورت گرفتن
(.....)	/bedune/	بدون	(.....)	/anjâm/	اجام
(.....)	/barjarâr kardan/	بر قرار کردن	(.....)	/anjâmidan/	انجامیدن
(.....)	/barâvarde nemudan/	برآورده نمودن	(.....)	/andâm/	اندام
(.....)	/barâye mesâl/	برای مثال	(.....)	/andoh/	اندوه
(.....)	/bartari/	برتری	(.....)	/andak/	اندک
(.....)	/barxâstan/	برخاستن	(.....)	/enjebâz/	انقباض
(.....)	/barxordârbudan/	برخوردار بودن	(.....)	/engâr/	انگار
(.....)	/barxordâršodan/	برخوردار شدن	(.....)	/engârnengâr/	انگار نه انگار
(.....)	/bargrdândan/	برگرداندن	(.....)	/ehânatâmiz/	اهانت آمیز
(.....)	/bargozâry/	برگزاری	(.....)	/ejâd kardan/	ایجاد کردن
(.....)	/bargozidan/	برگزیدن	(.....)	/bâ âgâhi/	با آگاهی
(.....)	/borunrizy/	برون ریزی	(.....)	/bâ ekrâh/	با اکراه
(.....)	/bastegy dâštan	بستگی داشتن	(.....)	/bâ bimayli/	با بی میلی
(.....)	/basirat/	بصیرت	(.....)	/bâ dastodelbâzi/	با دست و دلبازی
(.....)	/bajâyâ/	باقایا	(.....)	/bâšokuh/	با شکوه
(.....)	/boland parvâzi/	بلند پرواز	(.....)	/bâvoždân/	با وجودان
(.....)	/banâkardan/	بنا کردن	(.....)	/bâ kamala meyl/	با کمال میل
(.....)	/banâbbar/	بنابر	(.....)	/babe del/	باب دل
(.....)	/bonyângozâr/	بنیانگذار	(.....)	/bâreš/	بارش
(.....)	/be esbât resândan/	به اثبات رساندن	(.....)	/bâzargâni/	بازرگانی
(.....)	/be ezâye/	به ازای	(.....)	/bâzgu kardan/	بازگو کردن
(.....)	/be tadrij/	به تدریج	(.....)	/bâznešestegy/	بازنشستگی

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/bevâsete/	به واسطه	(.....)	/bejâmânde/	به جا مانده
(.....)	/bekargereftan/	به کار گرفتن	(.....)	/bejorat/	به جرات
(.....)	/pardâxtan/	پرداختن	(.....)	/be čšmxordan/	به چشم خوردن
(.....)	/dastzadan/	دست زدن	(.....) /be hâlate enjebâz darâmadan/	به حالت انقباض در آمدن	
(.....)	/behbud baxšidan/	بهبود بخشیدن	(.....)	/bexosus/	به خصوص
(.....)	/behbud/	بهبود	(.....)	/bexubi/	به خوبی
(.....)	/bahre gereftan/	بهره گرفتن	(.....)	/be donbâldâstan/	به دنیال داشتن
(.....)	/bahregereftan/	بهره گرفتن	(.....)	/be râh oftâdan/	به راه افتادن
(.....)	/bibahre/	بی بهره	(.....)	/be sababe/	به سبب
(.....)	/beparde/	بی پرده	(.....)	/be sarbordan/	به سر بردن
(.....)	/bihâli/	بی حالی	(.....)	/bešomârraftan/	به شمار رفتن
(.....)	/birahmi/	بی رحمی	(.....)	/bešekle matlub/	به شکل مطلوب
(.....)	/bayângar/	بيانگر	(.....)	/be surate tasanno?i/	به صورت تصنیعی
(.....)	/bišazhad/	بیش از حد	(.....) /be tore jeyre jâbele enkar/	به طور غیر قابل انکار	
(.....)	/pâbesengozâste/	پا به سن گذاشته	(.....)	/be tore jyre mostajim/	به طور غیر مستقیم
(.....)	/pâgereftan/	پا گرفتن	(.....)	/be toremotefavet/	به طور متفاوت
(.....)	/pâyyinravande/	پایین رونده	(.....)	/be toremotavaset/	به طور متوسط
(.....)	/paxškonande/	پخش شدن	(.....)	/be toremahramâne/	به طور محرومراه
(.....)	/padidâršodan/	پدیدار شدن	(.....)	/be toremahsus/	به طور محسوس
(.....)	/porezdehâm/	پر ازدحام	(.....)	/be toremostajim/	به طور مستقیم
(.....)	/porbâr/	پر بار	(.....)	/be torem?mul/	به طور معمول
(.....)	/pojam?iyat/	پر جمعیت	(.....)	/be tore viže/	به طور ویژه
(.....)	/parâkande/	پراکنده	(.....)	/betorekâmel/	به طور کامل
(.....)	/parvarešyâftan/	پرورش یافتن	(.....)	/beguš residan/	به گوش رسیدن
(.....)	/pelk/	پلک	(.....)	/bemahze inke/	به محض این که
(.....)	/parvarande/	پرورنده	(.....)	/bemoxâtere oftâdan/	به مخاطره افتادن
(.....)	/panâhgâh/	پناهگاه	(.....)	/benatiije residan/	به نتیجه رسیدن
(.....)	/pendâštan/	پنداشتن	(.....)	/benahve mo?ser/	به نحو موثر
(.....)	/puč/	پوچ	(.....)	/benodrat/	به ندرت
(.....)	/pusidan/	پوسیدن	(.....)	/behamfešorde/	به هم فشرده
(.....)	/peydarpey/	پی در پی	(.....)	/behušâmadan/	به هوش آمدن
(.....)	/payâmad/	پیامد	(.....)	/behichvajh/	به هیچ وجه

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/tadârokât/	تدارک	(.....)	/pičide/	پیچیده
(.....)	/tarjih dâdan/	ترجیح دادن	(.....)	/pišbinikardan/	پیش بینی کردن
(.....)	/tarxis/	ترخیص	(.....)	/pišraftan/	پیش رفت
(.....)	/tarsimšodan/	ترسیم شدن	(.....)	/pišraft/	پیشرفت
(.....)	/taraššoh/	ترشح	(.....)	/pišguyii/	پیشگویی
(.....)	/taraššoh šodan/	ترشح شدن	(.....)	/pišgiri/	پیشگیری
(.....)	/tarfand/	ترفند	(.....)	/tâinke/	تا این که ت
(.....)	/tormoz/	ترمز	(.....)	/ta? sirpazir/	تأثیر پذیر
(.....)	/?arsi/	تسريع	(.....)	/ta? sirgozari/	تأثیر گذاری
(.....)	/arsi? kardan/	تسريع کردن	(.....)	/ta? sisšodan/	تاسیس شدن
(.....)	/tasallot/	سلط	(.....)	/tabxir/	تبخیر
(.....)	/tashil kardan/	تسهیل کردن	(.....)	/tab?iz/	تبیعیض
(.....)	/tašxis/	تشخیص	(.....)	/tajziye/	تجزیه
(.....)	/tašrih/	تشریح	(.....)	/tjziyekardan/	تجزیه کردن
(.....)	/tašvij kardan/	تشویق کردن	(.....)	/tajassom/	تجسم
(.....)	/tasâdofi/	تصادفی	(.....)	/?tajammo/	تجمع
(.....)	/tasanno?i/	تصنعتی	(.....)	/tajammo? kardan/	تجمع کردن
(.....)	/tatbij dâstan/	تطبیق داشتن	(.....)	/thtetet? sir jarârgereftan/	تحت تأثیر قرار دادن
(.....)	/tazâhor/	ظهور	(.....)	/taharrokât/	تحرکات
(.....)	/tazahorkardan/	ظهور کردن	(.....)	/tahrik/	تحریک
(.....)	/ta?âbir/	تعابیر	(.....)	/tahsilkarde/	تحصیل کرده
(.....)	/ta?âadol/	تعادل	(.....)	/tahjîrâmîz/	تحقیر آمیز
(.....)	/ta?âadol barjarar kardan/	تعادل برقرار کردن	(.....)	/tahjîj beamal âmadan/	تحقيق به عمل آمدن
(.....)	/ta?bir/	تعبیر	(.....)	/tahlîl/	تحلیل
(.....)	/ta?dil konande/	تعديل کننده	(.....)	/tahlîl raftan/	تحلیل رفت
(.....)	/j?mim dâdan/	تعمیم دادن	(.....)	/tahlîl kardan/	تحلیل کردن
(.....)	/tajziye gardidan/	تعذیب گردیدن	(.....)	/tahavvolât/	تحولات
(.....)	/tajiire ženejtki yâfte/	تغییر زنیکی یافته	(.....)	/taxrib kardan/	تخریب کردن
(.....)	/tajyyire šekl yâfte/	تغییر شکل یافته	(.....)	/taxallof/	تخلف
(.....)	/tajyyir kardan/	تغییر کردن	(.....)	/taxliye šodan/	تخلیه شدن
(.....)	/tafahom/	تفاهم	(.....)	/taxmiri/	تخمیری
(.....)	/tafkik/	تفکیک	(.....)	/taxyolât/	تخیلات

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/jibrân nâpazîr/	جبان ناپذیر	(.....)	/tajâzâ kardan/	تفاضا کردن
(.....)	/jeddi/	جدی	(.....)	/tajviyat kardan/	تقویت کردن
(.....)	/jazzâbiyat/	جذابیت	(.....)	/talâjji šodan/	تلقی شدن
(.....)	/jazb/	جذب	(.....)	/tamâšâchi/	تماشاچی
(.....)	/jazbšodan/	جذب شدن	(.....)	/tamarkoz/	تمرکز
(.....)	/jarrâhi kardan/	جراحی کردن	(.....)	/tanbih kardan/	تنبیه کردن
(.....)	/jaryâne elekteriki/	جريان الکتریکی	(.....)	/tondtond/	تند تن
(.....)	/jaryân dââstan/	جريان داشتن	(.....)	/tandorostî/	تندرنستی
(.....)	/jarime/	جريمه	(.....)	/taneš/	تش
(.....)	/jalb/	جلب	(.....)	/tane/	ته
(.....)	/jlbe tavajjoh kardan/	جلب توجه کردن	(.....)	/tanha/	تنهای
(.....)	/jalb kardan/	جلب کردن	(.....)	/tonok/	تنک
(.....)	/jolge/	جلگه	(.....)	/tah kešidan/	ته کشیدن
(.....)	/jomjome/	جمجمه	(.....)	/eltehâb/	التهاب
(.....)	/jam?âvari/	جمع آوری	(.....)	/eltehâbe pusti/	التهاب پوستی
(.....)	/jam?âvarišodan/	جمع آوری شدن	(.....)	/tahdid/	تهذید
(.....)	/janin/	جنین	(.....)	/tavân/	توان
(.....)	/jahaz/	جهاز	(.....)	/tavajjoh/	توجه
(.....)	/jahâniyân/	جهانیان	(.....)	/tolidemesl/	تولید مثل
(.....)	/jahat/	جهت	(.....)	/tumor/	تومور
(.....)	/jaheš/	جهش	(.....)	/tak selluli/	تک سلوی
(.....)	/?javame/	جوامع	(.....)	/takâmol peydâ kardan/	تکامل پیدا کردن
(.....)	/jur kardan/	جور کردن	(.....)	/sâbet kardan/	ثبت کردن
(.....)	/čap oftâdabn/	چپ افتادن	چ	(.....)	ثبت
(.....)	/čapdast/	چپ دست	(.....)	/sabt kardan/	ثبت کردن
(.....)	/čap dasti/	چپ دستی	(.....)	/jâ sâzi/	جا سازی
(.....)	/čapul/	چپول	(.....)	/jâ lebâsi/	جا لباسی
(.....)	/češmgir/	چشمگیر	(.....)	/jadde/	جاده
(.....)	/čaman/	چمن	(.....)	/jâdugar/	جادوگر
(.....)	/čehre/	چهره	(.....)	/jazebe/	جادبه
(.....)	/čehre/	چهره	(.....)	/jâh talabi/	جاه طلبی
(.....)	/čisti/	چیستی	(.....)	/jâydâdan/	جائی دادن

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه، ح = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه، ح = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/xam/	خم	(.....)	/čino čoruk/	چین و چروک
(.....)	/xândan/	خواندن	(.....)	/hâ?zeahammiyatbudan/	حائز اهمیت بودن
(.....)	/xod kučak bini/	خود کوچک بینی	(.....)	/hâsel/	حاصل
(.....)	/xoš/	خوش	(.....)	/haselxizi/	حاصلخیزی
(.....)	/xoš bini/	خوش بینی	(.....)	/hâl/	حال
(.....)	/xoš xim/	خوش خیم	(.....)	/hâvi budan/	حاوی بودن
(.....)	/xire kardan/	خیره کردن	(.....)	/hattâ/	حتی
(.....)	/dârâ budan/	دارا بودن	۵	(.....)	حداقل
(.....)	/dâmâd/	داماد	(.....)	/haddeajal/	حرکات
(.....)	/dânestehâ/	دانسته ها	(.....)	/hesâb bâz kardan/	حساب باز کردن
(.....)	/dočâre šegefti šodan/	دچار شگفتی شدن	(.....)	/hesâbi/	حسابی
(.....)	/dexâlat dâštan/	دخلالت داشتن	(.....)	/hozur/	حضور
(.....)	/dar extiyâr qarâr garâr gereftan/	در اختیار قرار دادن	(.....)	/hajnâšenâsi/	حق ناشناسی
(.....)	/dar âstâne/	در آستانه	(.....)	/hajâyej/	حقایق
(.....)	/dar aqalliyat budan/	در اقلیت بودن	(.....)	/halnemudan/	حل نمودن
(.....)	/dar xosuse/	در خصوص	(.....)	/haljavi/	حلقوی
(.....)	/dar xod foru rafte/	در خود فرو رفته	(.....)	/hamlonajl/	حمل و نقل
(.....)	/dar derâz moddat/	در دراز مدت	(.....)	/havâdes/	حوادث
(.....)	/dar sadade kâri bar âmadan/	در صدد کاری برآمدن	(.....)	/havâs/	بواس
(.....)	/dargir budan/	در گیر بودن	(.....)	/hayât baxš/	حیات بخش
(.....)	/dar m?raz qarâr gereftan/	در معرض قرار گرفتن	(.....)	/xâs/	خاص
(.....)	/dar ma?raz qarâr gereftan/	در معرض قرار دادن	(.....)	/xadamât/	خدمات
(.....)	/dar moqâyese bâ/	در مقایسه با	(.....)	/xedmatkardan/	خدمت کردن
(.....)	/dar meqyâse jâme?e/	در مقیاس جامعه	(.....)	/xordsâl/	خردسار
(.....)	/dar miyân gozaštan/	در میان گذاشتن	(.....)	/xoruj/	خروج
(.....)	/dar nazar gereftan/	در نظر گرفتن	(.....)	/xarid kardan/	خرید کردن
(.....)	/dar âmad/	درآمد	(.....)	/xasise/	خصوصه
(.....)	/derxtkâri kardan/	درختکاری کردن	(.....)	/xatarâfarin/	خطر آفرین
(.....)	/deraxšš/	درخشش	(.....)	/xatir/	خطیر
(.....)	/dard šekan/	درد شکن	(.....)	/xalâs kardan/	خلاص کردن
(.....)	/darmân/	درمان	(.....)	/xalq/	خلق
(.....)	/darmânde/	درمانده	(.....)	/xolqoxu/	خلق و خو

ج

خ

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/rošdo nemov/	رشد و نمو	(.....)	/duruq sanj/	droog سنج
(.....)	/rotubat/	رطوبت	(.....)	/dast bardâr nabudan/	dست بردار نبودن
(.....)	/refah/	رفاه	(.....)	/dast naxorde/	dست نخوردہ
(.....)	/?raf/	رفع	(.....)	/dastâvard/	dستاورد
(.....)	/reqâbat/	رقابت	(.....)	/dastresi/	dسترسی
(.....)	/raqam xordan/	رقم خوردن	(.....)	/dastresi/	dسترسی
(.....)	/rag/	رگ	(.....)	/dašt/	dشت
(.....)	/ramz/	رمز	(.....)	/dafn/	dفن
(.....)	/rang paridegi/	رنگ پریدگی	(.....)	/dalâyel/	dلایل
(.....)	/rang dâdan/	رنگ دادن	(.....)	/delband/	dلبند
(.....)	/rangin/	رنگین	(.....)	/delxor/	dلخور
(.....)	/rahâ sâxtan/	رها ساختن	(.....)	/delsuzi/	dلسوزی
(.....)	/rahbar/	رهبر	(.....)	/dahe/	dده
(.....)	/ru be târiki/	رو به تاریکی رفتن	(.....)	/do barâbar kardan/	dو برابر کردن
(.....)	/raven šenâs/	روان شناس	(.....)	/dur rixtani/	dور ریختنی
(.....)	/ravâne kardan/	روانه کردن	(.....)	/dust daštani/	dوست داشتنی
(.....)	/ruhâni/	روحانی	(.....)	/duš/	dوش
(.....)	/rude/	روده	(.....)	/dogâne/	dوگانه
(.....)	/ruz afrus/	روز افرون	(.....)	/diyâliz/	dیالیز
(.....)	/ruykard/	رویکرد	(.....)	/dîd/	dید
(.....)	/riše/	ریشه	(.....)	/didan kardan/	dیدن کردن
(.....)	/zâyeman/	زایمان	ز	(.....)	/divâre/
(.....)	/zobale/	زباله		(.....)	ذاتی
(.....)	/za?farân/	زعفران		(.....)	ذخایر
(.....)	/zamin xordan/	زمین خوردن		(.....)	ذهن
(.....)	/zud hengâm/	زود هنگام		(.....)	ذوق زده
(.....)	/zibâ sâzi/	زیباسازی		(.....)	راهبه
(.....)	/zire gozar/	زیر گذر		(.....)	رایج
(.....)	/zinat âlât/	زینت آلات		(.....)	رحم
(.....)	/žen/	ژن	ژ	(.....)	رخ دادن
(.....)	/sâheli/	ساحلی	س	(.....)	رد شدن
(.....)	/sâze gâri/	سازگاری داشتن		(.....)	رسمی

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه، ح = h	ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ظ = z	ه، ح = h	ص = s	ب = b	ا = ā	آ = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/šadid/	شدید	(.....)	/sâlxorde/	سالخورد
(.....)	/šadidan/	شدیداً	(.....)	/sâyydan/	ساییدن
(.....)	/šarâyet/	شرایط	(.....)	/separi šodan/	سپری شدن
(.....)	/šarm/	شم	(.....)	/setâre šekl/	ستاره شکل
(.....)	/šerkat nemudan/	شرکت نمودن	(.....)	/sade/	سده
(.....)	/šatranj bâz/	شطرنج باز	(.....)	/sarzadan/	سر زدن
(.....)	/šegeft angiz/	شگفت انگیز	(.....)	/sarzade/	سرزده
(.....)	/šahenešini/	شهر نشینی	(.....)	/sarosaman gereftan/	سر و سامان گرفتن
(.....)	/šuxtab?i/	شوخ طبیعی	(.....)	/saro kâr dâstan/	سر و کار داشتن
(.....)	/šum/	شوم	(.....)	/sarâpâ/	سرپا
(.....)	/šekâyat kardan/	شکایت کردن	(.....)	/sar xordegi/	سرخوردگی
(.....)	/šekl gereftan/	شكل گرفتن	(.....)	/sarsaxt/	سرخست
(.....)	/šifte/	شیفته	(.....)	/sarâtâni/	سرطانی
(.....)	?šiu/	شیوع	(.....)	/sor?t baxšidan/	سرعت بخشیدن
(.....)	/šive/	شیوه	(.....)	/sar gije/	سرگیجه
(.....)	/sabiyye/	صیبه	ص	(.....)	سرنشین
(.....)	/sedâqt/	صادقت	(.....)	/sarkub šode/	سرکوب شده
(.....)	/sarfe nazar kardan/	صرف نظر کردن	(.....)	/sarkub kardan/	سرکوب کردن
(.....)	/serfan/	صرفاً	(.....)	/so?âdatmand/	سعادتمند
(.....)	/soudi/	صعودی	(.....)	/soqut kardan/	سقوط کردن
(.....)	/sanâye? Dasti/	صناعی دستی	(.....)	/sammi/	سمی
(.....)	/zedde sasararâni/	ضد سلطانی	ض	(.....)	سننی
(.....)	/zarabân/	ضربان	(.....)	/suxto sâz/	سوخت و ساز
(.....)	/zarabâne qalb/	ضربان قلب	(.....)	/suxtegi/	سوختگی
(.....)	/zamire nâxod âgâh/	ضمیر ناخودآگاه	(.....)	/sud resandan/	سود رساندن
(.....)	/tâleb/	طالب	ط	(.....)	سیگاری
(.....)	/tabx/	طبع	(.....)	/saylâb/	سیلاب
(.....)	/talâq dâdan/	طلاق دادن	(.....)	/šâxe/	شاخه
(.....)	/tuti/	طوطی	(.....)	/šâdâbi/	شادابی
(.....)	/tule moj/	طول موج	(.....)	/šâdi baxš/	شادی بخش
(.....)	/tey kardan/	طی کردن	(.....)	/sâqel/	شاغل
(.....)	/zâher kardan/	ظاهر	ظ	(.....)	شایع

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ح، ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ء، ع = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ، ڙ = ڙ	د = d	چ = č	ت، ط = t	اى = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ح، ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ء، ع = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ، ڙ = ڙ	د = d	چ = č	ت، ط = t	اى = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/qyre entefâyi/	غیر انتفاعی	(.....)	/zâher kardan/	ظاهر
(.....)	/qyre moteraqebe/	غیر مترقبه	(.....)	/zarif/	ظریف
(.....)	/fâqed budan/	فاقد بودن	(.....)	/zuhur/	ظهور
(.....)	/farâ gereftan/	فرآگرفتن	(.....)	/âdat kardan?/	عادت کردن
(.....)	/farâgir/	فرآگیر	(.....)	/âmel?/	عامل
(.....)	/farâvarde/	فرآورده	(.....)	/âmiyâne?/	عامیانه
(.....)	/furu raftan/	فرو رفتن	(.....)	/adame sobât?/	عدم ثبات
(.....)	/furunešândan/	فرو نشاندن	(.....)	/rus?/	عروس
(.....)	/faribande/	فریبنده	(.....)	/sabâniyyat?/	عصبانیت
(.....)	/fazâyande/	فزاينده	(.....)	/sabi?/	عصبی
(.....)	/feşâre xun/	فشار خون	(.....)	/zolâni?/	عضلانی
(.....)	/fazâ/	فضا	(.....)	/tr zadan?/	عطر زدن
(.....)	/fa??âl šodan/	فعال شدن	(.....)	/qâyed?/	عقاید
(.....)	/fe?li/	فعلی	(.....)	/qab oftâdegî?/	عقب افتادگی
(.....)	/filmbardari/	فیلمبرداری کردن	(.....)	/qrabe?/	عقربه
(.....)	/?elqâ/	القاء کردن	(.....)	/lâve bar?/	علاوه بر
(.....)	/qâbele etminan/	قابل اطمینان	(.....)	/lâyeq?/	علایق
(.....)	/qâbele tafkik/	قابل تفکیک	(.....)	/omde?/	عمده
(.....)	/qâbele tavajoh/	قابل توجه	(.....)	/mal kardan?/	عمل کردن
(.....)	/qâbele šenâsâyi/	قابل شناسایی	(.....)	/malkard?/	عملکرد
(.....)	/qâfeliyyat/	قابلیت	(.....)	/maliyyât?/	عملیات
(.....)	/qâder budan/	قادر بودن	(.....)	/amiq?/	عمیق
(.....)	/qâder sâxtan/	قادر ساختن	(.....)	/vârez?/	عارض
(.....)	/qâyeq/	قایق	(.....)	/vâtef?/	عواطف
(.....)	/qarâr gereftan/	قرار گرفتن	(.....)	/avâqb?/	عواقب
(.....)	/qors/	قرص	(.....)	/aksol?amal?/	عكس العمل
(.....)	/qezâvat/	قضاؤت	(.....)	/ayâl?/	عيال
(.....)	/qaziye/	قضیه	(.....)	/ybo irâd?/	عيوب و ایراد
(.....)	/?qat/	قطع	(.....)	/aynan?/	عيناً
(.....)	/qat?an/	قطعاً	(.....)	/qâleban/	غالباً
(.....)	/qafase/	قفشه	(.....)	/qodad/	غدد
(.....)	/qolle/	قله	(.....)	/qarizi/	غزیزی

ف

ق

ع

غ

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	س، ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	و = u	إ = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	ا = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/moteqâd šodan/	متقاود شدن	(.....)	/qahqahe kardan/	ققهه کردن
(.....)	/?motenave/	متنوع	(.....)	/gâm/	گام
(.....)	/motevajeh/	متوجه بودن	(.....)	/gerâmi/	گرامی
(.....)	/mottaki budan/	متکی بودن	(.....)	/gerân tamâm šodan/	گران تمام شدن
(.....)	/lajjâni/	مجانی	(.....)	/qerd bâd/	گرد باد
(.....)	/mojâver/	مجاور	(.....)	/qârdeše xun/	گردش خون
(.....)	/mojaddan/	مجدداً	(.....)	/qardanband/	گردن بند
(.....)	/mahbubiyyat/	محبوبیت	(.....)	/qereftar kardan/	گرفتار کردن
(.....)	/mohtâj/	محاج	(.....)	/qerh karde/	گره کرده
(.....)	/mohtava/	محتوها	(.....)	/qozareš dâdan/	گزارش دادن
(.....)	/mahdud/	محدود	(.....)	/qostareš/	گسترش
(.....)	/mahdudiyyat/	محدودیت	(.....)	/qonâh/	گناه
(.....)	/mahrum/	محروم	(.....)	/qušxarâš/	گوشخراش
(.....)	/mirum negah dâstan/	محروم نگه داشتن	(.....)	/quay/	گویا
(.....)	/mahalle/	محله	(.....)	/lane qozidan/	لانه گزیدن
(.....)	/mahv šodan/	محو شدن	(.....)	/labxand/	لبخند
(.....)	/moqabere kardan/	مخابره کردن	(.....)	/lezzat baxš/	لذت بخش
(.....)	/maxfi/	محفوی	(.....)	/luzul/	لزوم
(.....)	/maxfi negah dâstan/	محفوی نگه داشتن	(.....)	/lqab/	لقب
(.....)	/?modâfe/	مدافع	(.....)	/lang zadan/	لنگ زدن
(.....)	/modâm/	مدام	(.....)	/lang zanân/	لنگ زنان
(.....)	/mazmum/	مذموم	(.....)	/lo raftan/	لو رفتن
(.....)	/morâqeb budan/	مراقب بودن	(.....)	/marpič/	مارپیچ
(.....)	/marâkez/	مراکز	(.....)	/?mane/	مانع
(.....)	/?mortafe/	مرتفع	(.....)	/mâhiyyat/	ماهیت
(.....)	/marjâni/	مرجانی	(.....)	/mobtani budan/	مبتنی بودن
(.....)	/mardâne/	مردانه	(.....)	/mobaddal kardan/	مبدل کردن
(.....)	/martub/	مرطوب	(.....)	/mobin/	مبین
(.....)	/mezâh/	مزاح	(.....)	/mota?sser/	متاثر شدن
(.....)	/maziyyat/	مزیت	(.....)	/mota?sser šodan/	متاثر کننده
(.....)	/možde dâdan/	مزده دادن	(.....)	/motebâder šodan/	متبار در شدن
(.....)	/masâfat/	مسافت	(.....)	/mottasel/	متصل

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ء، ع = ئ	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ء، ع = ئ	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

فهرست واژگان

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی
(.....)	/malzumât/	ملزومات	(.....)	/masâel/	مسایل
(.....)	/melk/	ملک	(.....)	/mostaqar/	مستقر
(.....)	/mamlov/	مملو	(.....)	/mistaqar šodan/	مستقر شدن
(.....)	/manâteq/	مناطق	(.....)	/mostanad/	مستند
(.....)	?manâfe/	منافع	(.....)	/mosallat/	سلط
(.....)	/montašer kardan/	منتشر کردن	(.....)	/mosallam/	مسلم
(.....)	/monjar šodan/	منجر شدن	(.....)	/mosen/	مسن
(.....)	/monhaser be fard/	منحصر به فرد	(.....)	/mošarekat/	مشارکت
(.....)	/monhani/	منحنی	(.....)	/mošâhedat/	مشاهدات
(.....)	/monzavi/	منزوی	(.....)	/moštarak/	مشترک
(.....)	?man/	منع	(.....)	/mašrut bar inke/	مشروط بر این که
(.....)	/monqabez konande/	منقبض کننده	(.....)	/mosâhebe/	صاحبہ
(.....)	/monqarez šodan/	منقرض شدن	(.....)	/mosâhebe gar/	صاحبہ گر
(.....)	/mohajerat/	مهاجرت	(.....)	/masnu?i/	مصنوعی
(.....)	/mahde kudak/	مهد کودک	(.....)	/mozer/	ضر
(.....)	/movâjeh budan/	مواجه بودن	(.....)	/moztareb konande/	مضطرب کننده
(.....)	/mojob šodaqn/	موجب شدن	(.....)	/matrah/	مطرح شده
(.....)	/mojudât/	موجودات	(.....)	/matlub/	مطلوب
(.....)	/morede esteqbâl qarar gereftan/	مورد استقبال قرار گرفتن	(.....)	?ma?âni/	معانی
(.....)	/morede barrasi qarâr dâdan/	مورد بررسی قرار دادن	(.....)	/mo?âveze kardan/	معاوضه کردن
(.....)	/ morede tanafor/	مورد تنفس	(.....)	/mo?tabar/	معتبر
(.....)	/morede tavajoh vâqe? Šodan/	مورد توجه واقع شدن	(.....)	/m?sumâne/	معصومانه
(.....)	/morede delxâh/	مورد دلخواه	(.....)	/ma?lul/	معلول
(.....)	/morede niyaz/	مورد نیاز	(.....)	/ma?navi/	معنوی
(.....)	/mo?sese/	موسسه	(.....)	/ma?ni peydâ kardan/	معنی پیدا کردن
(.....)	/movaffqiyyat/	موفقیت	(.....)	/ma?kus kardan/	معکوس کردن
(.....)	/maks kardan/	مکث کردن	(.....)	/maqšuš/	عنوش
(.....)	/makidan/	مکیدن	(.....)	/mofarrah/	مفرح
(.....)	/mikrob/	میکروب	(.....)	/moqâbele/	مقابله
(.....)	/nâamni/	نا امنی	N	(.....)	مقادیر
(.....)	/nâpadidâr/	نایابدار	(.....)	/moqâvemat elekteriki/	مقاومت الکتریکی
(.....)	/nâpadid/	نایید	(.....)	/moqtader/	مقتدر

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ، ز = z	ه = h	ص = s	ب = b	â = â	ا = a
ى = y	م = m	ك = k	ع، ئ = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e
	ن = n	گ = g	ق، غ = q	ڙ = ڙ	د = d	ڇ = ڇ	ت، ط = t	اى = i	ا = o

واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	واژه‌ی معادل	تلفظ	واژه‌ی فارسی	
(.....)	/hale/	هاله	۵	(.....)	/nâpadid šodan/	نایدید شدن
(.....)	/alham baxš/	الهام بخش	(.....)	//nâjur/	ناجور	
(.....)	/hojum bordan/	هجوم بردن	(.....)	/nâxâste/	ناخواسته	
(.....)	/haraz gâhi/	هر از گاهی	(.....)	/nâdide gereftan/	نادیده گرفتن	
(.....)	/hrâs/	هراس	(.....)	/nâši/	ناشی	
(.....)	/hazine/	هزینه	(.....)	/nââdelâne/	ناعادلانه	
(.....)	/hazine kardan/	هزینه کردن	(.....)	/nâgosastani/	ناگسستنی	
(.....)	/haste/	هسته	(.....)	/nânxor/	نان خور	
(.....)	/hasti/	هستی	(.....)	/nâhanjâr/	ناهنجار	
(.....)	/hazm/	هضم	(.....)	/natije giri/	نتیجه گیری	
(.....)	/ham aknun/	هم اکنون	(.....)	/nešât/	نشاط	
(.....)	/hamântor ke/	همان طور که	(.....)	/nešât dahande/	نشان دهنده	
(.....)	/hamčenân/	همچنان	(.....)	/nezâmi/	نظمی	
(.....)	/ham dardi/	همدردی	(.....)	/nazariye/	نظریه	
(.....)	/hamrâhi/	همراهی	(.....)	/nafas gir/	نفس گیر	
(.....)	/hamegân/	همگان	(.....)	/nofuz/	نفوذ	
(.....)	/hamvâre/	همواره	(.....)	/naqâši/	نقاشی	
(.....)	/hamyâri/	همیاری	(.....)	/neqâhat/	نقاہت	
(.....)	/hošyâri/	هوشیاری	(.....)	/naqš eifa kardan/	نقش ایفا کردن	
(.....)	/hayajân/	هیجان	(.....)	/naqz/	نقص	
(.....)	/vabaste/	وابسته	۶	(.....)	/namâd/	نماد
(.....)	/vared kardan/	وادر کردن	(.....)	/namâyân/	نمایان	
(.....)	/važgun šodan/	واژگون شدن	(.....)	/nemume sâzi/	نمونه سازی	
(.....)	/vâqe? Bin/	واقع بین	(.....)	/nemune giri/	نمونه گیری کردن	
(.....)	/va gozar/	واگذار شدن	(.....)	/no reside/	نو رسیده	
(.....)	/vagir dâr/	واگیر دار	(.....)	/navâ/	نوا	
(.....)	/vanemud kardan/	وانمود کردن	(.....)	/navabeq/	نوابغ	
(.....)	/vâheme/	واهمه	(.....)	/navaxtan/	نواختن	
(.....)	/vabâ/	وبا	(.....)	/navasân/	نوسان	
(.....)	/vojud/	وجود	(.....)	/nave/	نوه	
(.....)	/vaxim/	وخیم	(.....)	/nim kore/	نیم کره	
(.....)	/vorud/	ورود	(.....)	/nime kaviri/	نیمه کویری	

وصل کردن

وقایع

وقوع

ولو شدن

ک

ویرانی

کارایی

کاشانه

کاهش پیدا کردن

کاهش دهنده

کاهش یافتن

الکترود

کج

کشندۀ

کف زدن

کفگیر

کلیوی

کم هزینه

کم کم

کنار آمدن

کندي

کنسرت

کهنه سالی

کهکشان

کوره

کوشیدن

کویری

یاد کردن

یادآوری کردن

یاس

یخچال

یقین داشتن

یقیناً

یگانه

/vasl kardan/

/?vaqâye/

/?voqu/

/volo šodan/

ولو شدن

/virâni/

/kârâyi/

کارایی

/kašâne/

کاشانه

/kâheš/

کاهش دهنده

/kâheš dahande/

کاهش یافتن

/kaheš yâftan/

الکترود

/elekterod/

کج

/kešande/

کشندۀ

/kaf zadan/

کفگیر

/koliyvi/

کم هزینه

/kam kam/

کنار آمدن

/kenâr âmadan/

کندي

/kondi/

کنسرت

/kohansâli/

کهنه سالی

/kahkešân/

کوره

/kušidan/

کوشیدن

/kaviri/

یاد کردن

/yâd kardan/

یادآوری کردن

/yâdâvari/

یاس

/yâs/

یخچال

/yaxčâl/

یقین داشتن

/yqin dâstan/

یقیناً

/yaqinan/

یگانه

/yegâne/



منابع

- ۱- چپ دست ها چه طور زندگی می کنند؟؛ رشد جوان؛ تهران؛ سال بیست و سوم؛ شماره ۸؛ شماره پی در پی ۱۹۵؛ اردیبهشت ۱۳۸۶؛ ص ۳۲-۳۳.
۲. نگاهی به خانه سالمدان <http://www.farya.com/id/۵۰۳>.
۳. روزی که جهان تا صیح نخواهد: <http://www.fararu.com/vcd.۹.۵۹۰۴۶.html>.
۴. شما چه طور آدمی هستید؟: <http://www.ravanyar.com/FunnyTests/personality/whois/whois.asp>.
۵. سبزترین شهر جهان؛ کیهان علمی برای نوجوانان؛ کیهان؛ تهران؛ سال ششم؛ شماره ۷؛ شماره پی در پی ۶۷؛ مهر ۱۳۷۳؛ ص ۴۸-۵۰.
۶. خانه، درخت، خورشید، در نقاشی کودک؛ http://www.tebyan.net/social/house_family/article/۲۰۰۶/۸/۲۳/۱۹۴۷۳.html.
۷. رنگ و اثرات آن در جسم و روان؛ اطلاعات علمی؛ موسسه اطلاعات، تهران؛ سال بیست و سوم؛ شماره ۶؛ شماره پی در پی ۳۴۳؛ فروردین ۱۳۸۷؛ ص ۲۶-۲۸.
۸. بخند تا...؛ کیهان علمی برای نوجوانان؛ کیهان؛ تهران؛ سال ششم؛ شماره ۵؛ شماره پی در پی ۶۵؛ مرداد ۱۳۷۳؛ ص ۱۴-۱۵.
۹. آن ها فکر شما را می خواند!؛ http://www.aftab.ir/articles/science_education/education/c۳c۱۱۷۲۵۸۵۴۴۳_herb_p1.php.
۱۰. رویاها، پیامهای اسرارآمیز دنیای خواب؛ کیهان علمی برای نوجوانان؛ موسسه کیهان؛ تهران؛ سال ششم؛ شماره ۵؛ شماره پی در پی ۶۵؛ مرداد ۱۳۷۳؛ ص ۲۶-۲۷.
۱۱. تفاوت مغز مردان و زنان؛ اطلاعات علمی؛ موسسه کیهان؛ تهران؛ سال بیست و دوم؛ شماره ۸؛ شماره پی در پی ۳۴۵؛ خرداد ۱۳۸۷؛ ص ۳۶-۳۷.
۱۲. بیایید باکتری بخوبیم؛ http://www.aftab.ir/articles/science_education/education/c۳c۱۱۶۰۴۶۵۸۸۳_bacterium_p1.php.
۱۳. کنسرت آفرینش؛ http://www.aftab.ir/articles/science_education/education/c۳c۱۲۰۵۰۷۷۸۴_p1.php.
۱۴. کم آبی در جهان یک دنیا خطر؛ اقتصاد ایران؛ تهران؛ سال یازدهم؛ شماره پی در پی ۱۲۰؛ بهمن ۱۳۸۷؛ ص ۴۵.
۱۵. تولدی دیگر؛ ادبیات فارسی (۳) سال سوم آموزش متوسطه؛ چاپ پنجم؛ شماره کتاب ۲/۲۴۹؛ شرکت چاپ و نشر کتاب های درسی ایران؛ ص ۱۷۲-۱۷۴.

و = v	ل = l	ف = f	ش = ř	ذ=z	ه = h	ج = j	س = s	ب = b	آ = ā	ا = a
ی = y	م = m	ک = k	ع = ?	ر = r	خ = x	ج = j	پ = p	او = u	ا = e	ا = o
	ن = n	گ = g	غ = q	ژ = ū	د = d	ج = ġ	ت = t	ط = ḡ	ای = ī	ا = ā

پادداشت